

#### EN

With your inspiring rating, COSTWAY will be more consistent to offer you EASY SHOPPING EXPERIENCE, GOOD PRODUCTS and EFFICIENT SERVICE!

#### DE

Mit Ihrer inspirierenden Bewertung wird COSTWAY konsistenter sein, um Ihnen EIN SCHÖNES EINKAUFSERLEBNIS, GUTE PRODUKTE und EFFIZIENTEN SERVICE zu bieten!

#### FR

Avec votre évaluation inspirante, COSTWAY continuera à fournir une EXPÉRIENCE D'ACHAT PRATIQUE, des PRODUITS DE QUALITÉ et un SERVICE EFFICACE !

#### ES

Con su calificación inspiradora, COSTWAY será más consistente para ofrecerle EXPERIENCIA DE COMPRA FÁCIL, BUENOS PRODUCTOS y SERVICIO EFICIENTE.

#### IT

Con la tua valutazione incoraggiante, COSTWAY sarà più coerente per offrirti ESPERIENZA DI ACQUISTO FACILE, BUONI PRODOTTI e SERVIZIO EFFICIENTE!

#### PL

Dzięki twojej opinii COSTWAY będzie mógł oferować jeszcze WYGODNIEJSZE ZAKUPY, LEPSZE PRODUKTY i SPRAWNIEJSZĄ OBSŁUGĘ KLIENTA.

**US** office: Fontana    **UK** office: Ipswich    **AU** office: Truganina  
**DE** office: FDS GmbH, Neuer Höltigbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland  
**FR** office: Saint Vigor d'Ymonville    **PL** office: Gdańsk



## USER'S MANUAL/HANDBUCH /MANUEL DE L'UTILISATEUR/MANUAL DEL USUARIO /MANUALE UTENTE/INSTRUKCJA OBSŁUGI

### TQ10090DE

Kids Ride On Tractor / Kinder Elektrotraktor /  
 Tracteur Électrique pour Enfants / Tractor Eléctrico para Niños /  
 Ruspa elettrica a batteria per bambini /  
 Jeździec dla dzieci - traktor z koparką i ładowarką



## Before You Start

Please read all instructions carefully and keep it for future reference.

### Warnings:

Attention! Use it with protective equipment.

Attention! Not use it in the traffic.

Attention! The product is not suitable for the children under 3 years.

### General Warnings:

- ⚠ The product must be installed and used under the supervision of an adult.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ Remove all packaging, separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Please ensure that all parts are correctly installed, incorrect installation can lead to a danger.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Ensure a secure surface during installation, and place the product always on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Please use this product with caution. The use of this product requires superb skills to avoid accidents to the user or others due to a fall or collision.
- ⚠ Please wear suitable protective equipment during use, e.g. protective helmet, gloves, knee pads, elbow pads etc.



## Bevor Sie beginnen

Bitte sorgfältig lesen und zum späteren Nachschlagen aufbewahren.

### Warnung!

Achtung! Müssen Persönliche Schutzausrüstung tragen .

Achtung! Darf nicht im Straßenverkehr verwenden.

Warnung: Der Artikel ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

### Allgemeine Warnhinweise

- ⚠ Der Artikel muss unter der Aufsicht eines Erwachsenen montiert und benutzt werden.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Entfernen Sie alle Verpackungen, separieren und zählen Sie alle Teile und Hardware vor der Montage oder Verwendung.
- ⚠ Bitte stellen Sie sicher, dass alle Teile richtig montiert sind, eine falsche Montage kann zu einer Gefahr führen.
- ⚠ Achten Sie bei der Montage auf einen sicheren Untergrund und stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Bitte verwenden Sie den Artikel vorsichtig, da es große Geschicklichkeit erfordert, um Unfälle durch Stürze oder Zusammenstöße des Benutzers oder anderer zu vermeiden.
- ⚠ Bitte tragen Sie während der Verwendung geeignete Schutzausrüstung, z.B. Schutzhelm, Handschuhe, Knieschützer, Ellbogenschützer usw.



## Avant de Commencer

Veuillez lire attentivement toutes les instructions et les conserver pour la référence ultérieure.

### **Avertissements :**

Attention ! Utilisez ce produit avec un équipement de protection.

Attention ! Ne l'utilisez pas dans la circulation routière.

Attention ! Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

### **Avertissements Généraux :**

- ⚠ Le produit doit être installé et utilisé sous la surveillance d'un adulte.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Retirez tous les emballages, séparez et comptez toutes les pièces et le matériel.
- ⚠ Entfernen Sie alle Verpackungen, Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les articles soient assemblés à proximité de la zone dans laquelle ils seront utilisés, afin d'éviter de déplacer inutilement le produit une fois assemblé.
- ⚠ Assurez-vous que la surface soit solide pendant l'assemblage et placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Veuillez utiliser le produit avec précaution, car le produit nécessite une grande habileté, évitez les accidents de l'utilisateur ou d'autres personnes, par chute ou collision.
- ⚠ Veuillez porter un équipement de protection approprié pendant l'utilisation, par exemple, le casque de protection, les gants, les genouillères, les coudières, etc.



## Antes de Empezar

Lea todas las instrucciones detenidamente y guárdelas para futuras referencias.

### **Advertencias:**

¡Atención! Utilícelo con equipo de protección.

¡Atención! No lo use en el tráfico.

¡Atención! El producto no es adecuado para los niños menores de 3 años.

### **Advertencias Generales:**

- ⚠ El producto debe instalarse y usarse bajo la supervisión de un adulto.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Quite todo el embalaje, separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Asegúrese de que todas las piezas estén instaladas correctamente, una instalación incorrecta puede provocar un peligro.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Asegure una superficie segura durante el montaje, y coloque el producto siempre sobre una superficie plana, firme y estable.
- ⚠ Utilice el producto con cuidado, ya que el producto requiere una gran habilidad, evite accidentes por parte del usuario o de otras personas, por caída o colisión.
- ⚠ Use equipo de protección adecuado durante el uso. Por ejemplo, casco, guantes, rodilleras, coderas protectores, etc.



## Prima di iniziare

Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni e conservarle per riferimento futuro.

### **Avvertenza:**

Attenzione! Utilizzare il prodotto con dispositivi di protezione.

Attenzione! Non usare il prodotto nel traffico.

Attenzione! Il prodotto non è adatto ai bambini sotto i 3 anni.

### **Avvertenza:**

⚠ Il prodotto deve essere installato e utilizzato sotto la supervisione di un adulto.

⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.

⚠ Rimuovere tutti gli imballaggi, separare e contare tutte le parti e tutti gli accessori.

⚠ Si prega di assicurarsi che tutte le parti siano installate correttamente, un'installazione errata può portare a un pericolo.

⚠ Si consiglia, ove possibile, di montare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.

⚠ Garantire una superficie sicura durante il montaggio e posizionare il prodotto sempre su una superficie piana, stabile.

⚠ Si prega di utilizzare il prodotto con attenzione, poiché il prodotto richiede grande abilità, evitare incidenti da parte dell'utente o di altri, per caduta o collisione.

⚠ Indossare dispositivi di protezione adeguati durante l'uso, come il casco protettivo, i guanti, le ginocchiere, le gomitiere, ecc.



## Zanim Zaczniesz

Przeczytaj uważnie wszystkie instrukcje i zachowaj je na przyszłość.

### **Ostrzeżenia:**

Uwaga! Używaj z ochraniaczami.

Uwaga! Nie używaj go w ruchu ulicznym.

Uwaga! Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.

### **Ogólne ostrzeżenia:**

⚠ Produkt musi być zainstalowany i używany pod nadzorem osoby dorosłej.

⚠ Przeczytaj uważnie każdy krok i postępuj we właściwej kolejności.

⚠ Usuń opakowanie i upewnij się, że zestaw zawiera wszystkie części i elementy montażowe.

⚠ Upewnij się, że wszystkie części są poprawnie połączone, nieprawidłowa instalacja może prowadzić do wypadku.

⚠ Zalecamy, aby w miarę możliwości wszystkie elementy były montowane w pobliżu miejsca, w którym będą używane, aby uniknąć niepotrzebnego przenoszenia produktu po złożeniu.

⚠ Zapewnij bezpieczną przestrzeń roboczą podczas montażu i upewnij się, że produkt znajduje się na płaskiej i stabilnej powierzchni.

⚠ Używaj produktu ostrożnie. Unikaj upadku lub kolizji.

⚠ Podczas użytkowania należy nosić odpowiedni sprzęt ochronny, np. kask ochronny, rękawiczki, nakolanniki, ochraniacze na łokcie itp.

Please read the manual before using the product. The manual and carton contain important information, please keep them properly for later references. If failure to follow the instruction in the manual, it might be dangerous for your child.

In order to improve the product and quality, we may change the parts of structure, appearance, packing method, assembly method and function of the product without any notice. When there is any difference between the manual and the product, please subject to the actual product. We are sorry for any inconvenience.

### Executive standard

EN71-1

EN71-2

EN71-3










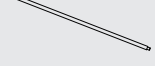
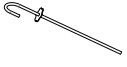

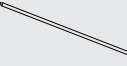
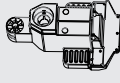




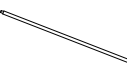
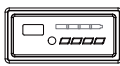

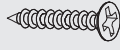
EN62115



### **WARNING**

Products should be assembled by an adult. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. Not suitable for children under 3 years. Choking hazard- small parts. In unassembled state, contains potentially hazardous small parts. Please keep out of the reach of small children. Pay attention to the potential hazards of using the toy in areas other than private grounds.

## PARTS LIST

PARTS NAME	PICTURE	QTY	PARTS NAME	PICTURE	QTY
Car body		1	Seat		1
Steering wheel		1	Rear wheel		2
Front wheel		2	Shovel bucket		1
Trailer wheel		2	Trailer parts		1
Lifting arm parts		1	Rear axle		1
Front steering axle		1	Digging bucket		1
Trailer axle		1	Excavator connecting part		1
Shovel bucket lever		1	Charger		1
Rear support part		1	Remote control		1
Trailer connecting axle		1	Control console		1
Manual		1	Screws		16
				4*16mm	

The pictures in this instruction are for assembly reference only. Please refer to the actual product.

**Warning:**

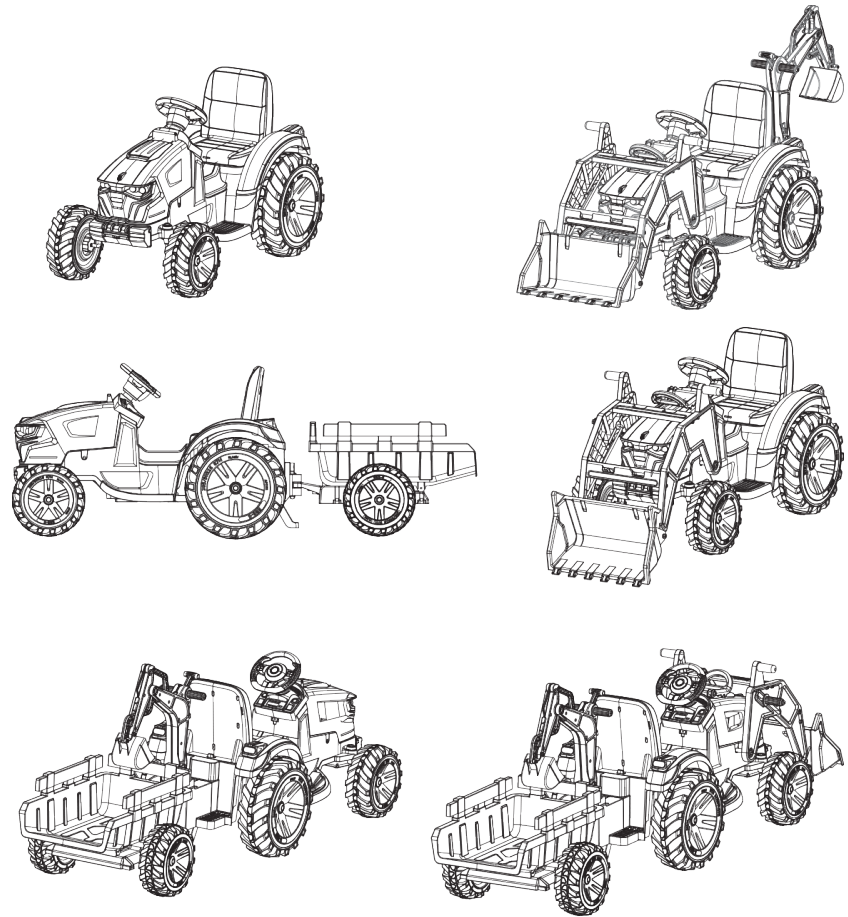
This product is not the vehicle for transportation, it should be used under adult guidance. Parents should ensure that children have taken the safety measures before use.

The toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third party.

## PRODUCT SPECIFICATIONS

Battery	12V10AH*1
Main material	PP
Suitable age	37-95 months
Weight limit	30kg
Product size	Tractor headstock:111*63*71cm Tractor headstock with trailer:182*63*71cm Tractor headstock with digging bucket, shovel bucket and trailer:245*63*85cm
Speed	3-5KM/H
Runtime	1-2 hours after charging for 8-12 hours, based on ride on conditions
Charger	120-240V
Fuse	Auto-reset fuse

## Different optional specification

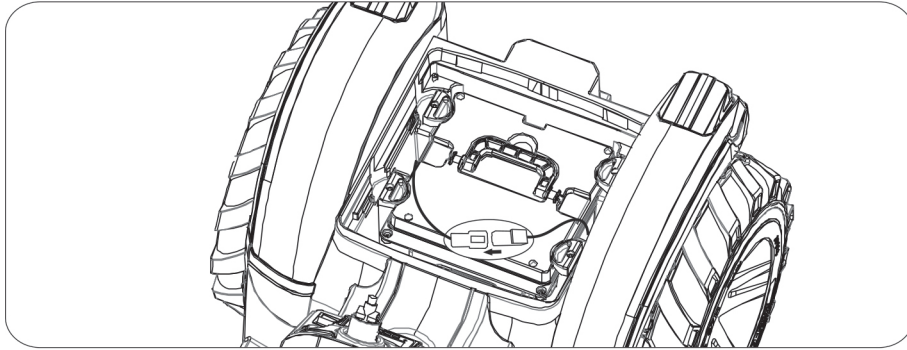


## Assembly instruction

- Car assembling should be done by the adults.
- Take care of small parts. To avoid choking hazard, keep children away while assembling. Children under 36 months are prohibited to use.
- Please count all the parts carefully before assembling and dispose the plastic bag properly. Children are prohibited from playing.

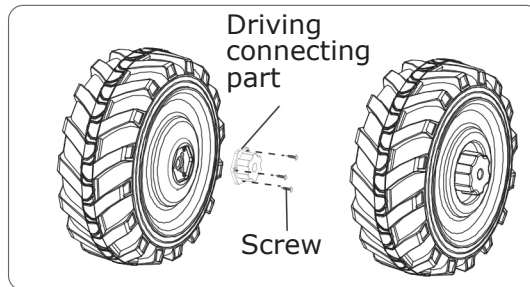
### 1. Battery connection

Connect two red plugs of red wires under the seat.



### 2. Driving connecting part assembly

Attach the driving connecting part with the wheel and secure with three screws.

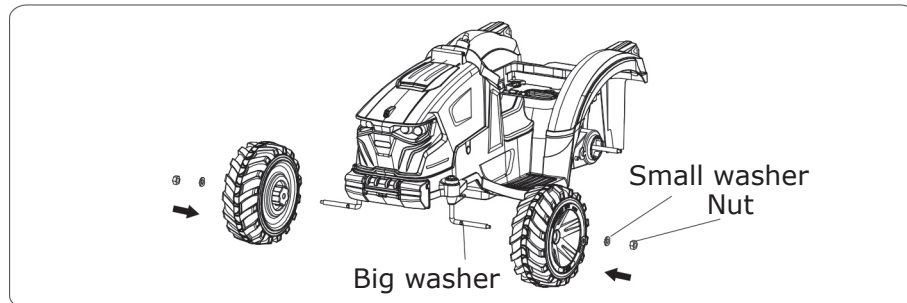


### 3. Front wheel assembly

A. Remove the nut and small washer from front axle with sleeve tool.

There's no need to remove the big washer.

B. Insert the front wheel and small washer to front axle, fix the nut with sleeve tool. Then install the wheel cover.

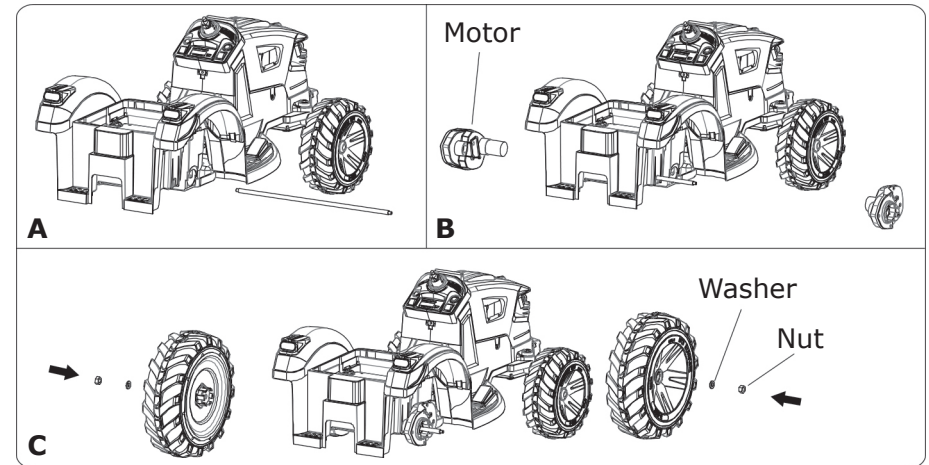


### 4. Rear wheel assembly

A. Remove the nut and washer from rear axle with the sleeve tool. Insert the rear axle to the car body, make sure the axle lengths that extend out on both sides are same.

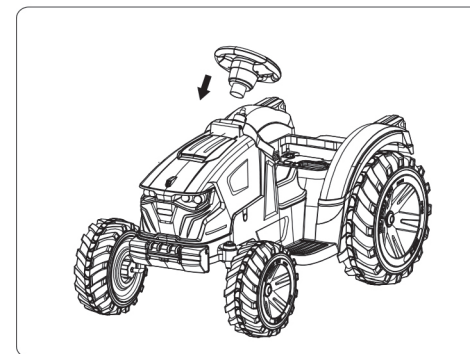
B. Insert the motor to the rear axle, connect the plugs of motor and car body. Two motors are different, please distinguish between left and right.

C. Insert the rear wheel and washer to rear axle. Fix the nuts on both sides with sleeve tool at the same time.



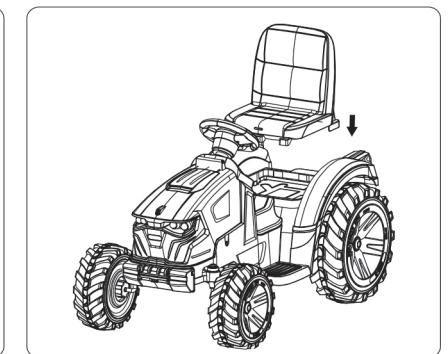
### 5. Steering wheel assembly

Insert the steering wheel to steering column on car body, press two pins on steering column, the pins will pop up after installation.



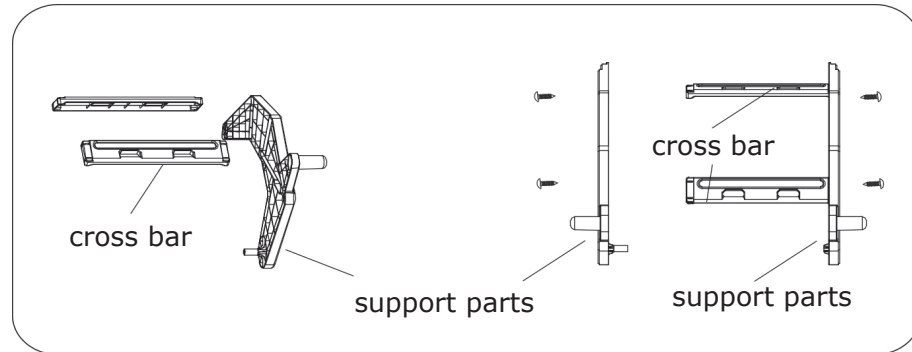
### 6. Seat assembly

Insert the seat with car body and push it into place.

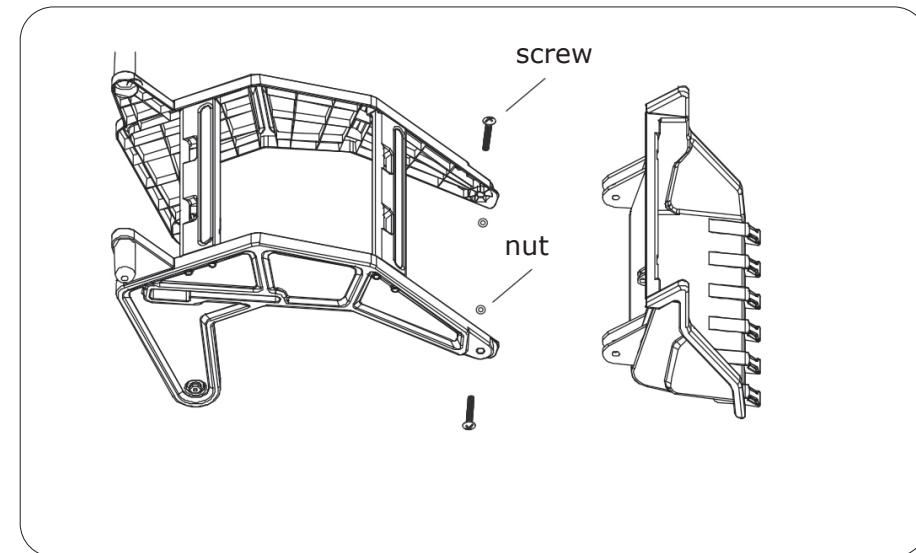


## 7. Lifting arm assembly (optional)

A. Align the cross bar with left and right support parts, insert them and push them into place, fix them with 4mm\*16mm screws.



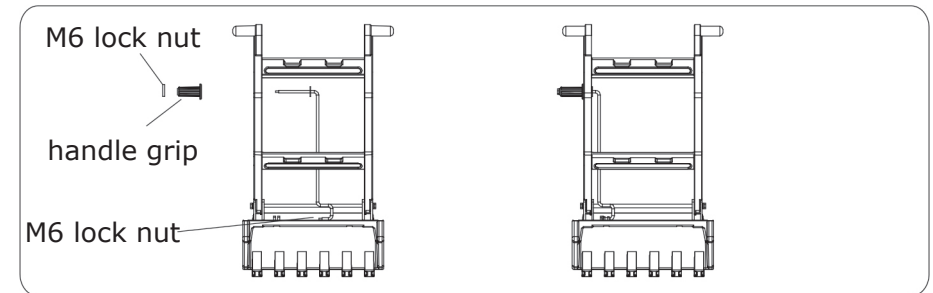
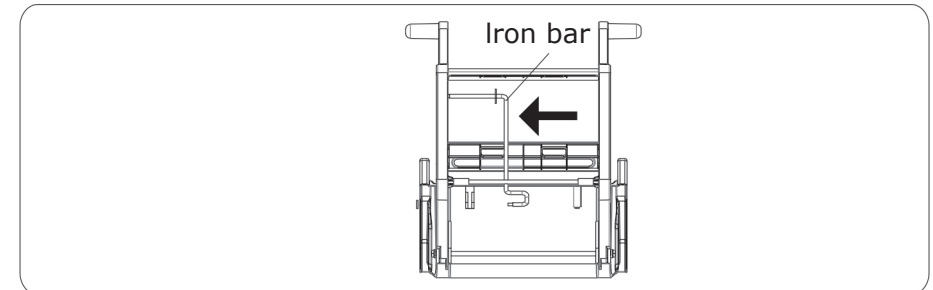
B. Remove two screws and nuts on shovel bucket, align the bucket with two support parts, insert the screws and nuts on both sides.



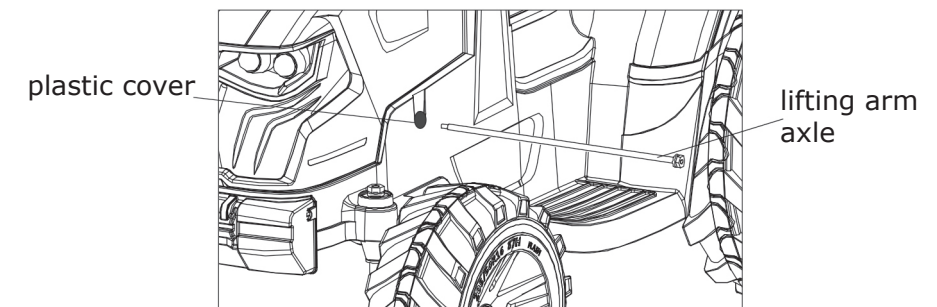
## C. Shovel bucket handle assembly

Remove the nuts and handle grip from the iron bar, align one end of the iron bar to the hole on shovel bucket, fix with the M6 lock nut.

Align another end of the iron bar to lifting arm, fix the handle grip and M6 lock nut from outside of the lifting arm.

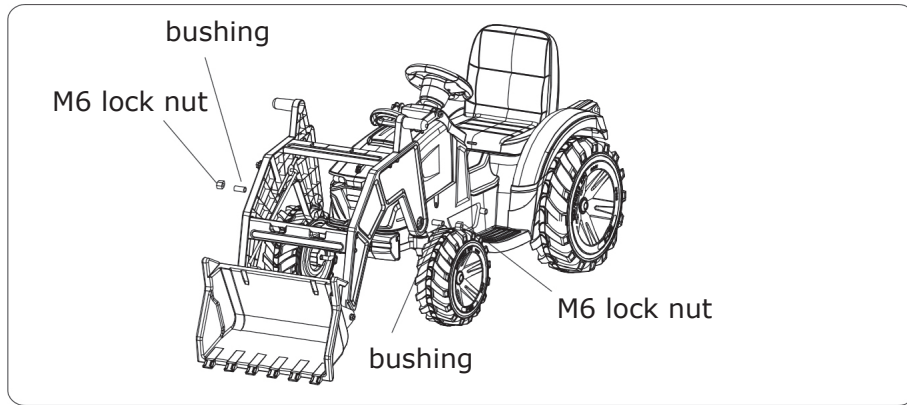


## 8. Lifting arm sets assembly (Optional)



There are two plastic covers on both sides of the car body, remove the covers, you can see a hole on car body. Remove the nuts and the bushings from lifting arm axle, insert the lifting arm axle through this hole.

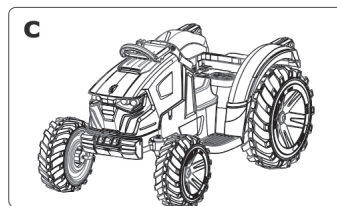
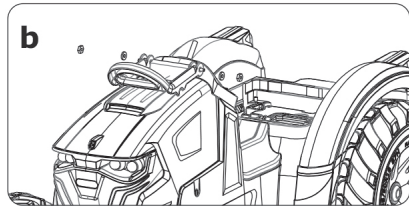
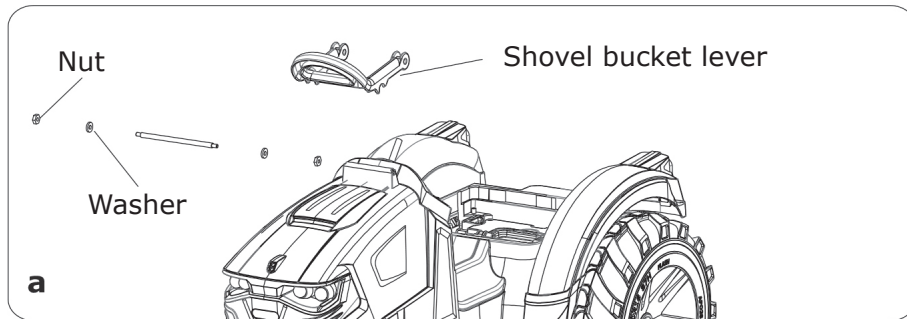




Insert the bushings to the axle on both sides, then attach the lifting arm sets to the axle, fix them with M6 lock nut.

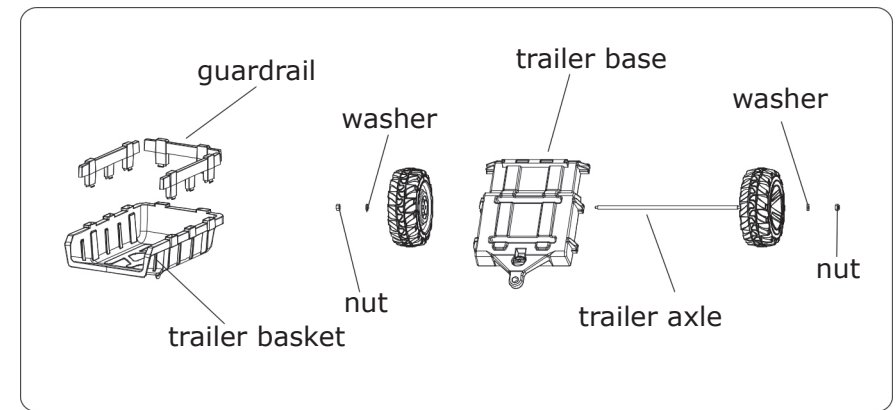
### 9. Shovel bucket lever assembly

- Release the washers and nuts from the axle on shovel bucket lever, remove the axle.
- Attach the shovel bucket lever with car body and insert the axle.
- Fix the washers and nuts on both sides.

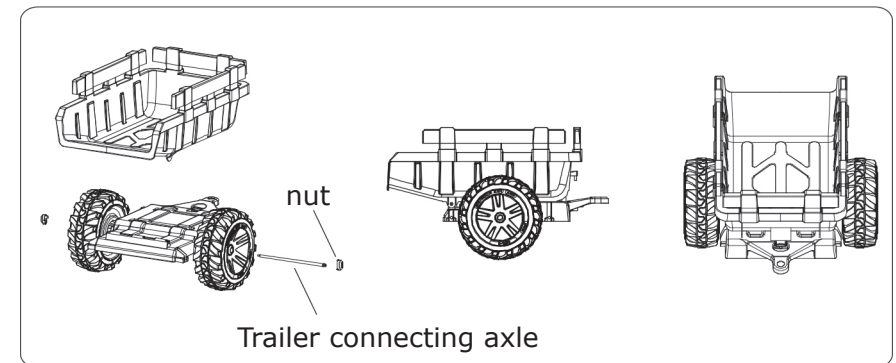


### 10. Trailer assembly (Optional)

- Insert the guardrail to the trailer basket and push into place. (Optional)
- Insert the trailer axle to the trailer base, make sure the axle lengths that extend out on both sides are same. Insert the trailer wheel to the axle, install the washer and fix the nut with sleeve tool.

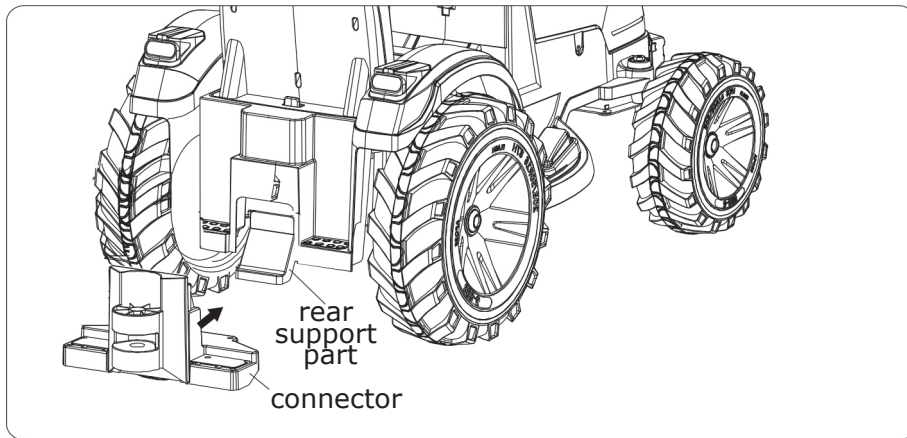


- Align the holes on trailer basket and the base, insert the trailer connecting axle and fix with nuts on both sides.



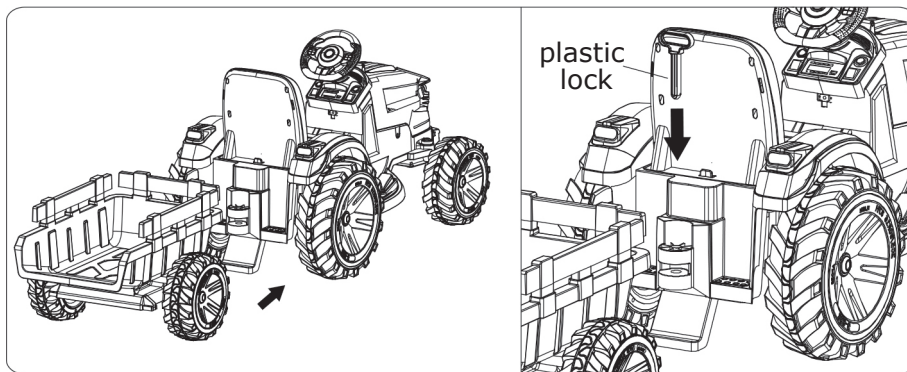
### 11. Car body connector assembly (Optional)

This assembly step is optional, it suits for the specification with excavator or trailer. Release the screw of connector on car body, remove the original connector and take out new connector from accessory kit, replace with new connector and fix with same screw. Attach rear support part under car body and fix with two screws.



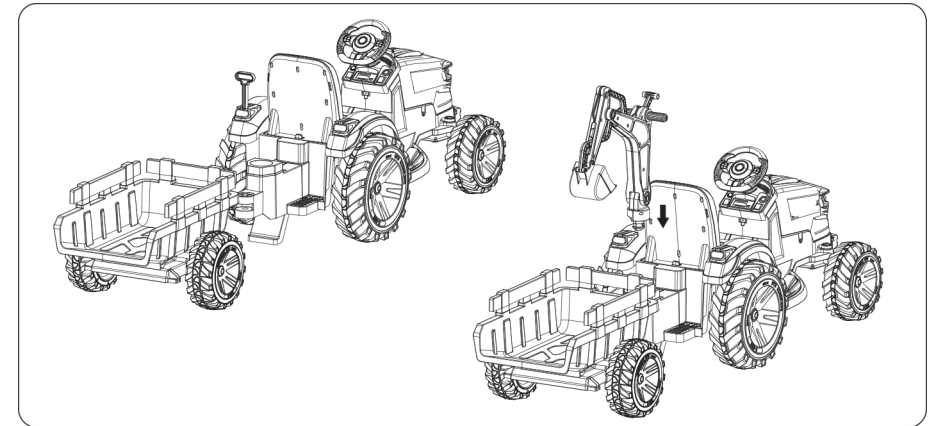
### 12. The connection of trailer and car body (Optional)

Attach the trailer with the connector on car body and insert the plastic lock.



### 13. Digging bucket assembly (Optional)

Attach the digging bucket with the connector on car and fix it.



## FUSE

This car has an auto-reset fuse, if the car stops suddenly during driving, it is mainly caused by instantaneous current exceeds , which makes the fuse to trip. Then just stop operating for about 8 seconds, and this fuse can be reset. Then turn on the power switch again. In order to avoid the fuse tripping and cutting off power supply, please pay attention to the following matters.

This product can't be overloaded, the maximum load is 30kg (66lbs).

Don't drag anything behind the product.

Don't let the water or other liquid goes into the batteries and other electrical components.

Don't change the circuit system and structure of the product.

## SECURITY WARNING

1. The installation and charging of vehicle should be under adult supervision at all times.
2. This product is limited to the children from 37 to 95 months, 30kg (66 lbs) weight limit.
3. This product is ideal for driving on a hard flat surface.
4. It is strictly prohibited in the streets or the road, pot holes, and slopes.
5. Avoid driving in the sand or grass or uneven ground.
6. Children should be given full instructions on operation of the car. Improper operation can cause damage or accidents.
7. While children are driving, it is parents' duty to supervise at all time to avoid accidents.
8. Avoid driving in rains or flooded pathways. By doing so it can damage the motor, circuit and other electrical equipments.
9. Battery charger should be regularly inspected by parents to insure that the wires, plugs, crusts and other components are not damaged. Please stop using if any damage is found, until it is completely restored.
10. In order to ensure product life and safety, avoid damage to the charger, battery or electric circuit, the car must use the default configuration of a dedicated charger and power supply.
11. Rechargeable batteries should be removed from the toy before charging.
12. When not using the product, please cut off the product power, and keep all the switch to "stop" or "off" position.
13. The charger provided is not a toy. It is to be kept away from children.
14. Strictly prohibit using the non-manufacturer provided parts.
15. This product is made of PP material mainly.

## USAGE DIRECTION

1. Before using it, make sure that all the following works are done.
  - Step described in accordance with the instructions to complete the installation of the car, the battery plug-in has been connected, the power supply has been switched on.
  - Make sure that all the positions which need the screws are fixed tightly.

Parents or guardian should ensure that children have taken the safety measures before using.

To reduce the risk during using, pay attention the followings: When driving the car ,child should sit on the car seat.

Adult or parents should take more care and guidance when child is driving and can't leave away.

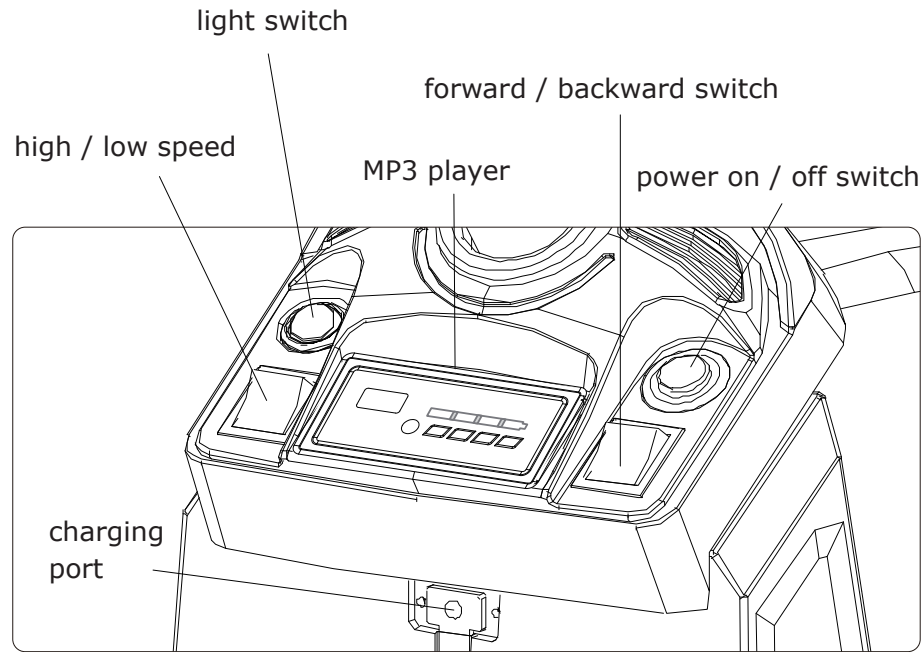
Pay attention to the driving environment and driving on the hard flat surface, not the unsafe environment.

### For example:

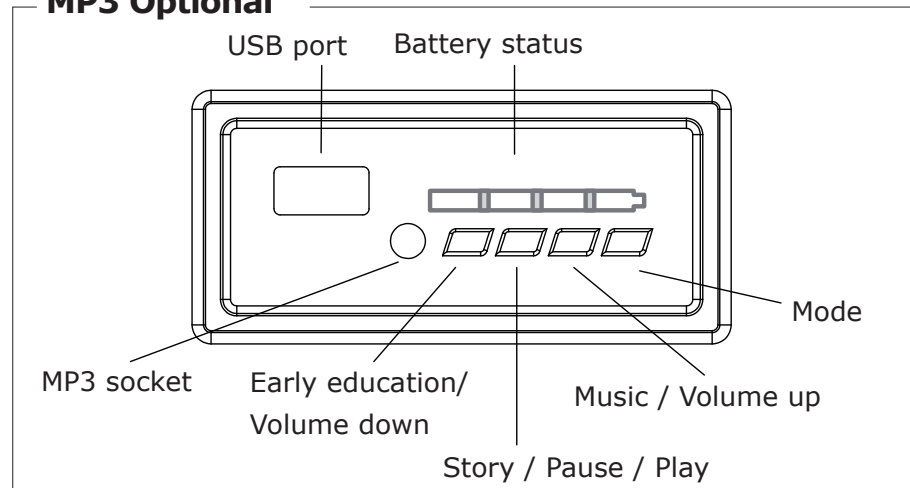
- a. The trenches, the riverside, slope or uneven ground;
- b. Road or other places for driving and walking;
- c. The obstruction which is easily hitting and causing injury;
- d. Other unsafe zones.

To avoid accident, please use only in daytime or bright place, avoid using under low visibility.

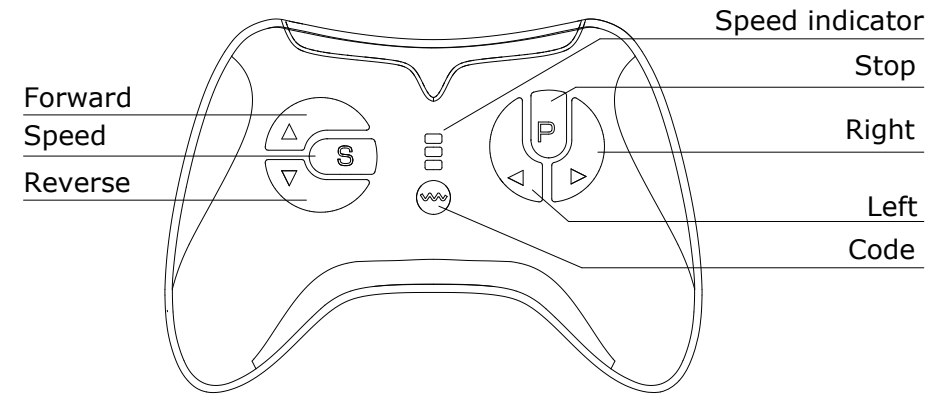
## Operating(function reference diagram)



### MP3 Optional



## Remote control instruction(optional)



### 2.4G Remoter Control Instructions

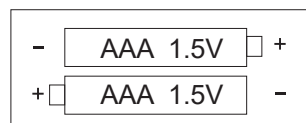
For the first time using, please match the remote control with the car, this product has a memory function. There is no need to match the code again after replacing the battery.

- ① Long press "code" button more than three seconds, until the first LED light is flashing.
- ② Turn on the power on the car, the first LED light on the remote control turns on indicating the successful pairing with the car.
- ③ When the remote control is not used for a while, it will automatically enter a sleep mode, press any key to wake it up.
- ④ Key Description: "△" Forward, "▽" Reverse, "◀" Left, "▶" Right, "S" Speed, "P" Stop. Press the "S" key to select the speed, 1 LED light indicates low speed, 2 LED light indicates medium speed, 3 LED light indicates high speed, the car reverse with only medium speed. Press the "P" key, the car will stop immediately, all LED lights start flashing, press this button again to release the brake function.

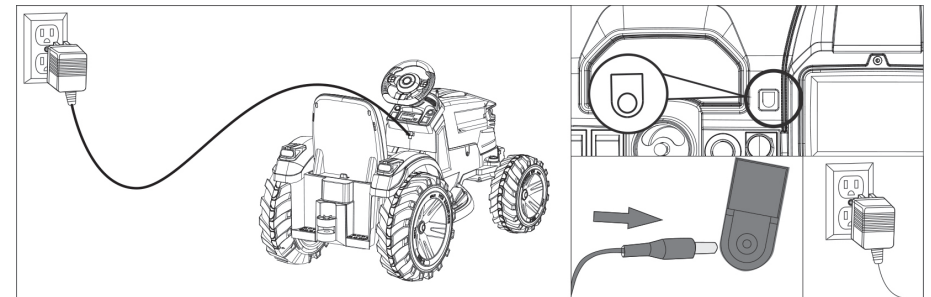
**WARNING:**

1. When operating the car, the distance between the car and the remote control should not be more than 10 meters (32.8ft).
2. The remote is only for adults to use, keep far away from child.
3. Before using the remote, you must read the instruction manual carefully, and operate the empty car first, only when knowing the way of operation, you can use the remote with kid in the car.
4. Please switch to the "P" of the gear before you get on the car.
5. This product should not be used on traffic road and the place with water and obstacles.
6. To Avoid damaging the circuit, please keep the remote control away from wet and in rains.
7. Don't mix old and new batteries and different brands of dry batteries.
8. In order to avoid damaging the remote control, please take out the batteries if not using the remote control for a long time to avoid battery leakage and circuit corrosion.
9. Avoid dropping the remote control during using.
10. Install batteries with right polarity to avoid battery short circuit.
11. Charging must be done by adults. Non rechargeable batteries can't be charged.
12. Exhausted battery should be removed from the toy properly and prevent children from playing.
13. Take out the battery if not using for long time, properly handle the battery, and prevent children from playing.
14. If the remote distance is less than 3 meters (9.8ft), it means the battery is down in the remote control, it is time to change the 2 pieces of AAA 1.5V alkaline batteries.

How to insert batteries: Use screwdriver to loosen the screw on the back of the remote control, open the battery cover, and install two AAA 1.5V alkaline type batteries according to the diagram (Batteries are self-provided), then close the battery cover, and fix with screw.

**CHARGING WAY**

- For safety purpose ,the charging must be done by adults.
  - The first time you use it, please remove the seat, open the battery cover, connect two clip locks of red wires, use it only after charging 8-12 hours.
  - Charging port is located on the dashboard, please follow the instructions to charge the battery.
  - If the car has slowed down, it needs to be charged by 8-12 hours, no more than 20 hours.
1. First insert the charger socket into the charging port. (The car can not be used.)
  2. Then insert the charger plug to the power socket.

**⚠ WARNING**

- 1 The toy is to be assembled by an adult. In unassembled state, it contains potentially hazardous sharp points & small parts, so please keep out of baby's reach.
- 2 CHOCKING HAZARD – Small parts.
- 3 Not for children under 3 years.
- 4 Always wear shoes.
- 5 RISK OF FIRE. Do not bypass. Replace only with circuit protection device.
- 6 Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic.

## Attention:

- Can only use the charger and battery according to manufacturers regulations.
- Do not mix old and new or different types of batteries.
- The battery terminal should not be short circuit.
- Do not open the battery or charger.
- Do not reverse the battery.
- Before charging, please check whether the charger, battery and plug are ok, if you find any broken parts, you must stop using it immediately. And do not use it until it is fully repaired.
- The battery will be little warm when being charged, it is normal. If not, it may be caused from the short circuit of charger or circuit board.
- Must use the pressing plate to fix the battery.
- Run out of battery must be handled by adults, remove the battery which has run out from toys to recycle properly and shall not be arbitrarily discard.
- If the product is going to be stored unused long time , it must be fully charged, and charge it every 3 months ,so as to make sure the battery life.
- Charger and Battery are not toys. Keep them away from children.

## MAINTENANCE AND SERVICE

- 1, Before use, parents should check whether all parts like batteries, charger, wires, plug, outer body and other parts are in good condition, check whether the screws are loose and whether there are potential safety hazards. Any damaged parts founded should be repaired before using.
- 2, After using the product for a period of time, use a small amount of lubricating oil to the moving parts to prevent wear and tear of rust.
- 3, Keep the car away from fire and direct sunlight. Place it stably, not upside down. The car shall be stored indoors or outdoors under cover.
- 4, The car should be kept away from hot items, such as stoves or heaters, or the plastic parts will melt. When charging, the car should be kept away from inflammable materials to prevent it from catching fire.
- 5, Charge in time after use. Charging should be done by adults. If the product is going to be unused for a long time, it must be fully charged. Charge it every month so as to extend the battery lifespan.
- 6, A soft cloth must be used to clean the car. Do not use chemical solvents to clean the plastic parts. Do not use soap or water to clean the car. Driving in rainy or snowy weather, water can damage the motor, battery and circuit system.

7, When stopping or storing the car, please cut off the power and make sure all switches are in the 'STOP' or 'OFF' position.

8, Do not use fuses different from the specifications of this product.

9, Do not change the product structure and circuit system. Maintenance and repair work must be done under the guidance of the professional or technical personnel in place.

10, Do not use the product for other purposes. Put the battery in the right polarity.

11, Battery negative short circuit is prohibited. Non-rechargeable batteries cannot be charged.

12, Rechargeable batteries can only be charged under the supervision of the adult.

13, Do not mix old and new batteries or different types of batteries.

14, The battery running out of power should be removed from the car properly and not allowed to be played by children.

15, Disconnect the batteries completely when not in use and do not allow children to play with them.

## TROUBLESHOOTING

Car does not move or power on	If "power" switch is in OFF position
	If the fuse is not functioning properly
	If the battery is not connected, check the red and black wires.
	If the charger is plugged in, car will not power on. Unplug charger and plug again tightly.
	If the pedal switch is not functioning properly
	If the wheels stuck and cannot move
Car moves slowly	If the battery is not fully charged. Need to be charged in time
	If there is an issue with the wheels
	If rider weight exceeds specifications
Battery does not charge	If the charger is malfunctioning
	If the battery runs out of power
	If the charger or battery connection is loose

Bitte lesen Sie das Handbuch, bevor Sie den Artikel benutzen. Die Anleitung und der Karton enthalten wichtige Informationen, bitte bewahren Sie sie für spätere Nachweise gut auf. Wenn Sie die Anweisungen in der Anleitung nicht befolgen, kann dies gefährlich für Ihr Kind sein.

Um den Artikel und die Qualität zu verbessern, können wir Teile der Struktur, des Aussehens, der Verpackungsmethode, der Montagemethode und der Funktion des Artikels ohne vorherige Ankündigung ändern. Wenn es einen Unterschied zwischen der Anleitung und dem Artikel gibt, beziehen Sie sich bitte auf den tatsächlichen Artikel. Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten.

**Gemäß den folgenden Standards:**

**EN71-1**

**EN71-2**

**EN71-3**










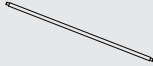
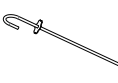

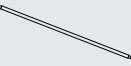
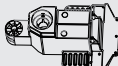




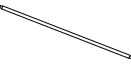
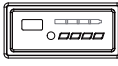

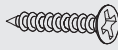
**EN62115**



### **Warnung**

Der Artikel sollte von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Es sollte eine Schutzausrüstung getragen werden. Darf nicht im Straßenverkehr verwendet werden. Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. Erstickungsgefahr - kleine Teile. Enthält im unmontierten Zustand potenziell gefährliche Kleinteile. Bitte außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aufbewahren. Achten Sie auf die potenziellen Gefahren bei der Verwendung des Spielzeugs in anderen Bereichen als dem Privatbereich.

## Teileliste

Teilname	Bild	Menge	Teilname	Bild	Menge
Karosserie		1	Sitz		1
Lenkrad		1	Hinterrad		2
Vorderrad		2	Schaufel Eimer		1
Anhängerrad		2	Teile des Anhängers		1
Hebearmteile		1	Hinterachse		1
Vordere Lenkachse		1	Baggerlöffel		1
Anhängerrachse		1	Baggeranschlussstück		1
Schaufelhebel		1	Ladegerät		1
Hinteres Stützteil		1	Fernbedienung		1
Anhängerverbindungsachse		1	Bedienfeld		1
Handbuch		1	Schrauben		16
			4*16mm		



**Haftungsausschluss:**

Die Bilder in dieser Anleitung sind nur für die Montage Referenz. Bitte beziehen Sie sich auf den tatsächlichen Artikel.

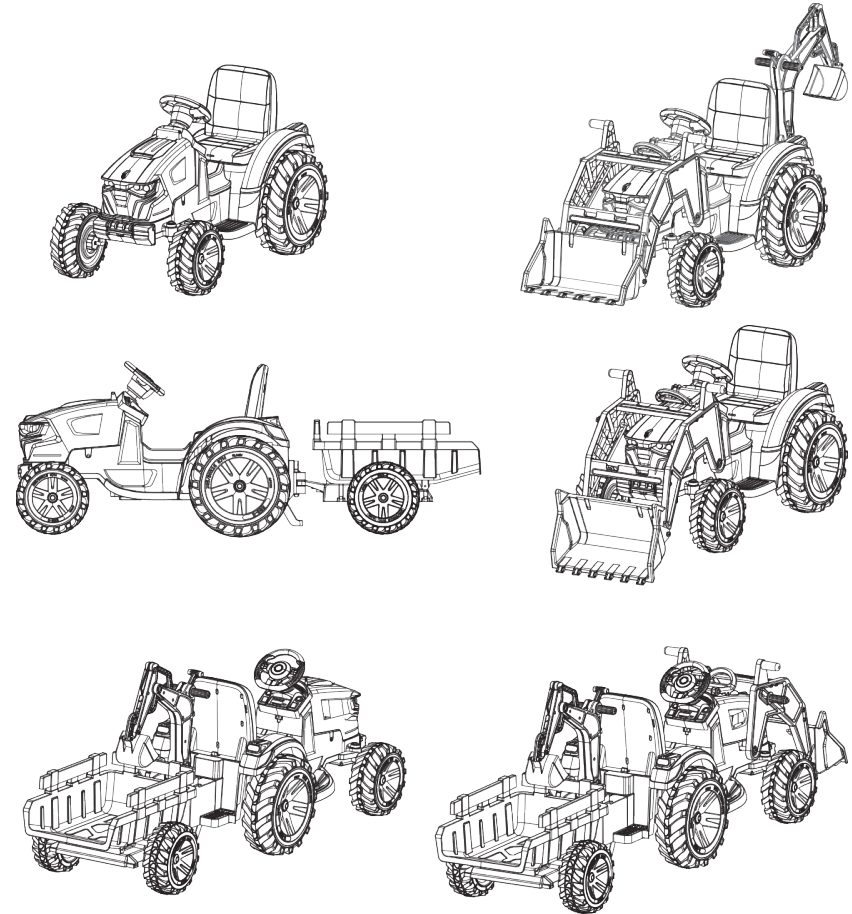
**Warnung:**

Dieser Artikel ist kein Transportmittel, es sollte unter Aufsicht von Erwachsenen benutzt werden. Eltern sollten sich vergewissern, dass die Kinder die Sicherheitsmaßnahmen vor dem Gebrauch ergriffen haben.

Das Spielzeug sollte mit Vorsicht verwendet werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen könnten.

**Spezifikation**

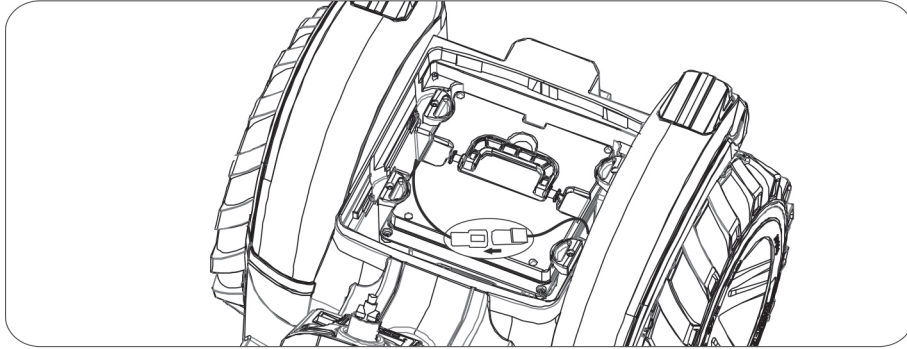
Batterie	12V10AH *1
Hauptmaterial	PP
Geeignetes Alter	37-95 Monate
Gewichtsgrenze	30kg
Produktgröße:	Traktorkopf: 111*63*71cm Traktorkopf mit Anhänger: 182*63*71cm Traktorkopf mit Grabschaufel, Schaufel und Anhänger: 245*63*85cm
Geschwindigkeit	3-5 km/Std.
Laufzeit	1-2 Stunden nach 8-12 Stunden Ladezeit, je nach Fahrbedingungen
Ladegerät	120-240V
Sicherung	Selbstrückstellende Sicherung

**Verschiedene optionale Spezifikationen****Zusammenbauanleitung**

- Der Zusammenbau des Fahrzeugs sollte von Erwachsenen durchgeführt werden.
- Achten Sie auf Kleinteile. Um Erstickungsgefahr zu vermeiden, halten Sie Kinder während des Zusammenbaus fern. Kinder unter 36 Monaten dürfen das Auto nicht benutzen.
- Bitte zählen Sie vor dem Zusammenbau alle Teile sorgfältig zusammen und entsorgen Sie die Plastiktüte ordnungsgemäß. Das Spielen von Kindern ist verboten.

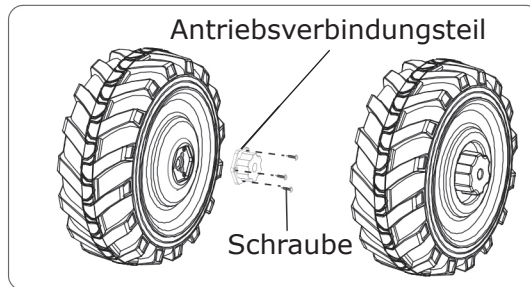
## 1. Anschluss der Batterie

Verbinden Sie die beiden roten Stecker mit den roten Kabeln unter dem Sitz.



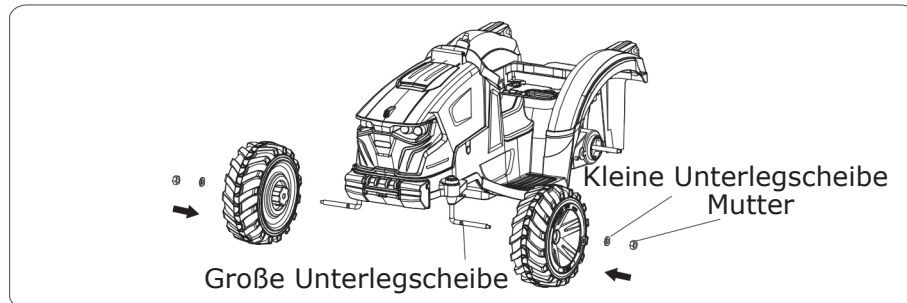
## 2. Zusammenbau des Antriebsteils

Befestigen Sie das Antriebsanschlussstück mit dem Rad und sichern Sie es mit drei Schrauben.



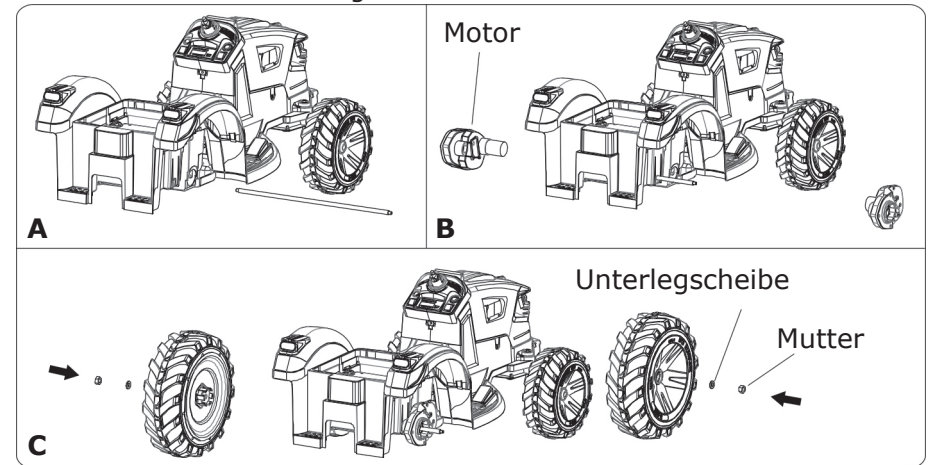
## 3. Zusammenbau des Vorderrads

A. Entfernen Sie die Mutter und die kleine Unterlegscheibe mit dem Hülsenwerkzeug von der Vorderachse. Die große Unterlegscheibe muss nicht entfernt werden.  
B. Setzen Sie das Vorderrad und die kleine Unterlegscheibe in die Vorderachse ein und befestigen Sie die Mutter mit dem Hülsenwerkzeug. Bauen Sie dann die Radabdeckung ein.



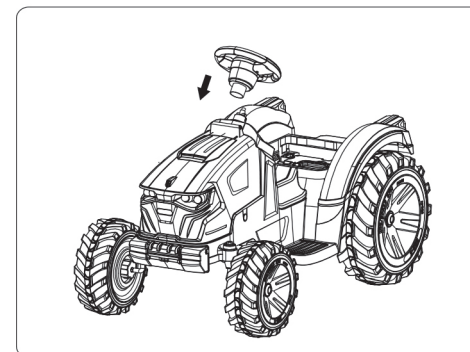
## 4. Zusammenbau des Hinterrads

A. Entfernen Sie die Mutter und die Unterlegscheibe von der Hinterachse mit dem Hülsenwerkzeug. Setzen Sie die Hinterachse in die Karosserie ein und achten Sie darauf, dass die Achsen auf beiden Seiten gleich lang sind.  
B. Setzen Sie den Motor in die Hinterachse ein und verbinden Sie die Stecker von Motor und Karosserie. Zwei Motoren sind unterschiedlich, bitte unterscheiden Sie zwischen links und rechts.  
C. Setzen Sie das Hinterrad und die Unterlegscheibe auf die Hinterachse. Befestigen Sie die Muttern auf beiden Seiten gleichzeitig mit einem Hülsenwerkzeug.



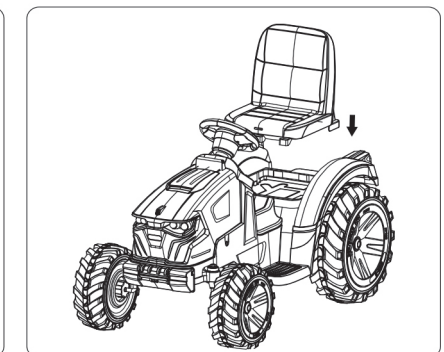
## 5. Zusammenbau des Lenkrads

Stecken Sie das Lenkrad in die Lenksäule an der Karosserie, drücken Sie zwei Stifte auf die Lenksäule, die Stifte werden nach der Installation herauspringen.



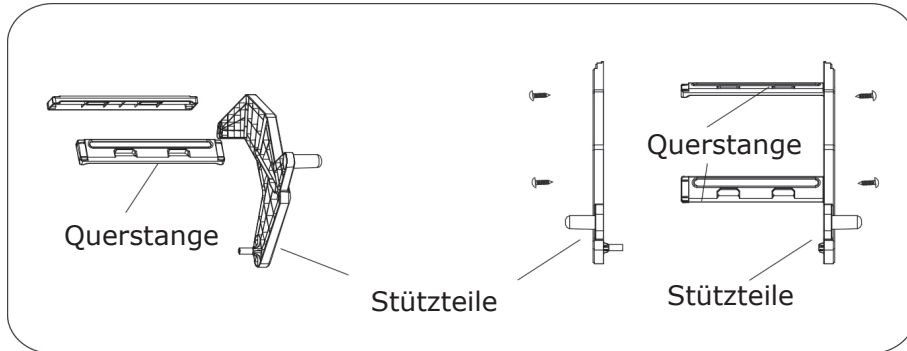
## 6. Zusammenbau des Sitzes

Setzen Sie den Sitz in die Karosserie ein und drücken Sie ihn an seinen Platz.

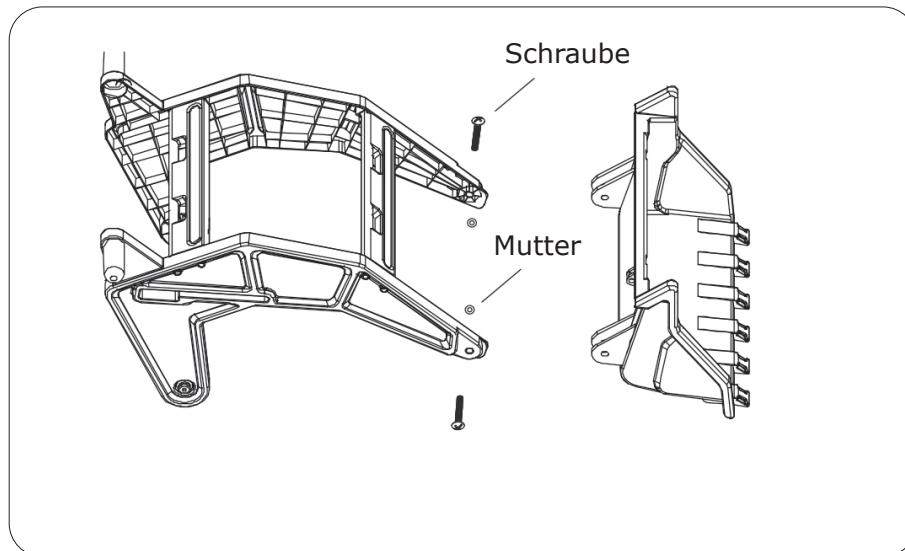


## 7. Zusammenbau des Hebearms (optional)

A. Richten Sie die Querstange mit den linken und rechten Stützteilen aus, setzen Sie sie ein und schieben Sie sie an ihren Platz, befestigen Sie sie mit 4mm\*16mm Schrauben.

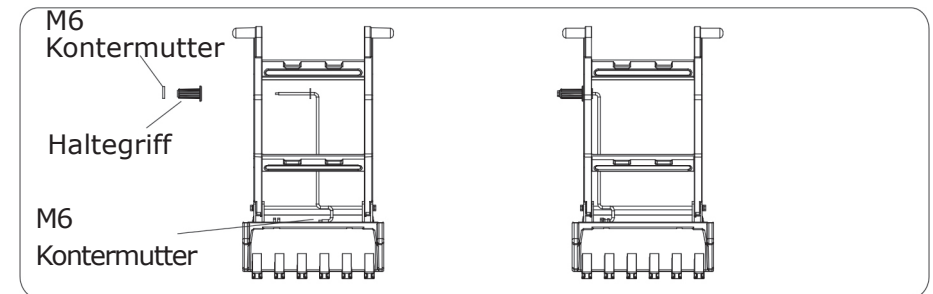
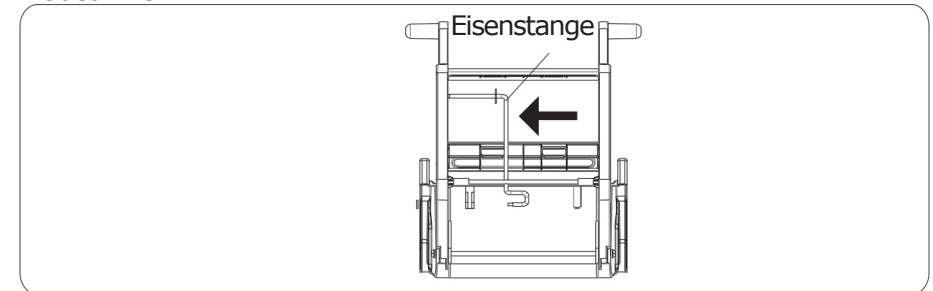


B. Entfernen Sie die zwei Schrauben und Muttern an der Schaufel, richten Sie die Schaufel mit den zwei Stützteilen aus und setzen Sie die Schrauben und Muttern auf beiden Seiten ein.

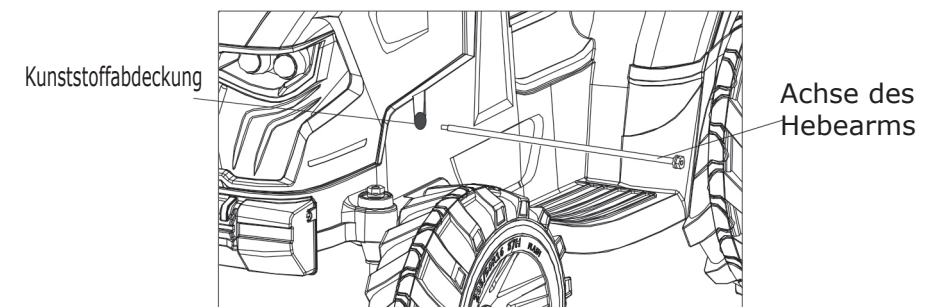


## C. Zusammenbau des Schaufelgriffs

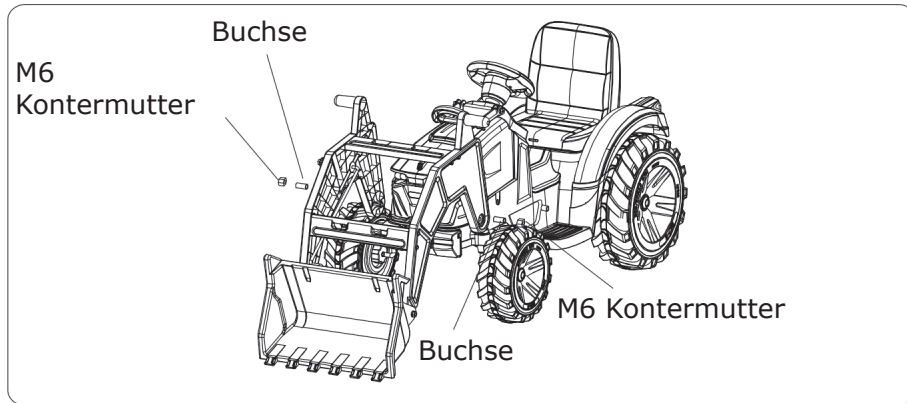
Entfernen Sie die Muttern und den Griff von der Eisenstange, richten Sie ein Ende der Eisenstange auf das Loch an der Schaufel aus und befestigen Sie es mit der M6-Kontermutter. Richten Sie das andere Ende der Eisenstange am Hebearm aus, befestigen Sie den Griff und die M6-Kontermutter von der Außenseite des Hebearms.



## 8. Zusammenbau der Hebearmsätze (optional)



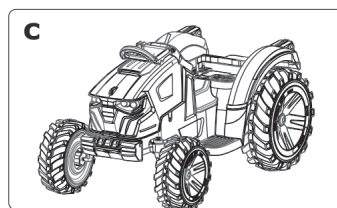
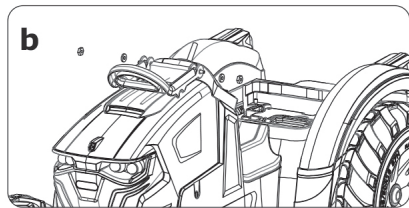
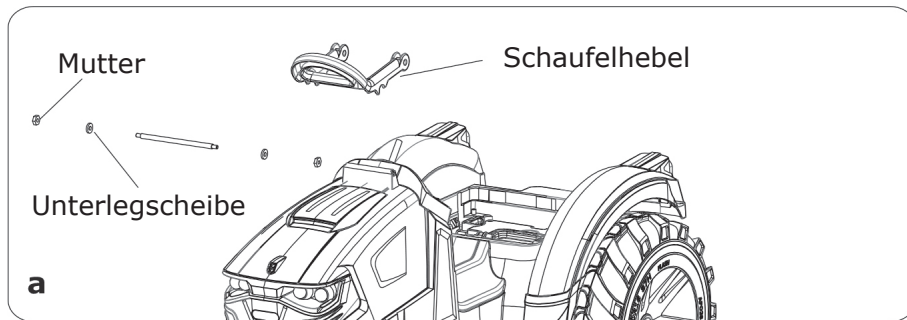
Auf beiden Seiten der Karosserie befinden sich zwei Kunststoffabdeckungen, entfernen Sie die Abdeckungen, dann sehen Sie ein Loch in der Karosserie. Entfernen Sie die Muttern und die Buchsen von der Hebearmachse und stecken Sie die Hebearmachse durch dieses Loch.



Setzen Sie die Buchsen auf beiden Seiten in die Achse ein und befestigen Sie die Hebearmsätze an der Achse mit der M6-Kontermutter.

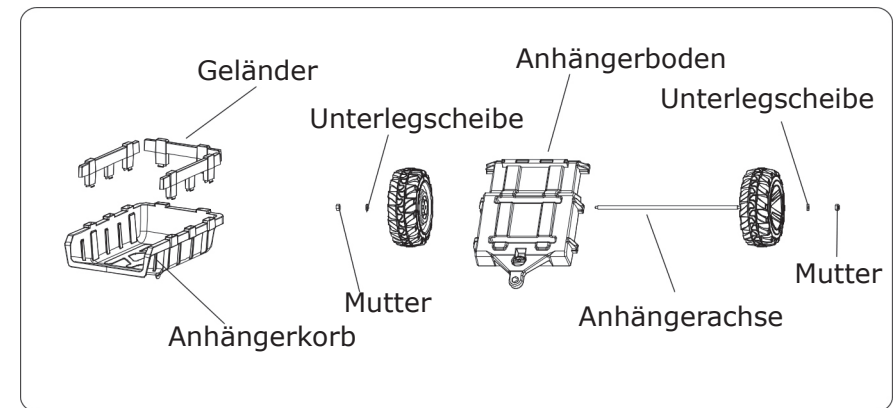
### 9. Zusammenbau des Schaufelhebels

- Lösen Sie die Unterlegscheiben und Muttern von der Achse des Schaufelhebels und entfernen Sie die Achse.
- Befestigen Sie den Schaufelhebel mit der Karosserie und setzen Sie die Achse ein.
- Befestigen Sie die Unterlegscheiben und Muttern auf beiden Seiten.

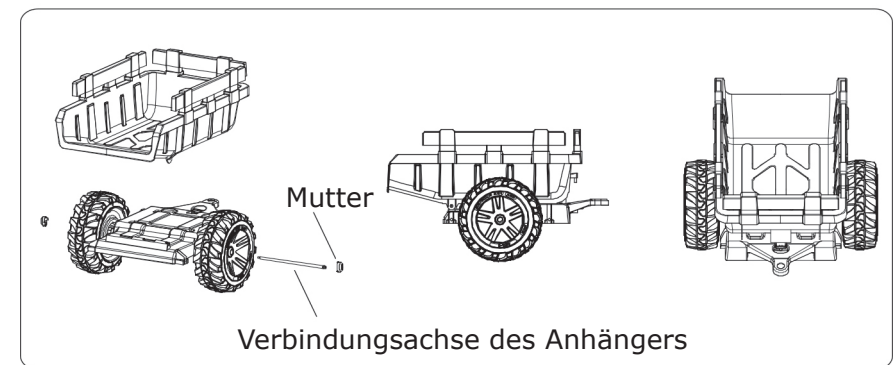


### 10. Zusammenbau des Anhängers (optional)

- Setzen Sie das Geländer in den Anhängerkorb ein und schieben Sie es fest. (Wahlweise)
- Setzen Sie die Anhängerachse in den Anhängersockel ein. Achten Sie darauf, dass die Achsen auf beiden Seiten gleich lang sind. Setzen Sie das Anhängerrad auf die Achse, bringen Sie die Unterlegscheibe an und befestigen Sie die Mutter mit dem Hülsenwerkzeug.

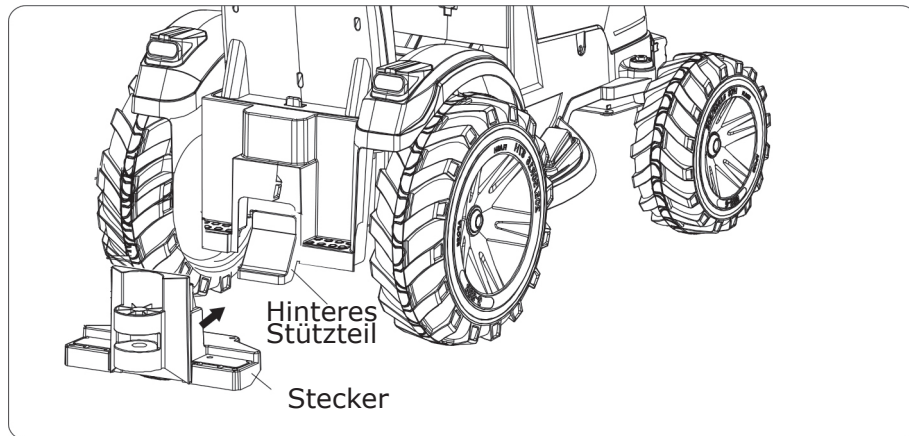


- Richten Sie die Löcher am Anhängerkorb und am Sockel aus, setzen Sie die Verbindungsachse des Anhängers ein und befestigen Sie sie mit Muttern auf beiden Seiten.



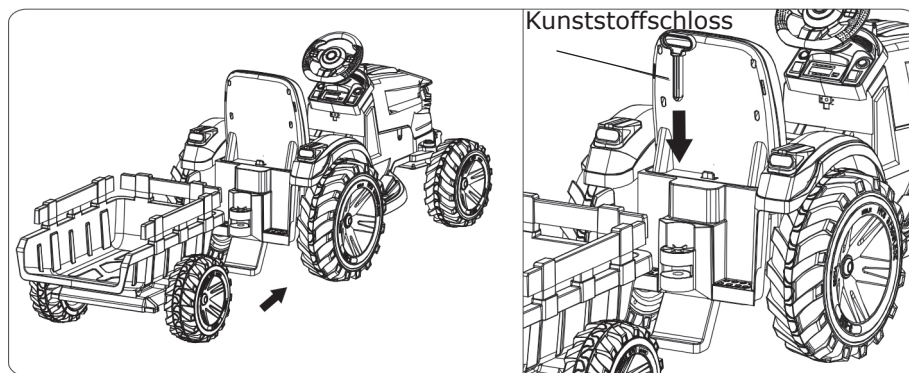
### 11. Zusammenbau des Karosserieanschlusses (optional)

Dieser Zusammenbauschnitt ist optional, er eignet sich für die Spezifikation mit Bagger oder Anhänger. Lösen Sie die Schraube des Steckers an der Karosserie, entfernen Sie den Originalstecker und nehmen Sie den neuen Stecker aus dem Zubehörsatz, ersetzen Sie ihn durch den neuen Stecker und befestigen Sie ihn mit derselben Schraube. Bringen Sie das hintere Stützteil unter der Karosserie an und befestigen Sie es mit zwei Schrauben.



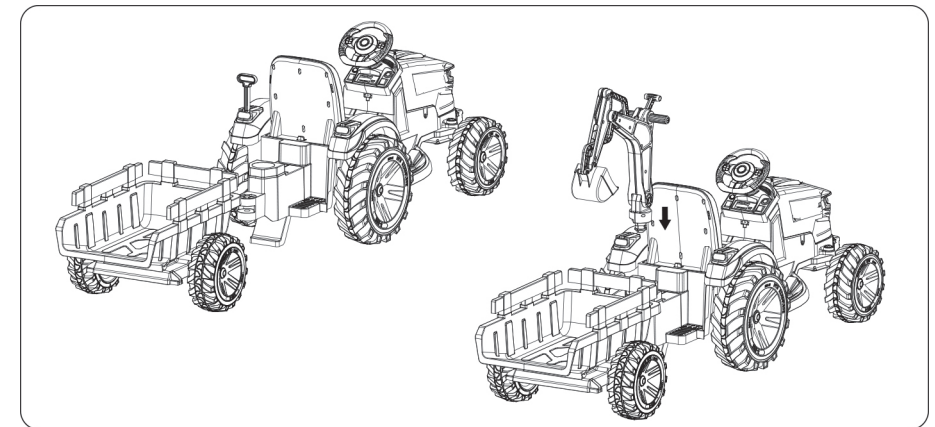
### 12. Die Verbindung von Anhänger und Karosserie (optional)

Befestigen Sie den Anhänger mit dem Verbinder an der Karosserie und setzen Sie den Kunststoffverschluss ein.



### 13. Zusammenbau der Schaufel (optional)

Verbinden Sie die Schaufel mit dem Verbinder am Fahrzeug und befestigen Sie sie.



## SICHERUNG

Wenn das Auto während der Fahrt plötzlich anhält, wird dies hauptsächlich durch die Überschreitung des Momentanstroms verursacht, wodurch die Sicherung ausgelöst wird. Halten Sie dann einfach den Betrieb für etwa 8 Sekunden an, und die Sicherung kann zurückgesetzt werden. Schalten Sie dann den Netzschalter wieder ein. Um zu vermeiden, dass die Sicherung auslöst und die Stromzufuhr unterbricht, beachten Sie bitte die folgenden Punkte. Der Artikel darf nicht überlastet werden, die maximale Last beträgt 30 kg.

Ziehen Sie keine Gegenstände hinter dem Gerät her.

Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in die Batterien oder andere elektrische Komponenten gelangen.

Verändern Sie nicht das Schaltsystem und die Struktur des Geräts.

## SICHERHEITSWARNUNG

1. Der Zusammenbau und das Aufladen des Fahrzeugs sollte immer unter Aufsicht von Erwachsenen erfolgen.
2. Dieser Artikel ist nur für Kinder von 37 bis 95 Monaten geeignet, Gewichtsgrenze 30 kg.
3. Dieser Artikel ist ideal zum Fahren auf einer harten, flachen Oberfläche.
4. Es ist strengstens verboten in den Straßen oder der Straße, Schlaglöcher, und Pisten.
5. Vermeiden Sie das Fahren im Sand oder Gras oder auf unebenem Boden.
6. Kinder sollten eine umfassende Einweisung in die Bedienung des Fahrzeugs erhalten. Unsachgemäße Bedienung kann zu Schäden oder Unfällen führen.
7. Wenn Kinder fahren, ist es die Pflicht der Eltern, sie jederzeit zu beaufsichtigen, um Unfälle zu vermeiden.
8. Vermeiden Sie Fahrten bei Regen oder auf überfluteten Wegen. Dadurch können der Motor, der Stromkreis und andere elektrische Geräte beschädigt werden.
9. Das Batterieladegerät sollte regelmäßig von den Eltern inspiziert werden, um sicherzustellen, dass die Kabel, Stecker, Krusten und andere Komponenten nicht beschädigt sind. Bitte stellen Sie die Benutzung ein, wenn ein Schaden festgestellt wird, bis er vollständig behoben ist.
10. Um die Lebensdauer und Sicherheit des Artikels zu gewährleisten und Schäden am Ladegerät, an der Batterie oder am Stromkreis zu vermeiden, muss das Auto die Standardkonfiguration eines speziellen Ladegeräts und einer Stromversorgung verwenden.
11. Wiederaufladbare Batterien sollten vor dem Aufladen aus dem Spielzeug entfernt werden.
12. Wenn Sie den Artikel nicht benutzen, schalten Sie es bitte aus und lassen Sie alle Schalter auf "Stopp" oder "Aus" stehen.
13. Das mitgelieferte Ladegerät ist kein Spielzeug. Es muss von Kindern ferngehalten werden.
14. Die Verwendung von Teilen, die nicht vom Hersteller geliefert wurden, ist strengstens untersagt.
15. Dieser Artikel ist hauptsächlich aus PP-Material hergestellt.

## BENUTZUNG

1. Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass alle folgenden Arbeiten durchgeführt wurden.
  - Schritt wie in der Anleitung beschrieben, um die Installation des Fahrzeugs abzuschließen, der Batteriestecker wurde angeschlossen, die Stromversorgung wurde eingeschaltet.
  - Vergewissern Sie sich, dass alle Stellen, an denen Schrauben angebracht werden müssen, gut befestigt sind.
  - Eltern oder Erziehungsberechtigte sollten sich vergewissern, dass die Kinder vor der Benutzung die Sicherheitsmaßnahmen getroffen haben.

Um das Risiko bei der Benutzung zu verringern, sollten Sie Folgendes beachten: Wenn Sie mit dem Auto fahren, sollte das Kind auf dem Kindersitz sitzen.

Erwachsene oder Eltern sollten mehr Vorsicht walten lassen, wenn das Kind am Steuer sitzt und nicht weggehen können.

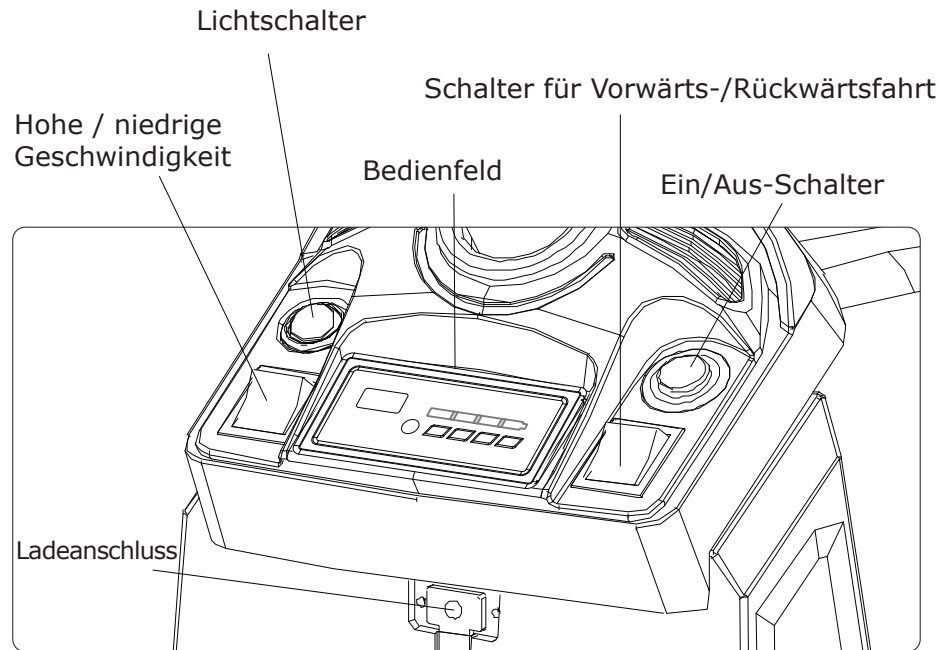
Achten Sie auf die Fahrumgebung und fahren Sie auf einer harten, ebenen Oberfläche, nicht in einer unsicheren Umgebung.

### Zum Beispiel:

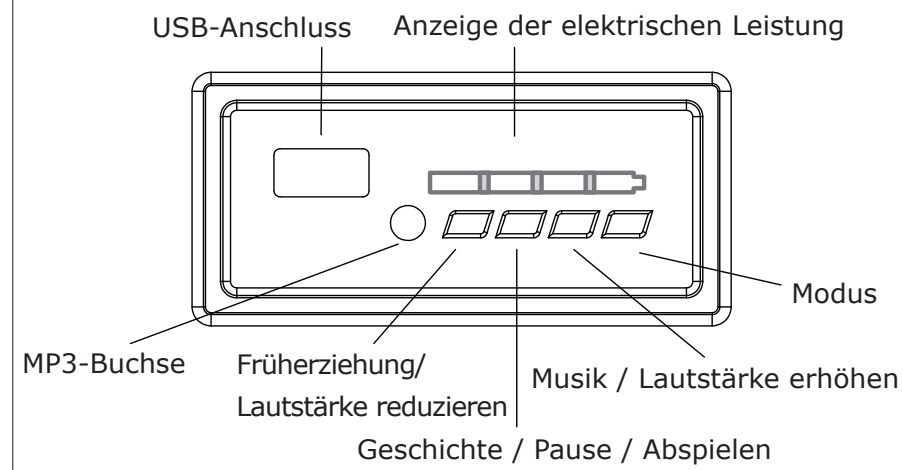
- a. Gräben, Flussufer, Abhänge oder unebenes Gelände;
- b. Straßen oder andere Orte zum Fahren und Gehen;
- c. Das Hindernis, das leicht zu treffen ist und Verletzungen verursacht;
- d. Andere unsichere Bereiche.

Um Unfälle zu vermeiden, benutzen Sie den Artikel bitte nur bei Tageslicht oder an hellen Orten und nicht bei schlechten Sichtverhältnissen.

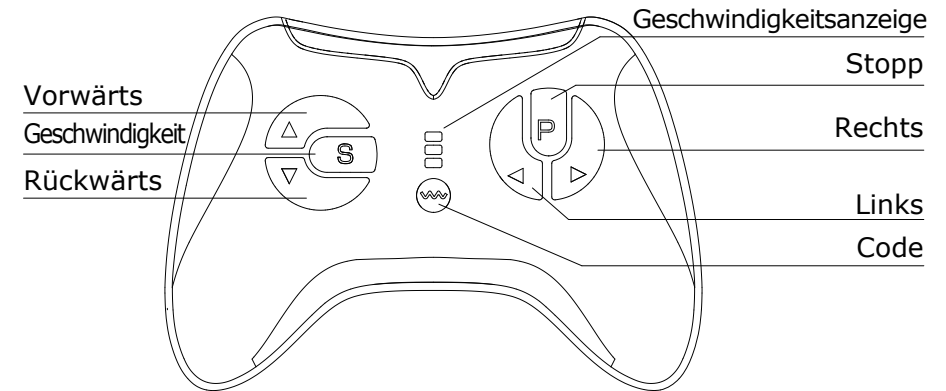
## Betrieb (Funktionsschema)



### Bedienfeld



## Anleitung für die Fernbedienung (optional)



### 2.4G Fernsteuerung Anleitung

Wenn Sie die Fernbedienung zum ersten Mal benutzen, stimmen Sie sie bitte mit dem Traktor ab, da dieser Artikel über eine Speicherfunktion verfügt. Es ist nicht notwendig, den Code nach dem Auswechseln der Batterie erneut einzustellen.

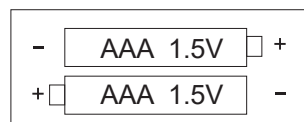
- ① Drücken Sie die "Code"-Taste länger als drei Sekunden, bis die erste LED-Leuchte blinkt.
- ② Schalten Sie den Traktor ein, die erste LED-Leuchte auf der Fernbedienung leuchtet auf und zeigt die erfolgreiche Kopplung mit dem Traktor an.
- ③ Wenn die Fernbedienung eine Zeit lang nicht benutzt wird, geht sie automatisch in den Schlafmodus über, drücken Sie eine beliebige Taste, um sie aufzuwecken.
- ④ Tastenbeschreibung: "△" Vorwärts, "▽" Rückwärts, "◁" Links, "▷" Rechts, "S" Geschwindigkeit, "P" Stopp. Drücken Sie die Taste "S", um die Geschwindigkeit zu wählen, 1 LED-Leuchte zeigt niedrige Geschwindigkeit an, 2 LED-Leuchten zeigen mittlere Geschwindigkeit an, 3 LED-Leuchten zeigen hohe Geschwindigkeit an, der Traktor fährt nur mit mittlerer Geschwindigkeit rückwärts. Drücken Sie die Taste "P", der Traktor hält sofort an, alle LED-Leuchten beginnen zu blinken, drücken Sie diese Taste erneut, um die Bremsfunktion zu lösen.

## WARNUNG:

1. Beim Betrieb des Fahrzeugs sollte der Abstand zwischen dem Fahrzeug und der Fernbedienung nicht mehr als 10 Meter betragen.
2. Die Fernbedienung ist nur für Erwachsene bestimmt, halten Sie sie von Kindern fern.
3. Bevor Sie die Fernbedienung benutzen, müssen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durchlesen und zuerst das leere Auto bedienen, erst wenn Sie die Funktionsweise kennen, können Sie die Fernbedienung mit dem Kind im Auto benutzen.
4. Bitte schalten Sie den Gang auf "P", bevor Sie ins Auto einsteigen.
5. Dieser Artikel sollte nicht auf Verkehrsstraßen und an Orten mit Wasser und Hindernissen verwendet werden.
6. Um eine Beschädigung der Schaltung zu vermeiden, halten Sie die Fernbedienung bitte von Nässe und Regen fern.
7. Mischen Sie nicht alte und neue Batterien und Trockenbatterien verschiedener Marken.
8. Um eine Beschädigung der Fernbedienung zu vermeiden, nehmen Sie bitte die Batterien heraus, wenn Sie die Fernbedienung längere Zeit nicht benutzen, um ein Auslaufen der Batterien und Korrosion des Schaltkreises zu vermeiden.
9. Vermeiden Sie es, die Fernbedienung während des Gebrauchs fallen zu lassen.
10. Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein, um einen Batteriekurzschluss zu vermeiden.
11. Das Aufladen muss von Erwachsenen durchgeführt werden. Nicht wiederaufladbare Batterien können nicht aufgeladen werden.
12. Entladene Batterien sollten ordnungsgemäß aus dem Spielzeug entfernt werden und Kinder vom Spielen abhalten.
13. Nehmen Sie die Batterie heraus, wenn Sie sie längere Zeit nicht benutzen, behandeln Sie die Batterie richtig und verhindern Sie, dass Kinder damit spielen.
14. Wenn die Reichweite der Fernbedienung weniger als 3 Meter beträgt, bedeutet dies, dass die Batterie in der Fernbedienung leer ist. Es ist an der Zeit, die 2 Stück AAA 1,5V Alkalibatterien zu wechseln.

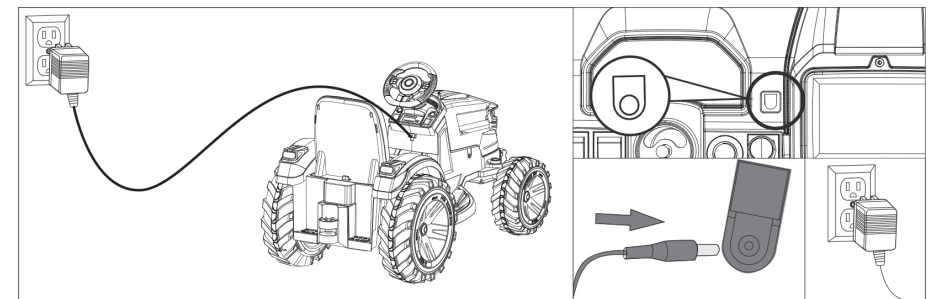
So legen Sie die Batterien ein: Verwenden Sie einen Schraubenzieher, um die Schraube auf der Rückseite der Fernbedienung zu lösen, öffnen Sie die Batterieabdeckung und legen Sie zwei AAA 1,5V-Alkalibatterien gemäß der Abbildung ein

(Die Batterien sind im Lieferumfang enthalten), schließen Sie dann den Batteriefachdeckel und befestigen Sie ihn mit der Schraube.



## AUFLADEN

- Aus Sicherheitsgründen muss das Aufladen von Erwachsenen durchgeführt werden.
  - Wenn Sie es zum ersten Mal verwenden, entfernen Sie bitte den Sitz, öffnen Sie die Batterieabdeckung, verbinden Sie zwei Clip-Verschlüsse der roten Drähte, verwenden Sie es erst nach dem Laden 8-12 Stunden.
  - Der Ladeanschluss befindet sich auf dem Armaturenbrett, bitte befolgen Sie die Anweisungen zum Laden der Batterie.
  - Wenn der Traktor langsamer geworden ist, muss er 8-12 Stunden lang aufgeladen werden, nicht länger als 20 Stunden.
1. Stecken Sie zuerst die Ladebuchse in den Ladeanschluss. (Der Traktor kann nicht benutzt werden.)
  2. Stecken Sie dann den Stecker des Ladegeräts in die Steckdose.



### ! WARNUNG!

1. Das Spielzeug muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Im unmontierten Zustand enthält es potenziell gefährliche scharfe Spitzen und Kleinteile, halten Sie es daher bitte außerhalb der Reichweite Ihres Babys.
2. ERSCHÜTTERUNGSGEFAHR - Kleine Teile.
3. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.
4. Tragen Sie immer Schuhe.
5. BRANDGEFAHR. Nicht überbrücken. Nur durch Stromkreisschutzvorrichtung ersetzen.
6. Schutzausrüstung sollte getragen werden. Nicht im Straßenverkehr verwenden.



## Achtung!

- Verwenden Sie das Ladegerät und den Akku nur gemäß den Vorschriften des Herstellers.
- Mischen Sie nicht alte und neue oder verschiedene Arten von Batterien.
- Der Batteriepol darf nicht kurzgeschlossen werden.
- Öffnen Sie nicht die Batterie oder das Ladegerät.
- Vertauschen Sie die Batterie nicht.
- Überprüfen Sie vor dem Aufladen, ob das Ladegerät, die Batterie und der Stecker in Ordnung sind; wenn Sie irgendwelche defekten Teile finden, müssen Sie die Verwendung sofort einstellen. Benutzen Sie es nicht, bis es vollständig repariert ist.
- Der Akku wird beim Aufladen etwas warm, das ist normal. Wenn nicht, kann dies durch einen Kurzschluss des Ladegeräts oder der Platine verursacht werden.
- Verwenden Sie die Druckplatte, um die Batterie zu fixieren.
- Eine leere Batterie muss von Erwachsenen gehandhabt werden. Entfernen Sie die leere Batterie aus dem Spielzeug, um sie ordnungsgemäß zu recyceln, und werfen Sie sie nicht willkürlich weg.
- Wenn der Artikel lange Zeit unbenutzt gelagert wird, muss es vollständig aufgeladen werden, und laden Sie es alle 3 Monate, um die Lebensdauer der Batterie zu gewährleisten.
- Ladegerät und Akku sind kein Spielzeug. Halten Sie sie von Kindern fern.

## WARTUNG UND INSTANDHALTUNG

- 1, Vor dem Gebrauch sollten die Eltern prüfen, ob alle Teile wie Batterien, Ladegerät, Kabel, Stecker, Außengehäuse und andere Teile in gutem Zustand sind, prüfen, ob die Schrauben locker sind und ob es potenzielle Sicherheitsrisiken gibt. Alle beschädigten Teile sollten vor der Verwendung repariert werden.
- 2, Nach der Verwendung des Artikels für einen Zeitraum von Zeit, verwenden Sie eine kleine Menge von Schmieröl auf die beweglichen Teile zu verhindern, dass Verschleiß und Abnutzung von Rost.
- 3, Halten Sie den Traktor von Feuer und direktem Sonnenlicht fern. Stellen Sie ihn stabil auf, nicht auf den Kopf. Der Traktor sollte drinnen oder draußen unter einer Abdeckung gelagert werden.
  - Verwenden Sie das Ladegerät und die Batterie nur gemäß den Vorschriften des Herstellers.
  - Mischen Sie nicht alte und neue Batterien oder verschiedene Batterietypen.
  - Die Batteriepole dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
  - Öffnen Sie nicht die Batterie oder das Ladegerät.
  - Vertauschen Sie die Batterie nicht.
  - Überprüfen Sie vor dem Aufladen, ob das Ladegerät, die Batterie und der Stecker in Ordnung sind; wenn Sie irgendwelche defekten Teile finden, müssen Sie die Verwendung sofort einstellen. Benutzen Sie es nicht, bis es vollständig repariert ist.
  - Der Akku wird beim Aufladen etwas warm, das ist normal. Wenn nicht, kann dies durch einen Kurzschluss des Ladegeräts oder der Platine verursacht werden.
  - Verwenden Sie die Druckplatte, um die Batterie zu fixieren.
  - Eine leere Batterie muss von Erwachsenen gehandhabt werden. Entfernen Sie die leere Batterie aus dem Spielzeug, um sie ordnungsgemäß zu recyceln, und werfen Sie sie nicht willkürlich weg.
  - Wenn der Artikel lange Zeit unbenutzt gelagert wird, muss er vollständig aufgeladen werden und alle 3 Monate aufgeladen werden, um die Lebensdauer der Batterie zu gewährleisten.
  - Ladegerät und Akku sind kein Spielzeug. Halten Sie sie von Kindern fern.

- 4, Der Traktor sollte von heißen Gegenständen wie Öfen oder Heizungen ferngehalten werden, da sonst die Kunststoffteile schmelzen. Beim Aufladen sollte der Traktor von brennbaren Materialien ferngehalten werden, damit er nicht in Brand gerät.
- 5, Laden Sie rechtzeitig nach dem Gebrauch auf. Das Aufladen sollte von Erwachsenen durchgeführt werden. Wenn der Artikel für eine lange Zeit nicht benutzt wird, muss er vollständig aufgeladen werden. Laden Sie ihn jeden Monat auf, um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern.
- 6, Zum Reinigen des Traktors muss ein weiches Tuch verwendet werden. Verwenden Sie keine chemischen Lösungsmittel, um die Kunststoffteile zu reinigen. Verwenden Sie keine Seife oder Wasser zur Reinigung des Traktors. Wenn Sie bei Regen oder Schnee fahren, kann Wasser den Motor, die Batterie und die Schaltkreise beschädigen.
- 7, Wenn Sie den Traktor abstellen oder einlagern, schalten Sie bitte den Strom ab und vergewissern Sie sich, dass sich alle Schalter in der Position "STOP" oder "OFF" befinden.
- 8, Verwenden Sie keine Sicherungen, die von den Spezifikationen dieses Artikels abweichen.
- 9, Verändern Sie nicht die Struktur des Artikels und das Schaltungssystem. Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur unter Anleitung von Fachleuten oder technischem Personal vor Ort durchgeführt werden.
- 10, Verwenden Sie den Artikel nicht für andere Zwecke. Legen Sie die Batterie mit der richtigen Polarität ein.
- 11, Ein negativer Kurzschluss der Batterie ist verboten. Nicht wiederaufladbare Batterien können nicht aufgeladen werden.
- 12, Wiederaufladbare Batterien können nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- 13, Mischen Sie nicht alte und neue Batterien oder verschiedene Batterietypen.
- 14, Wenn die Batterie leer ist, muss sie ordnungsgemäß aus dem Traktor entfernt werden und darf nicht von Kindern benutzt werden.
- 15, Trennen Sie die Batterien vollständig ab, wenn sie nicht in Gebrauch sind, und lassen Sie Kinder nicht mit ihnen spielen.

## FEHLERSUCHE

Der Traktor bewegt sich nicht und schaltet sich nicht ein	Wenn der Netzschalter in der Position OFF steht
	Wenn die Sicherung nicht richtig funktioniert
	Wenn die Batterie nicht angeschlossen ist, prüfen Sie das rote und das schwarze Kabel.
	Wenn das Ladegerät eingesteckt ist, lässt sich das Fahrzeug nicht einschalten. Ziehen Sie den Stecker des Ladegeräts ab.
	Wenn der Pedalschalter nicht richtig funktioniert
	Wenn die Räder festsitzen und sich nicht bewegen lassen
Der Traktor bewegt sich langsam	Wenn die Batterie nicht vollständig geladen ist. Muss rechtzeitig aufgeladen werden
	Wenn es ein Problem mit den Rädern gibt
	Wenn das Gewicht des Fahrers die Spezifikationen überschreitet
Batterie wird nicht geladen	Wenn das Ladegerät eine Fehlfunktion hat
	Wenn der Akku seine Kapazität verloren hat
	Wenn das Ladegerät und die Batterieverbindung geladen sind

Lisez attentivement les instructions avant utilisation. Le mode d'emploi et l'emballage en carton contiennent des informations importantes sur le produit ; conservez-les pour référence future. Le non-respect des avertissements et des informations contenus dans le manuel peut affecter la sécurité de votre enfant. Afin d'améliorer la qualité du produit, le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications à ses spécifications sans préavis. S'il y a une différence entre le produit réel et le dessin, le produit réel doit être pris en compte.

**Le produit est conforme aux normes :**

**EN71-1**  
**EN71-2**  
**EN71-3**  
**EN62115**



**⚠ AVERTISSEMENT!**

L'article doit être assemblé par un adulte. Lors de l'utilisation du produit, un enfant doit toujours porter un casque de protection et des chaussures appropriées. Le produit n'est pas destiné à être utilisé dans la circulation routière. Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Risque d'étouffement - petites pièces. Lorsqu'il est démonté, le produit contient de petites pièces potentiellement dangereuses qui doivent être tenues hors de portée des enfants. Soyez conscient des dangers potentiels liés à l'utilisation du jouet dans des zones autres que privées.

**LISTE DES PIÈCES**

NOM	Image	QUANTITÉ	NOM	Image	QUANTITÉ
Carrosserie du véhicule		1	Siège		1
Volant		1	Roue arrière		2
Roue avant		2	Godet pelle		1
Roue de remorque		2	Essieu arrière		1
Pièces de bras de levage		1	Essieu arrière		1
Essieu directeur avant		1	Godet d'excavatrice		1
Essieu de remorque		1	Pièce de connexion de l'excavatrice		1
Levier de godet pelle		1	Chargeur		1
Support arrière		1	Télécommande		1
Essieu de connexion de remorque		1	Panneau de commande		1
Manuel		1	Vis		16
			4*16mm		

Les images de ce manuel sont destinés à illustrer les étapes d'assemblage du produit. En cas de petite différence entre le produit réel et le dessin, le produit réel doit être pris en compte.

**Avertissement:**

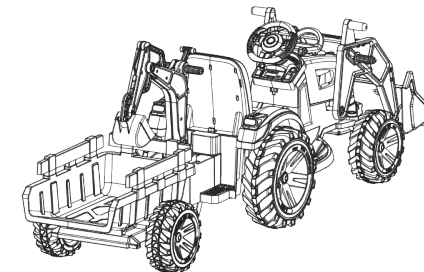
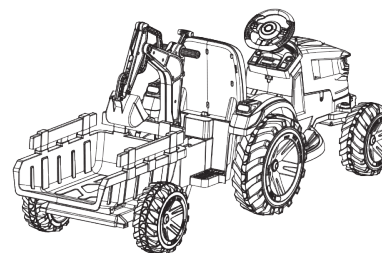
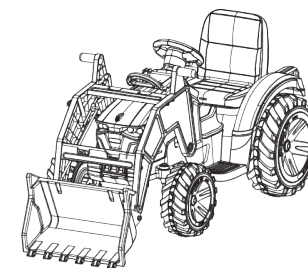
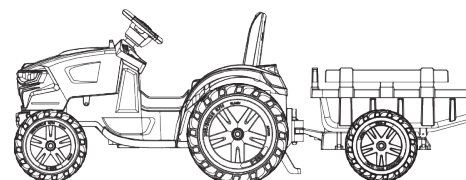
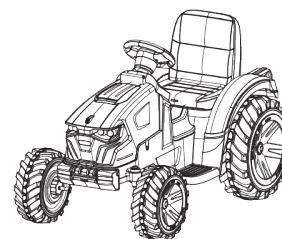
Cet article n'est pas un moyen de transport, il doit être utilisé sous la surveillance d'un adulte. Les parents doivent s'assurer que les enfants ont pris les mesures de sécurité avant utilisation.

Le jouet doit être utilisé avec prudence. La conduite sécuritaire du véhicule exige certaines compétences pour éviter les accidents ou les collisions causant des blessures à vous ou à une tierce personne.

**SPÉCIFICATION DE PRODUIT**

Batterie	12V10AH*1
Matériau principal	PP
Âge approprié	37-95 mois
Limite de poids	30kg
Dimensions du produit	Tête de tracteur : 111*63*71cm Tête de tracteur avec remorque : 182*63*71cm Tête de tracteur avec godet d'excavation, godet de pelle et remorque : 245*63*85cm
Vitesse	3-5KM/H
Temps de travail sur une seule charge	1-2 heures après avoir chargé pendant 8-12 heures
Chargeur	120-240V
Fusible	Fusible avec fonction de réinitialisation automatique

**Diverses spécifications facultatives**

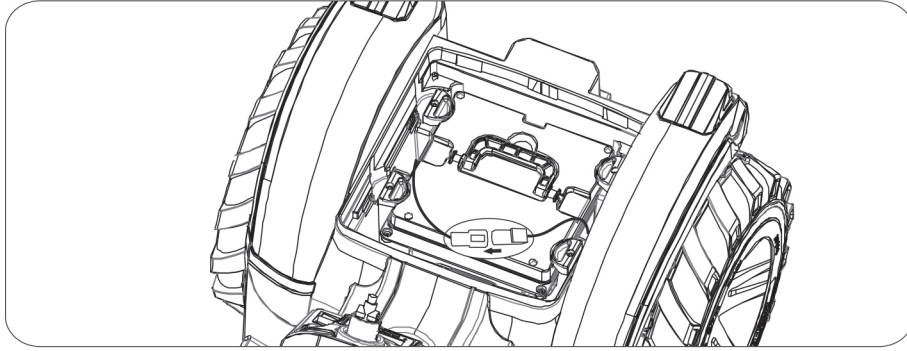


**Instructions de montage**

- Assemblage par un adulte requis.
- Risque d'étouffement - petites pièces. Pour éviter tout risque d'étouffement, éloignez les enfants du produit jusqu'à ce que l'assemblage soit terminé. Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- Vérifiez toutes les pièces avant le montage. Recycler les matériaux d'emballage en plastique. Ne laissez pas les enfants jouer avec des parties du produit ou avec les matériaux d'emballage.

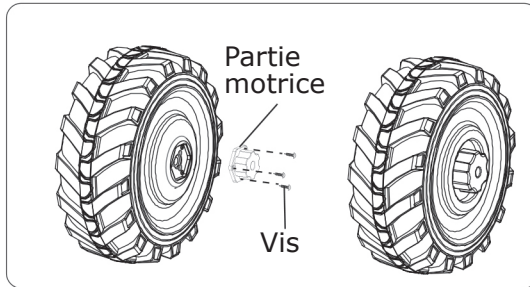
### 1. Connexion de la batterie

Connectez les deux connecteurs rouges aux fils rouges sous le siège.



### 2. Montage de la partie motrice

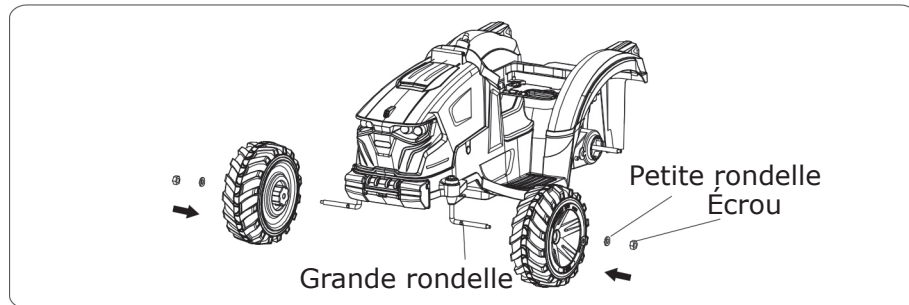
Connectez la partie motrice à la roue et fixez-la avec les trois vis.



### 3. Montage des roues avant.

A. Retirez les écrous (à l'aide d'une clé à douille) et les petites rondelles de l'essieu avant. Il n'est pas nécessaire de retirer les grandes rondelles.

B. Faites glisser les roues avant sur l'essieu avant, puis installez les petites rondelles et les écrous. Serrer les écrous avec la clé à douille. Enfin, placez les enjoliveurs sur les roues.

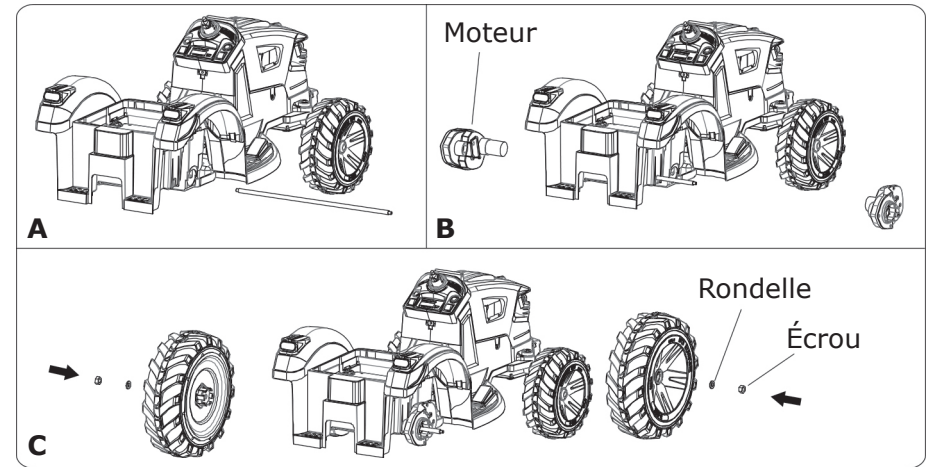


### 4. Montage des roues arrière.

A. Retirez les écrous (à l'aide d'une clé à douille) et les rondelles de l'essieu arrière. Passez l'essieu arrière à travers la carrosserie du véhicule de sorte que la longueur des extrémités d'essieu saillant des deux côtés soit la même.

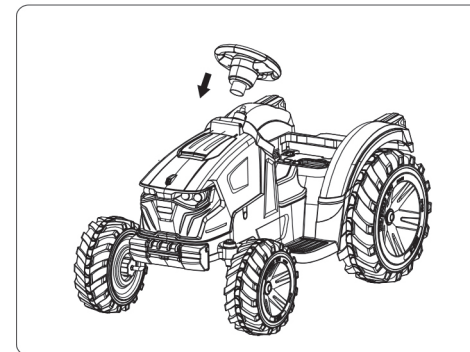
B. Installez les moteurs des deux côtés de l'essieu arrière, puis connectez les connecteurs du moteur aux connecteurs du véhicule. Notez la distinction entre le moteur gauche et droit.

C. Faites glisser les roues arrière et les rondelles sur l'essieu arrière. Fixez les écrous des deux côtés de l'essieu avec une clé à douille.



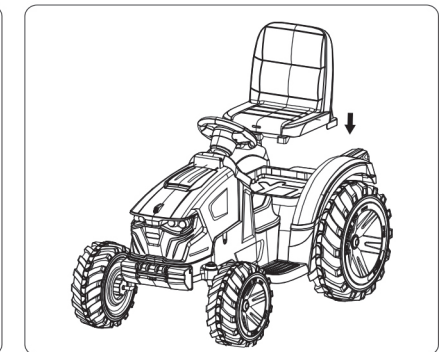
### 5. Montage du volant.

Faites glisser le volant sur la tige de direction sur la carrosserie du véhicule tout en appuyant sur les deux broches de la tige. Les goupilles sortiront lorsque le volant se verrouille en place.



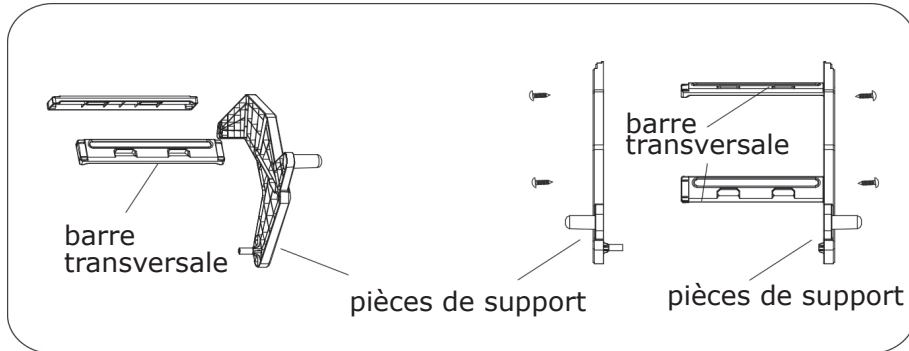
### 6. Montage du siège.

Placer le siège à un endroit dédié dans la carrosserie du véhicule.

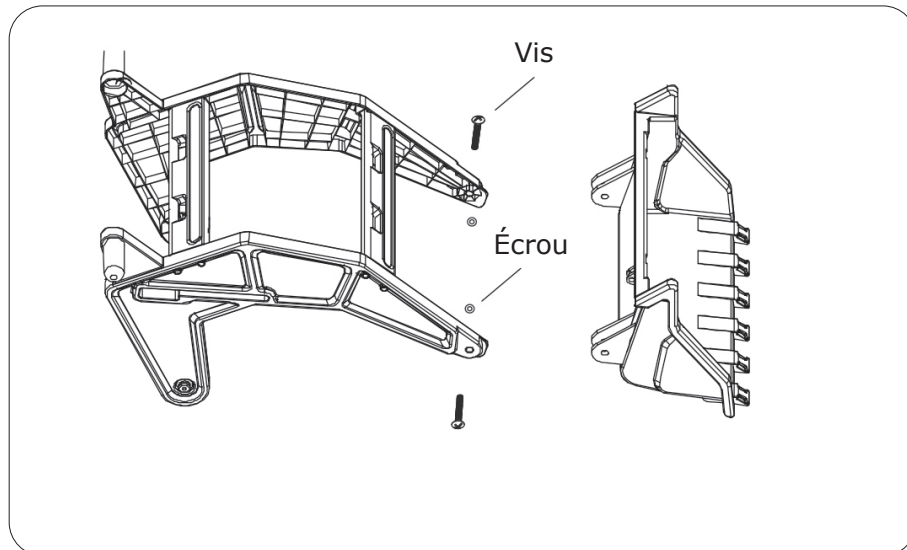


## 7. Montage du bras de levage (en option).

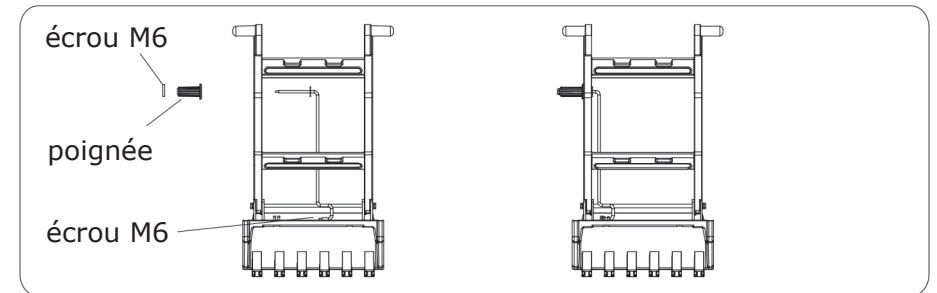
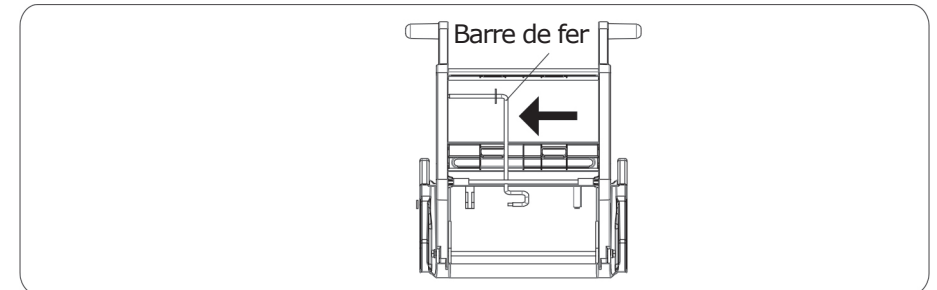
A. Alignez la barre transversale avec les pièces de support gauche et droite, insérez et faites glisser en place, fixez avec des vis de 4 mm \* 16 mm.



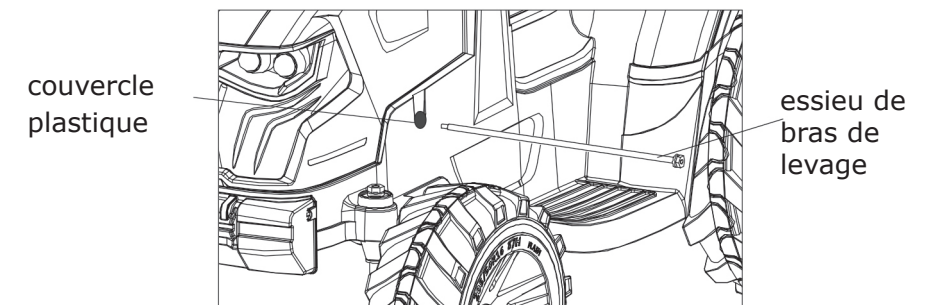
B. Retirez les deux vis et les écrous du godet de la pelle, alignez le godet avec les deux pièces de support, insérez les vis et les écrous des deux côtés.



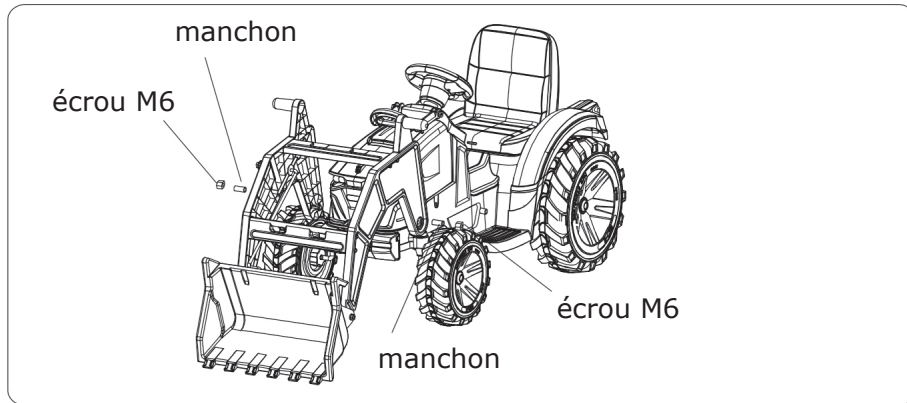
C. Installation de la poignée du godet pelle  
Retirez les écrous et la poignée de la barre de fer, alignez une extrémité de la barre de fer avec le trou de la pelle et fixez-la avec le contre-écrou M6. Alignez l'autre extrémité de la barre de fer avec le bras de levage, fixez la poignée et l'écrou de blocage M6 depuis l'extérieur du bras de levage.



## 8. Assemblage des kits de bras de levage (en option)



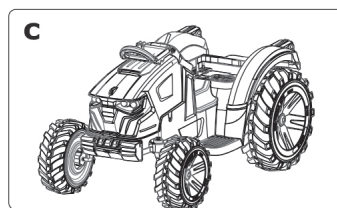
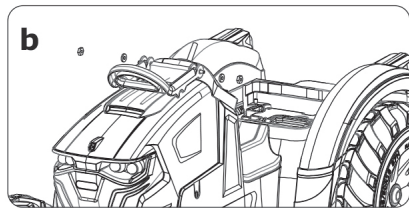
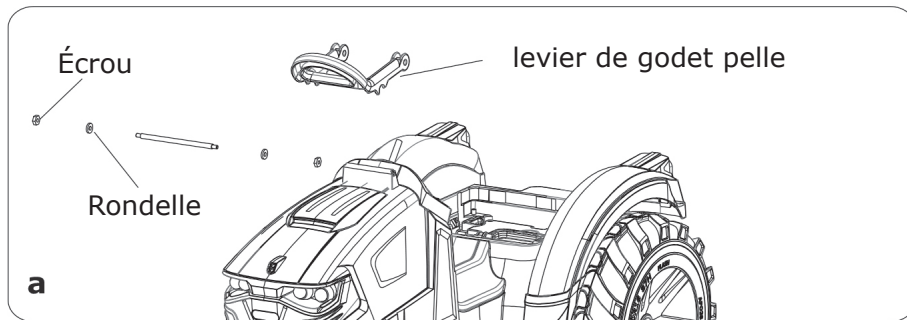
Il y a des couvercles en plastique des deux côtés de la carrosserie du véhicule. Retirez les couvercles pour accéder aux deux trous. Retirez les écrous et les bagues de l'axe du bras de levage et insérez l'axe du bras de levage dans ce trou.



Faites glisser les manchons sur les deux extrémités de l'essieu, puis fixez le bras de levage à l'essieu et fixez-le avec les écrous.

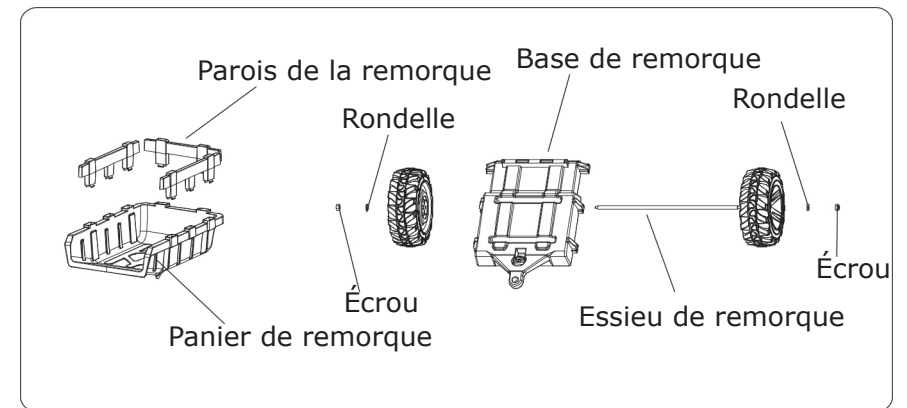
### 9. Installez le levier du godet pelle

- Retirez les rondelles et les écrous de l'axe du levier du godet, puis retirez l'axe.
- Fixez le levier du godet à la carrosserie du véhicule et faites glisser l'essieu en place.
- Montez les rondelles et les écrous des deux côtés de l'essieu.

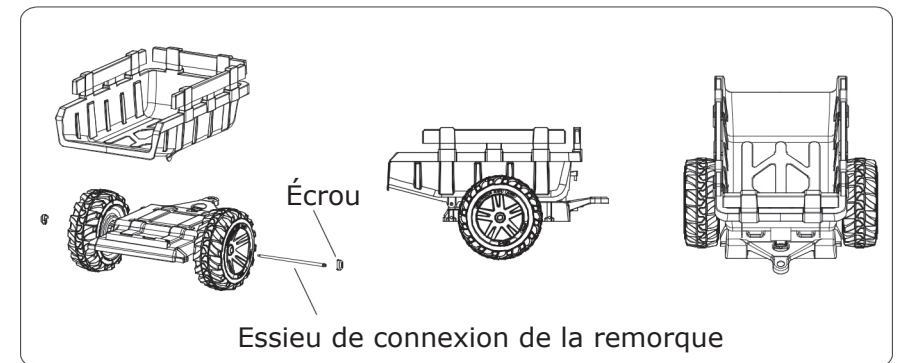


### 10. Montage de la remorque (facultatif)

- Fixez les parois de la remorque aux endroits appropriés sur la remorque.
- Placez l'essieu de la remorque sur la base de la remorque de sorte que la longueur des extrémités saillantes de l'essieu soit la même des deux côtés. Faites glisser les roues de la remorque sur l'essieu, mettez les rondelles et fixez en serrant les écrous avec une clé à douille.

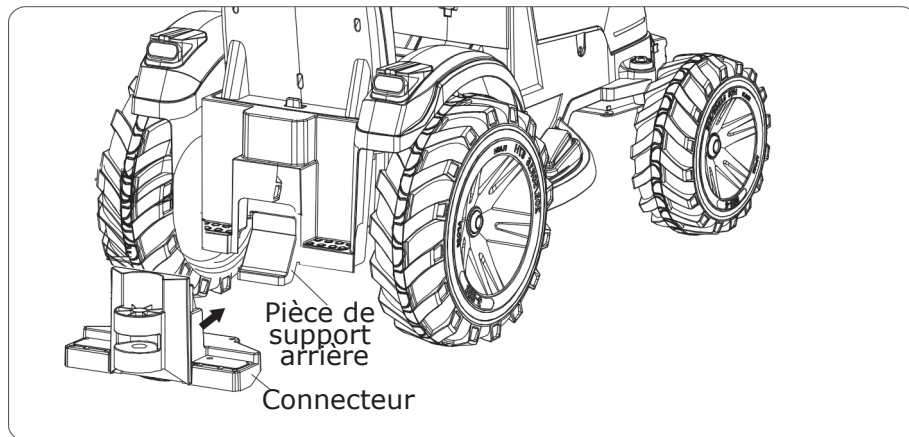


- Alignez les trous de la remorque avec les trous de la base de la remorque, puis insérez l'essieu de connexion de la remorque et serrez les écrous des deux côtés de la remorque.



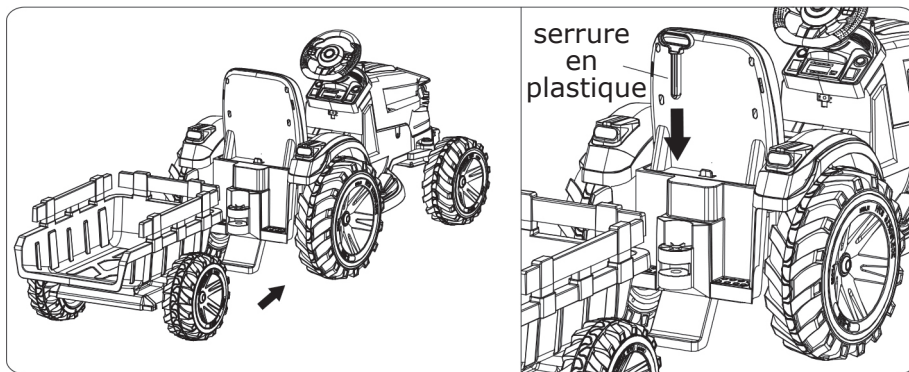
### 11. Assemblage du connecteur du corps (en option)

Cette étape d'assemblage est optionnelle, elle convient pour les spécifications avec pelle ou remorque. Dévissez la vis du connecteur sur le corps, retirez le connecteur d'origine et prenez le nouveau connecteur du kit d'accessoires, remplacez-le par le nouveau connecteur et fixez-le avec la même vis. Placez le support arrière sous le corps et fixez-le avec deux vis.



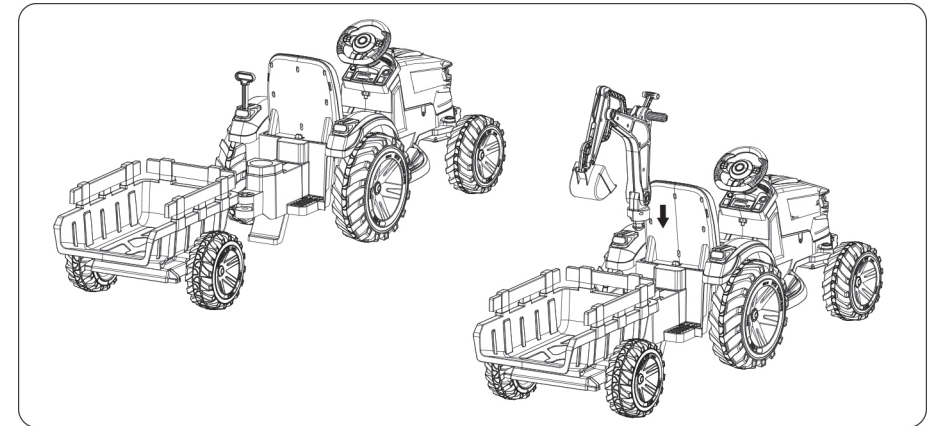
### 12. Attelage de la remorque au véhicule (en option).

Fixez la remorque au coupleur en insérant le verrou en plastique dans le trou.



### 13. Assemblage de la pelle (en option).

Insérez la pelle dans le trou dédié sur le véhicule et fixez-la.



## FUSIBLE

Le produit est équipé d'un fusible qui coupe automatiquement toutes les fonctions en cas de surcharge du système électrique, du moteur ou de la batterie. Dans ce cas, attendez environ 8 secondes que le fusible se réinitialise. Vous pouvez alors remettre le véhicule sous tension. Pour éviter que le fusible saute et que l'alimentation soit coupée, faites attention aux points suivants :

- Ne surchargez pas le véhicule. La charge maximale est de 30 kg.
- Ne traînez rien derrière le véhicule.
- Ne laissez pas la batterie et les autres composants électriques entrer en contact avec de l'eau ou d'autres liquides.
- Ne modifiez pas le système électrique et la structure du produit.



## AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ

1. Seul un adulte peut assembler le produit et charger la batterie.
2. Le produit est destiné aux enfants âgés de 3 à 8 ans et pesant moins de 30 kg.
3. Le produit ne peut être utilisé que sur un sol plat et dur.
4. Le jouet ne doit pas être utilisé sur la route, à proximité de véhicules à moteur, sur ou à proximité de pentes abruptes, d'escaliers, de piscines ou d'autres plans d'eau.
5. Le jouet ne doit pas être utilisé sur un sol sablonneux ou mou.
6. L'enfant doit être familiarisé avec les principes d'utilisation en toute sécurité du véhicule. Une utilisation incorrecte peut entraîner un accident ou endommager le produit.
7. Lors de l'utilisation du véhicule, l'enfant doit être sous la surveillance constante d'un adulte.
8. Le jouet ne doit pas être utilisé sous la pluie ou sur un sol mouillé. Le contact avec l'eau peut gravement endommager le moteur ou d'autres composants du système électrique.
9. Vérifiez régulièrement que la batterie, le chargeur, les câbles, les contacts, les connecteurs, les fiches, les vis et autres connexions ne sont pas usés ou endommagés. Si une pièce est endommagée, le jouet ne doit pas être utilisé tant qu'il n'a pas été réparé ou remplacé.
10. Pour garantir une utilisation à long terme du produit et éviter d'endommager le chargeur, la batterie ou le système électrique, utilisez uniquement le chargeur d'origine et connectez le produit uniquement à une source d'alimentation conforme aux spécifications.
11. La batterie ne peut être chargée que par un adulte.
12. Pendant les périodes de non-utilisation, le produit doit être éteint puis débranché de la source d'alimentation.
13. Le chargeur fourni n'est pas un jouet et doit être tenu hors de portée des enfants.
14. Seules les pièces de rechange d'origine spécifiées par le fabricant doivent être utilisées.
15. Le produit est en polypropylène (PP).

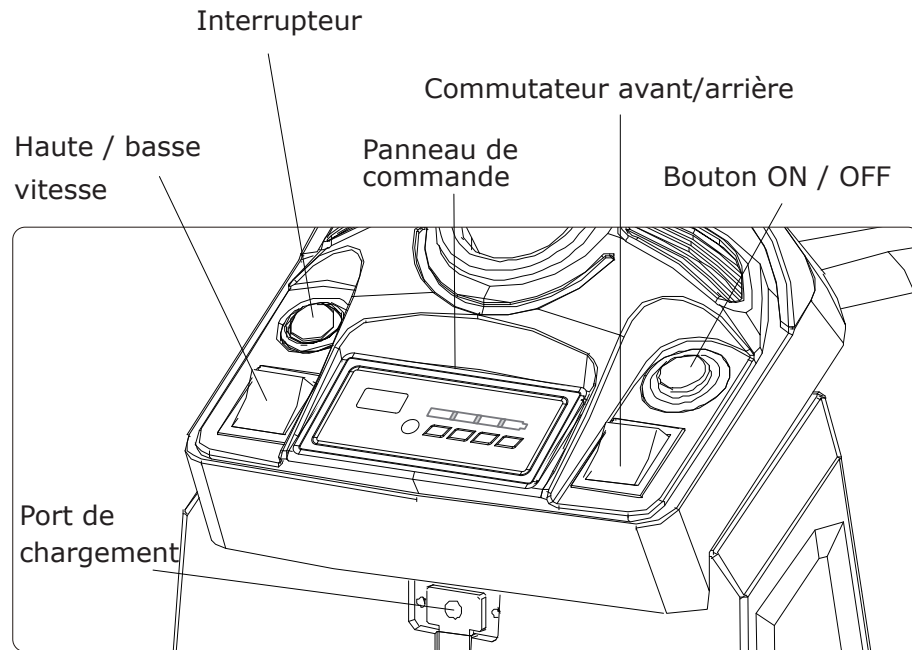
## MODE D'EMPLOI

1. Avant utilisation, assurez-vous que toutes les étapes suivantes ont été effectuées :
    - L'assemblage du véhicule est terminé, la batterie est correctement connectée et l'appareil est sous tension.
    - Toutes les vis et tous les boulons ont été serrés.
    - Le parent ou le tuteur s'est assuré que l'enfant utilisera le produit en toute sécurité.
- Pour réduire le risque de danger lors de l'utilisation, faites attention aux points suivants : Pendant l'utilisation du véhicule, l'enfant doit être sous la surveillance constante d'un adulte. Faites attention à l'environnement de conduite et à la conduite sur une surface plane et dure, pas à l'environnement dangereux.

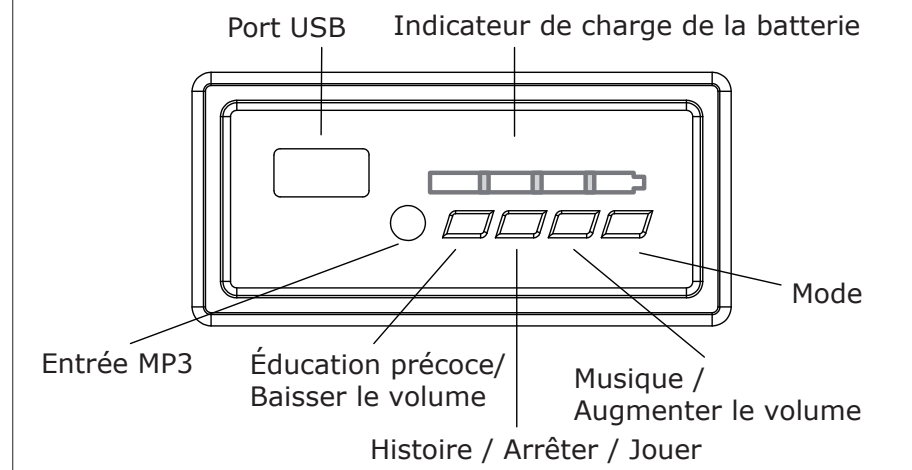
### Par exemple:

- a) Un fossé, une berge de rivière, une pente ou un terrain accidenté.
  - b. Route ou autre endroit où circulent des véhicules à moteur ou des personnes.
  - c) Obstacle avec lequel une collision pourrait entraîner des blessures graves.
  - d) Autre zone de danger.
- Pour éviter les accidents, le véhicule ne doit être utilisé que pendant la journée ou dans des zones bien éclairées. Le jouet ne doit pas être utilisé dans des endroits mal éclairés.

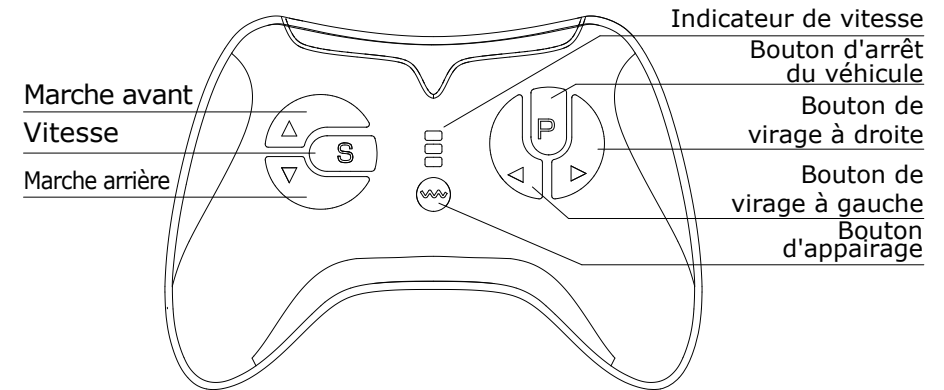
## Opération (liste des fonctions).



### Panneau de commande



## Manuel d'utilisation de la télécommande (en option)



### Manuel d'utilisation de la télécommande 2.4G

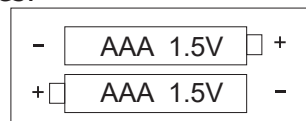
Avant la première utilisation, coupez la télécommande avec votre véhicule. Il n'est pas nécessaire de coupler à nouveau la télécommande après avoir remplacé les piles.

- Appuyez sur le bouton d'appairage et maintenez-le enfoncé pendant plus de trois secondes jusqu'à ce que la première LED clignote.
- Mettez le véhicule sous tension. La première LED de la télécommande s'allumera pour indiquer que l'appairage avec le véhicule a réussi.
- Lorsque la télécommande n'est pas utilisée, elle passe automatiquement en mode veille. Appuyez sur n'importe quel bouton pour le réveiller.
- Fonctions des boutons :  $\triangle$  bouton avant,  $\nabla$  bouton arrière,  $\triangleleft$  bouton de virage à gauche,  $\triangleright$  bouton de virage à droite, « S » bouton de vitesse, « P » bouton d'arrêt. Appuyez sur le bouton « S » pour régler la vitesse : 1 LED indique une vitesse faible, 2 LED indiquent une vitesse moyenne, 3 LED indiquent une vitesse élevée. Le véhicule ne peut reculer qu'à vitesse moyenne. Appuyez sur le bouton « P » et le véhicule s'arrêtera immédiatement et toutes les LED commenceront à clignoter. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction d'arrêt.

## AVERTISSEMENT:

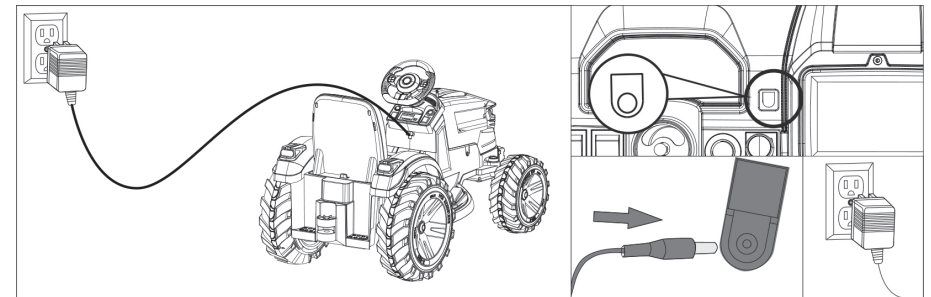
1. Lors de l'utilisation du jouet, la distance entre le véhicule et la télécommande ne doit pas dépasser 10 mètres.
2. La télécommande est destinée à être utilisée par des adultes ; gardez-le hors de la portée des enfants.
3. Avant d'utiliser la télécommande pour la première fois, lisez attentivement le mode d'emploi. Essayez d'abord la télécommande avec un véhicule vide, puis avec le bébé à l'intérieur.
4. Avant de placer l'enfant dans le véhicule, appuyez sur le bouton d'arrêt du véhicule "P".
5. Le véhicule ne doit pas être utilisé sur les routes, à proximité de plans d'eau ou d'autres obstacles.
6. Pour éviter d'endommager le système électrique, protégez la télécommande contre l'eau et l'humidité.
7. Ne mélangez pas différents types de piles ou des piles neuves et anciennes.
8. Pour éviter d'endommager la télécommande, retirez les piles lorsqu'elles ne sont pas utilisées. Ceci afin d'éviter les fuites de batterie.
9. Veillez à ne pas laisser tomber la télécommande pendant que le véhicule est en marche.
10. Respectez la polarité lors de l'insertion des piles.
11. La batterie ne peut être chargée que par un adulte. Ne rechargez pas de piles non rechargeables.
12. Retirez les piles usagées de la télécommande et jetez-les correctement. Gardez les piles hors de portée des enfants.
13. Lorsque le jouet n'est pas utilisé, la batterie doit en être retirée. Gardez la batterie hors de portée des enfants.
14. Si la télécommande ne fonctionne pas à une distance de plus de 3 mètres, les piles sont épuisées et doivent être remplacées par 2 piles AAA 1,5 V.

Remplacement des piles : ouvrez le couvercle du compartiment des piles à l'arrière de la télécommande et insérez deux piles AAA 1,5 V comme indiqué sur l'image (piles non incluses). Fermez ensuite le couvercle du compartiment à piles.



## MODE DE CHARGE

- Pour des raisons de sécurité, la batterie ne doit être chargée que par un adulte.
  - Avant la première utilisation, retirez le siège et connectez le connecteur rouge à la borne de la batterie. Ensuite, la batterie doit être chargée pendant 8 à 12 heures.
  - La prise de charge est située sur le tableau de bord. Suivez les instructions pour charger la batterie.
  - Si le véhicule a ralenti, chargez-le pendant 8 à 12 heures mais pas plus de 20 heures.
1. Insérez d'abord le chargeur dans la prise de charge du véhicule. (Le véhicule ne peut pas être utilisé pendant qu'il est en charge.)
  2. Insérez ensuite la fiche du chargeur dans une prise électrique.



### ⚠ AVERTISSEMENT:

1. Le jouet doit être assemblé par un adulte. Lorsqu'il est démonté, le produit contient de petites pièces potentiellement dangereuses qui doivent être tenues hors de portée des enfants.
2. Risque d'étouffement - petites pièces.
3. Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
4. Lors de l'utilisation du jouet, l'enfant doit toujours porter un casque de protection et des chaussures appropriées.
5. Danger d'incendie. Ne contournez pas le fusible. Remplacez le fusible uniquement par un fusible conforme aux spécifications du produit.
6. L'enfant doit avoir un équipement de protection approprié (casque, protections). Le produit n'est pas destiné à être utilisé dans la circulation routière.

## Attention:

- Utilisez la batterie et le chargeur recommandés par le fabricant.
- Ne mélangez pas différents types de piles ou des piles neuves et anciennes.
- Ne court-circuitez pas les contacts de la batterie.
- N'ouvrez pas le boîtier de la batterie ou le chargeur.
- Ne retournez pas la batterie.
- Avant de charger, vérifiez que la batterie, le chargeur et la prise ne sont pas usés ou endommagés. Si une pièce est endommagée, le jouet ne doit pas être utilisé tant qu'il n'a pas été réparé ou remplacé.
- Il est normal que la batterie chauffe pendant la charge. Cependant, un échauffement trop important de la batterie peut être causé par un court-circuit du chargeur ou du circuit imprimé.
- Pour fixer la batterie, appuyez sur la plaque.
- La batterie usagée doit être retirée du jouet et jetée de manière appropriée et sans danger pour l'environnement.
- Avant le stockage, chargez complètement la batterie puis rechargez-la au moins une fois par mois pour prolonger sa durée de vie.
- Le chargeur et la batterie ne sont pas des jouets et doivent être tenus hors de portée des enfants.

## ENTRETIEN ET RÉPARATION

1. Avant utilisation, vérifiez que la batterie, le chargeur, les câbles, la prise et toutes les pièces du jouet sont en bon état et non usés ou endommagés. Vérifiez également les boulons, vis et autres connexions pour un serrage correct. Si une pièce est endommagée, le jouet ne doit pas être utilisé tant qu'il n'a pas été réparé ou remplacé.
2. Il est recommandé de lubrifier périodiquement les pièces mobiles du véhicule avec un peu d'huile pour aider à prévenir l'usure et la rouille.
3. Gardez le véhicule à l'écart du feu et évitez une exposition prolongée au soleil. Le produit doit être stocké horizontalement, jamais à l'envers ou sur le côté. Stockez le produit à l'intérieur ou protégez-le avec une bâche.
4. En raison du risque d'endommager les pièces en plastique, éloignez le véhicule des sources de chaleur telles que les radiateurs, les cuisinières ou les poêles. Maintenez le véhicule à l'écart des matériaux inflammables pendant la charge.
5. Ne laissez pas la batterie se décharger complètement. La batterie ne peut être chargée que par un adulte. Avant de ranger, chargez complètement la batterie puis rechargez-la au moins une fois par mois pour prolonger sa durée de vie.
6. Nettoyez le véhicule avec un chiffon doux. N'utilisez pas de solvants chimiques pour nettoyer les pièces en plastique. Ne pas utiliser de savon ou d'eau. N'utilisez pas le véhicule sous la neige ou sous la pluie - l'eau peut endommager le moteur, la batterie et d'autres composants électriques.

7. Lorsque le produit n'est pas utilisé, éteignez-le puis débranchez-le de la source d'alimentation.

8. N'utilisez pas de fusibles autres que ceux spécifiés dans les spécifications du produit.

9. Ne modifiez pas le système électrique et la structure du produit.

Tous les travaux d'entretien et de réparation doivent être effectués par un technicien qualifié.

10. Le produit ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles pour lesquelles il est destiné. Les piles doivent être insérées avec la polarité correcte.

11. Ne court-circuitez pas les contacts de la batterie. Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.

12. La batterie ne peut être chargée que par un adulte.

13. Ne mélangez pas différents types de piles ou des piles neuves et anciennes.

14. La batterie usagée doit être retirée du jouet et jetée de manière appropriée et sans danger pour l'environnement. Garder loin des enfants.

15. Lorsque le jouet n'est pas utilisé, la batterie doit en être retirée. Gardez la batterie hors de portée des enfants.

## DÉPANNAGE

Le véhicule ne s'allume pas ou ne démarre pas.	L'interrupteur d'alimentation est en position OFF.
	Le fusible ne fonctionne pas correctement.
	La batterie n'a pas été connectée correctement. Vérifiez les connecteurs du véhicule et les contacts de la batterie.
	Le chargeur est connecté au véhicule. Débranchez le chargeur.
	L'interrupteur marche avant/arrière ne fonctionne pas correctement.
	Les roues sont bloquées.
Le véhicule roule lentement.	La batterie est faible. Charger la batterie.
	Dysfonctionnement des roues.
	Surcharge du véhicule.
La batterie ne charge pas.	Le chargeur ne fonctionne pas correctement.
	La batterie est usée ou endommagée.
	Connexion incorrecte du chargeur ou de la batterie.

Por favor, lea el manual antes de utilizar el producto. El manual y la caja contienen información importante, por favor, guárdelos adecuadamente para futuras referencias. Si no sigue las instrucciones del manual, podría ser peligroso para su niño. Con el fin de mejorar el producto y la calidad, podemos cambiar las partes de la estructura, la apariencia, el método de embalaje, el método de montaje y la función del producto sin previo aviso. Si hay alguna diferencia entre el manual y el producto, por favor, sométase al producto real. Lamentamos cualquier inconveniente.

#### Estándar Ejecutivo:

EN71-1  
EN71-2  
EN71-3  
EN62115



#### ⚠️ ADVERTENCIA:

El producto debe ser montado por un adulto. Debe utilizarse equipo de protección. No debe utilizarse en el tráfico. No es adecuado para niños menores de 3 años. Peligro de asfixia - piezas pequeñas. En estado desarmado, el producto contiene piezas pequeñas potencialmente peligrosas. Por favor, manténgalo fuera del alcance de los niños pequeños. Preste atención a los peligros potenciales de utilizar el juguete en zonas que no sean privadas.

#### LISTA DE PIEZAS

NOMBRE	IMAGEN	CANTIDAD	NOMBRE	IMAGEN	CANTIDAD
Carrocería		1	Asiento		1
Volante		1	Rueda trasera		2
Rueda delantera		2	Cubo de pala		1
Rueda del remolque		2	Pieza del remolque		1
Pieza del brazo de elevación		1	Eje trasero		1
Eje de dirección delantero		1	Pala de excavación		1
Eje del remolque		1	Pieza de conexión de excavadora		1
Palanca de pala		1	Cargador		1
Pieza de soporte trasera		1	Control remoto		1
Eje de conexión del remolque		1	Consola de control		1
Manual		1	Tornillo		16
			4*16mm		

Las imágenes de estas instrucciones son solo para referencia de montaje.

Por favor, consulte el producto real.

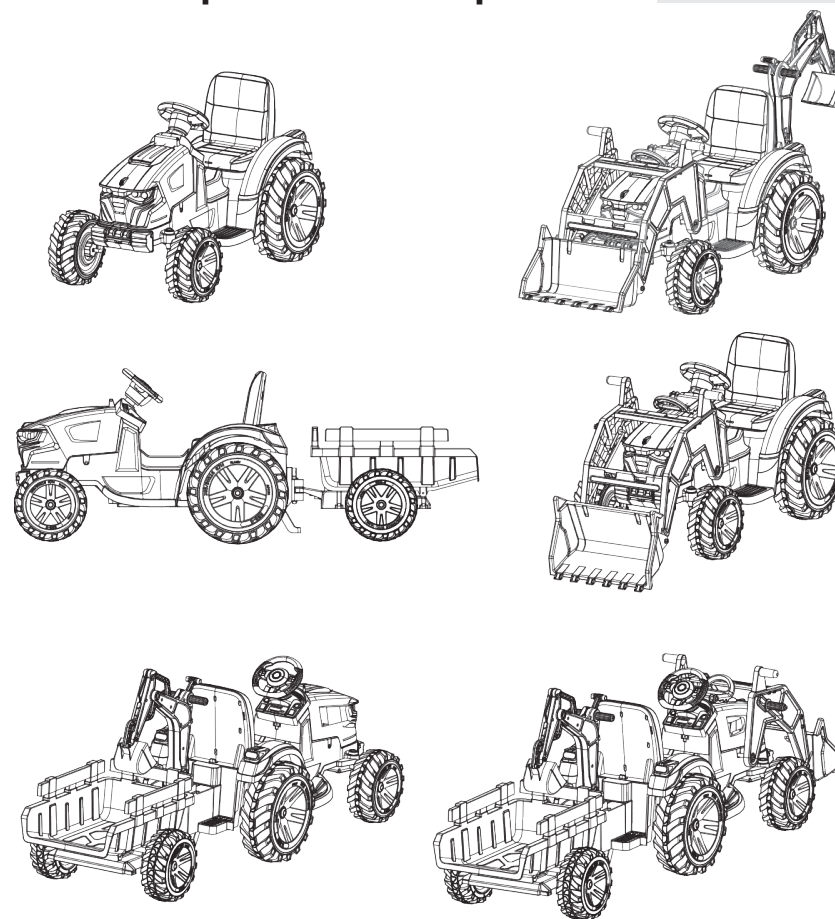
**Advertencia:**

Este producto no es un vehículo de transporte, debe ser utilizado bajo la guía de un adulto. Los padres deben asegurarse de que los niños han tomado las medidas de seguridad antes de utilizarlo. El juguete debe utilizarse con precaución ya que se requiere la habilidad para evitar caídas o colisiones que causen lesiones al usuario o a terceros.

**ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO**

Batería	12V10AH*1
Material principal	PP
Edad adecuada	37-95 meses
Límite de peso	30kg
Tamaño del producto	Cabezal del tractor: 111*63*71 cm Cabezal del tractor con remolque: 182*63*71 cm Cabezal del tractor con pala de excavación, cubo de pala y remolque: 245*63*85 cm
Velocidad	3-5KM/H
Tiempo de funcionamiento	1-2 horas después de cargar durante 8-12 horas, según las condiciones de uso
Cargador	120-240V
Fusible	Fusible de restablecimiento automático

**Diferentes Especificaciones Opcionales**

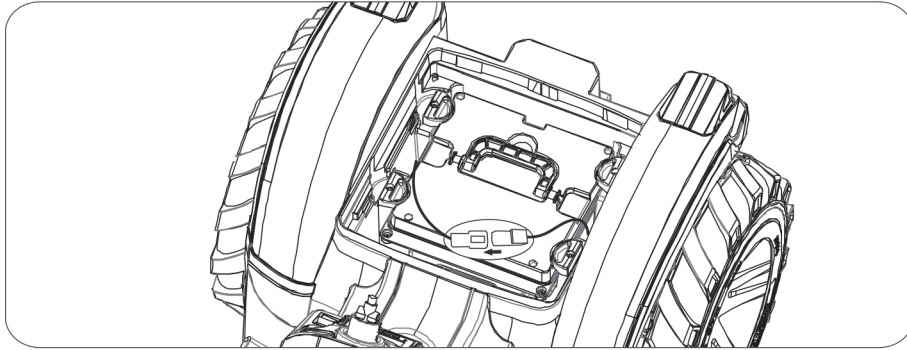


**Instrucciones de Montaje**

- El montaje del coche debe ser realizado por los adultos.
- Tenga cuidado con las piezas pequeñas. Para evitar el peligro de asfixia, mantenga a los niños alejados durante el montaje. Se prohíbe el uso a los niños menores de 36 meses.
- Por favor, cuente todas las piezas cuidadosamente antes de ensamblar y deseche la bolsa de plástico adecuadamente. Está prohibido que los niños jueguen.

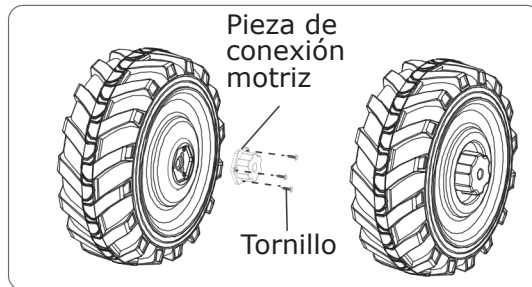
### 1. Conexión de la batería

Conecte los dos enchufes rojos de los cables rojos debajo del asiento.



### 2. Montaje de la pieza de conexión motriz

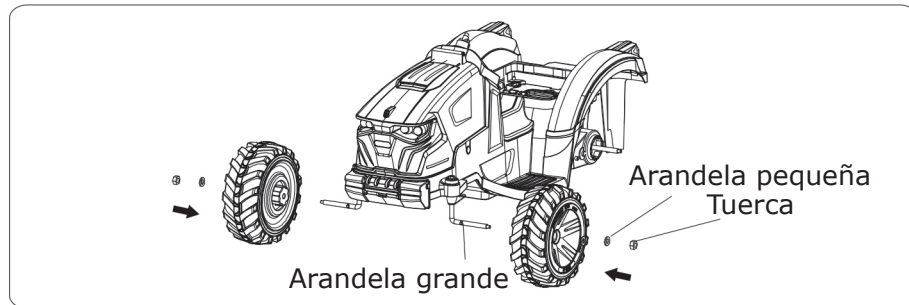
Fije la pieza de conexión motriz con la rueda y asegúrela con tres tornillos.



### 3. Montaje de la rueda delantera

A. Retire la tuerca y la arandela pequeña del eje delantero con la herramienta de manguito. No es necesario quitar la arandela grande.

B. Inserte la rueda delantera y la arandela pequeña en el eje delantero, fije la tuerca con la herramienta de manguito. A continuación, instale la cubierta de la rueda.

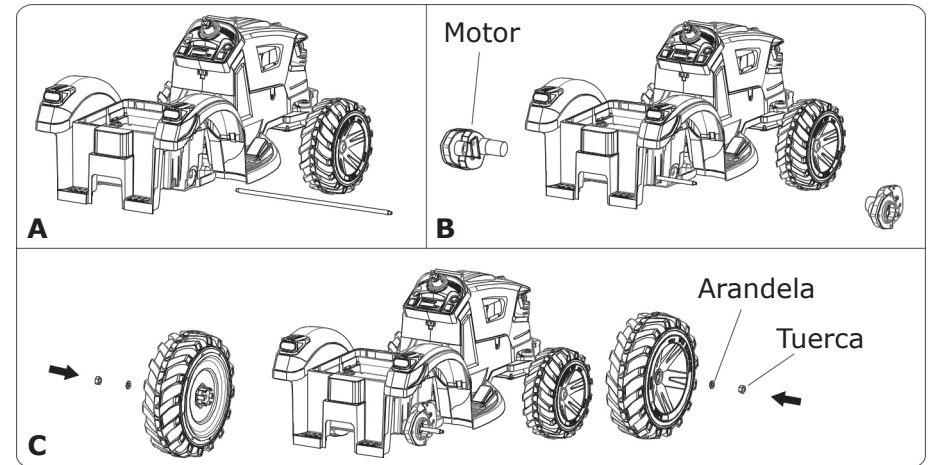


### 4. Montaje de la rueda trasera

A. Retire la tuerca y la arandela del eje trasero con la herramienta de manguito. Inserte el eje trasero en la carrocería, asegúrese de que las longitudes del eje que se extienden hacia fuera en ambos lados son iguales.

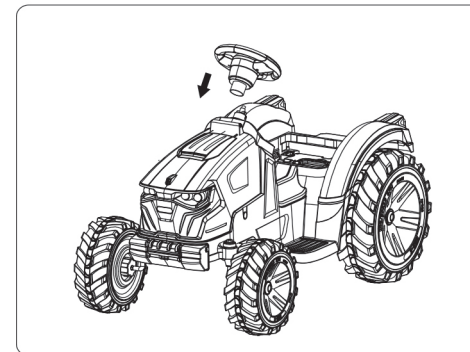
B. Inserte el motor en el eje trasero, conecte los enchufes del motor y de la carrocería. Los dos motores son diferentes, por favor distinga entre el izquierdo y el derecho.

C. Inserte la rueda trasera y la arandela en el eje trasero. Fije las tuercas en ambos lados con la herramienta de manguito al mismo tiempo.



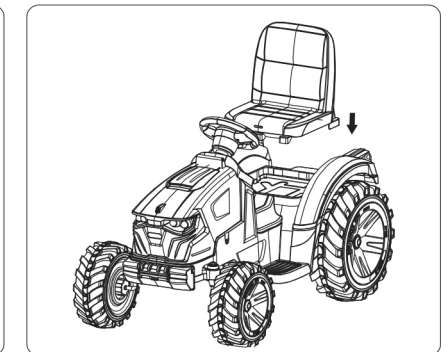
### 5. Montaje del volante

Inserte el volante en la columna de dirección de la carrocería, presione los dos pasadores en la columna de dirección, los pasadores saldrán después de la instalación.



### 6. Montaje del asiento

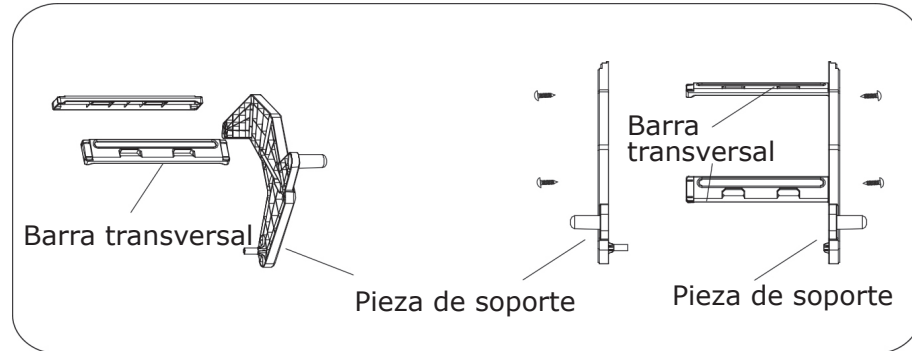
Inserte el asiento con la carrocería del coche y empújelo en su lugar.



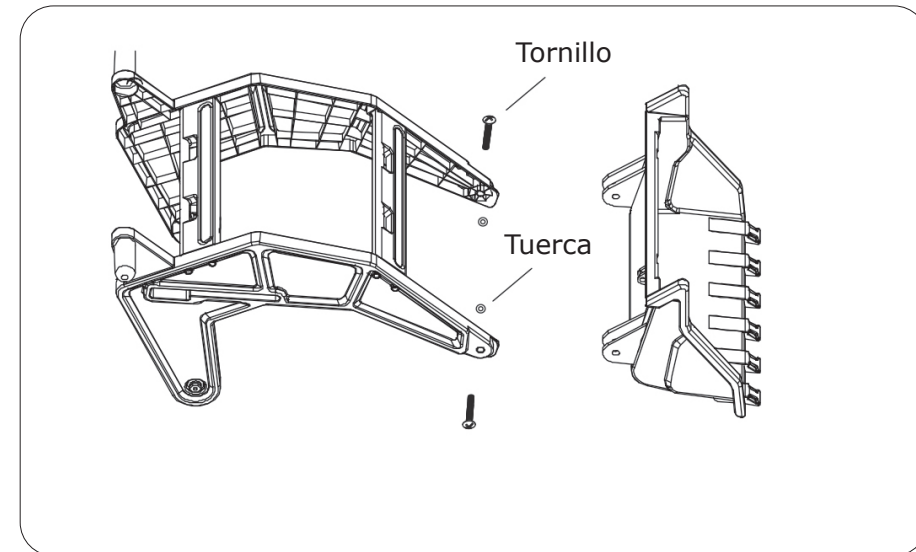


## 7. Montaje del brazo de elevación (Opcional)

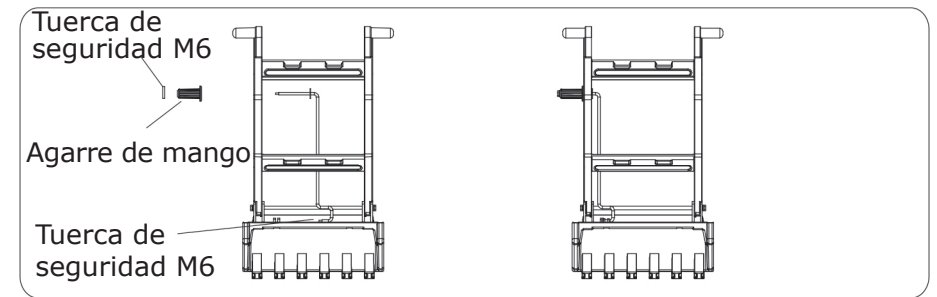
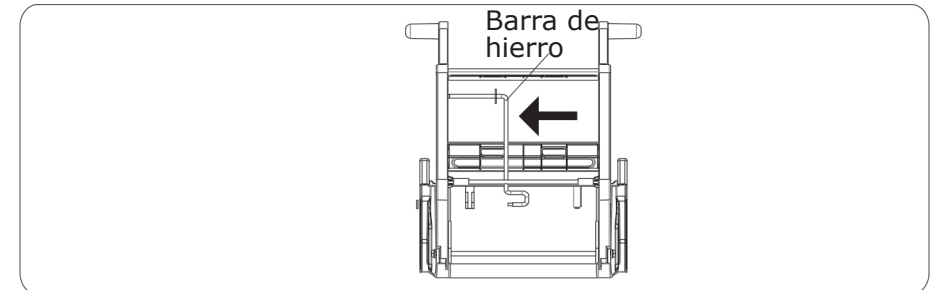
A. Alinee la barra transversal con las piezas de soporte izquierda y derecha, insértelas y empújelas en su lugar, fíjelas con los tornillos 4mm\*16mm.



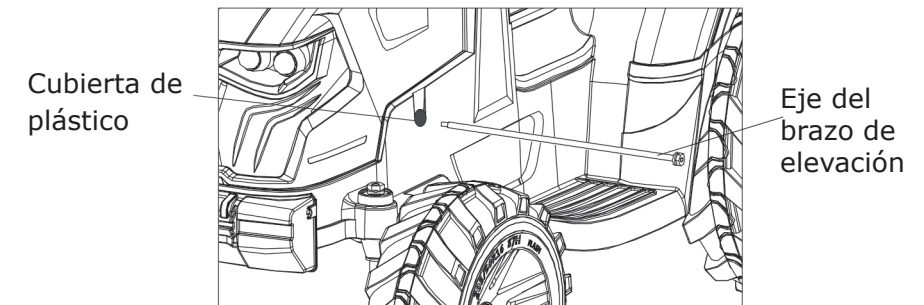
B. Retire los dos tornillos y tuercas en el cubo de pala, alinee el cubo con las dos piezas de soporte, inserte los tornillos y tuercas en ambos lados.



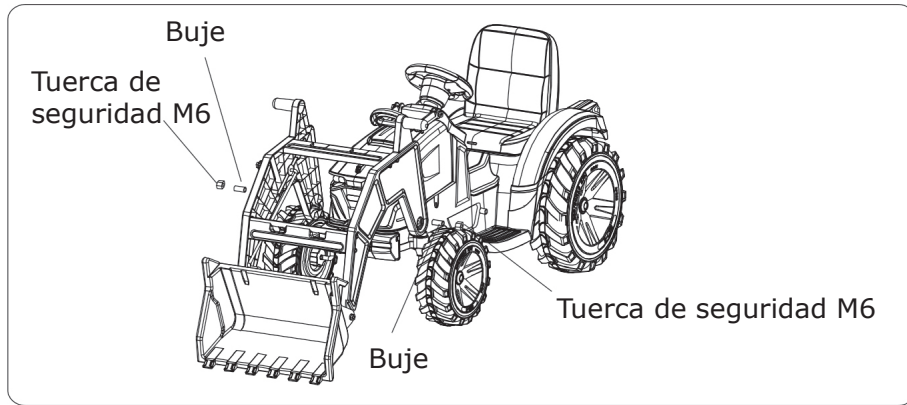
C. Montaje del mango del cubo de pala  
Retire las tuercas y el agarre de mango de la barra de hierro, alinee un extremo de la barra de hierro con el agujero del cubo de pala, fíjelo con la tuerca de seguridad M6. Alinee el otro extremo de la barra de hierro con el brazo de elevación, fije el agarre de mango y la tuerca de seguridad M6 desde el exterior del brazo de elevación.



## 8. Montaje de los conjuntos del brazo de elevación (Opcional)



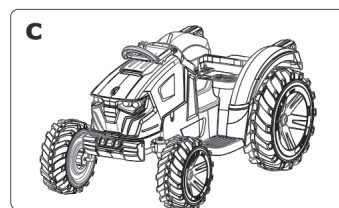
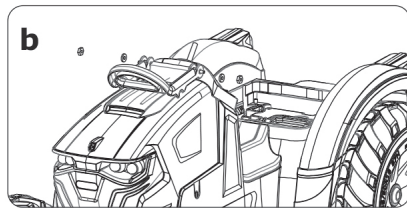
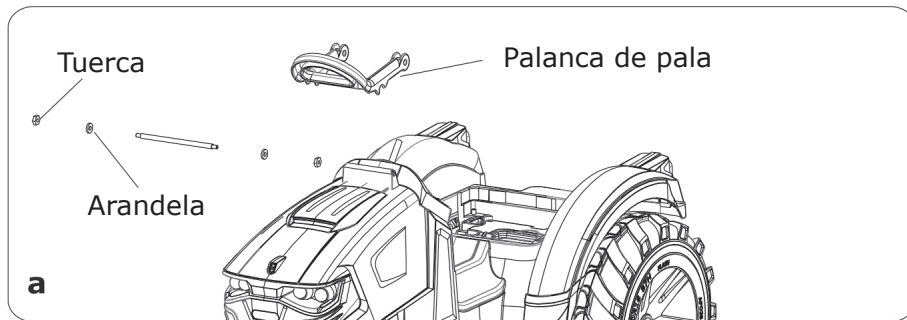
Hay dos cubiertas de plástico en ambos lados de la carrocería, retire las cubiertas, puede ver un agujero en la carrocería. Retire las tuercas y los bujes del eje del brazo de elevación, inserte el eje del brazo de elevación a través de este agujero.



Inserte los bujes en el eje a ambos lados, luego fije los conjuntos del brazo de elevación al eje, fíjelos con la tuerca de seguridad M6.

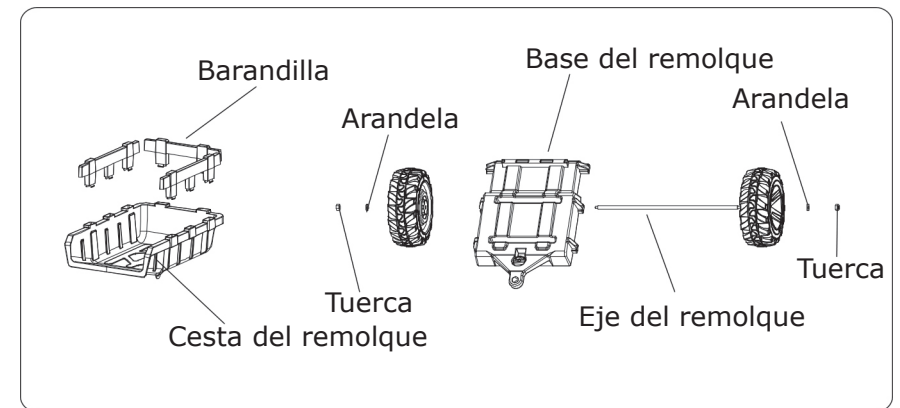
### 9. Montaje de la palanca de pala

- Suelte las arandelas y las tuercas del eje de la palanca de pala, retire el eje.
- Fije la palanca de pala con la carrocería del coche e inserte el eje.
- Fije las arandelas y las tuercas en ambos lados.

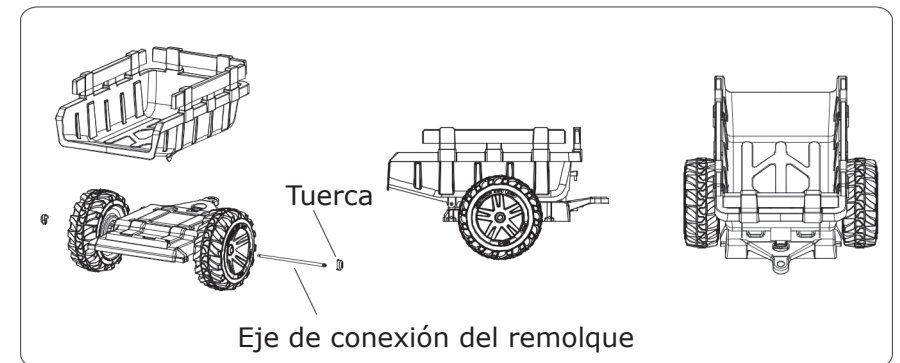


### 10. Montaje del remolque (Opcional)

- Inserte la barandilla en la cesta del remolque y empújela en su lugar. (Opcional)
- Inserte el eje del remolque en la base del remolque, asegúrese de que las longitudes del eje que se extienden hacia fuera en ambos lados son iguales. Inserte la rueda del remolque en el eje, instale la arandela y fije la tuerca con la herramienta de manguito.

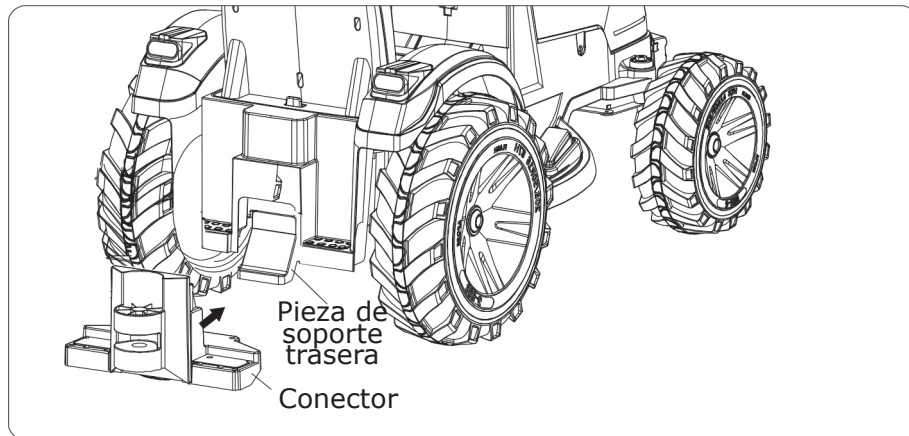


- Alinee los agujeros de la cesta del remolque y de la base, inserte el eje de conexión del remolque y fíjelo con tuercas en ambos lados.



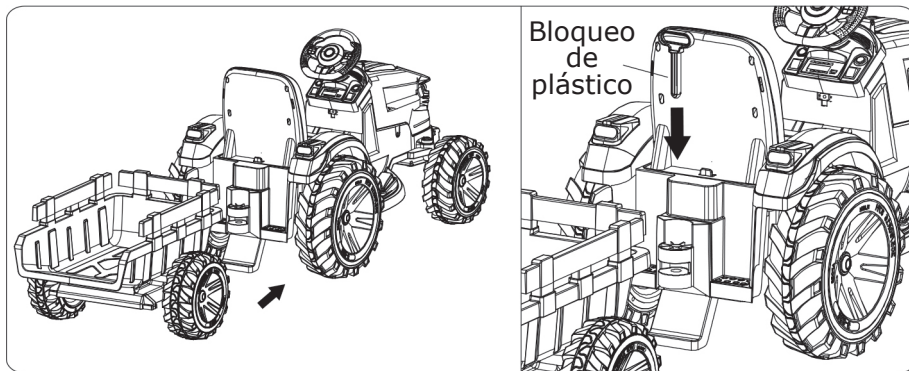
### 11. Montaje del conector de la carrocería (Opcional)

Este paso de montaje es opcional, es adecuado para la especificación con excavadora o remolque. Suelte el tornillo del conector de la carrocería, retire el conector original y saque el nuevo conector del kit de accesorios, sustitúyalo por el nuevo conector y fíjelo con el mismo tornillo. Fije la pieza de soporte trasera debajo de la carrocería y fíjela con dos tornillos.



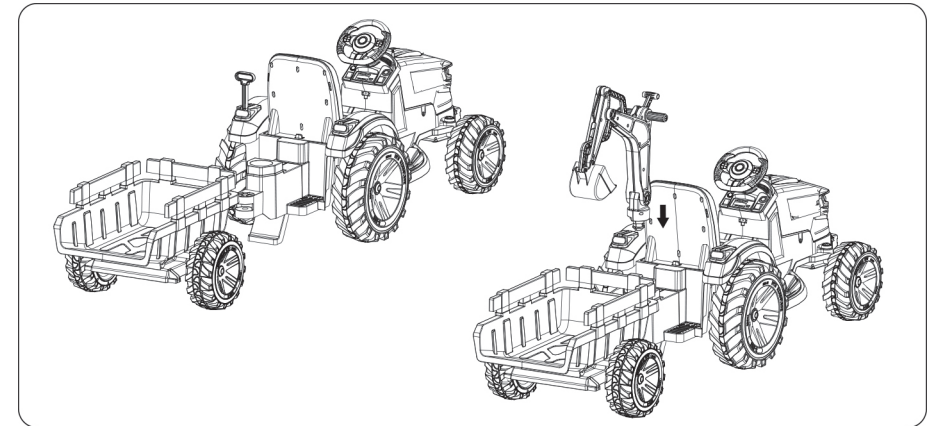
### 12. Conexión del remolque a la carrocería (Opcional)

Conecte el remolque con el conector en la carrocería e inserte el bloqueo de plástico.



### 13. Montaje de la pala de excavación (Opcional)

Fije la pala de excavación con el conector en el coche y fíjela.



## FUSIBLE

Este coche tiene un fusible de auto-restablecimiento, si el coche se detiene repentinamente durante la conducción, es principalmente causado por el exceso de corriente instantánea, lo que hace que el fusible se dispare. En ese caso, deje de funcionar durante unos 8 segundos y el fusible se restablecerá. A continuación, vuelva a encender el interruptor de alimentación. Para evitar que el fusible se dispare y se corte el suministro eléctrico, preste atención a los siguientes aspectos.

Este producto no puede ser sobrecargado, la carga máxima es de 30 kg.

No arrastre nada detrás del producto.

No deje que el agua u otro líquido entre en las baterías y otros componentes eléctricos.

No cambie el sistema de circuitos ni la estructura del producto.

## ADVERTENCIA DE SEGURIDAD

1. El montaje y la carga del vehículo deben ser realizados bajo la supervisión de un adulto en todo momento.
2. Este producto está limitado a los niños de 37 a 95 meses, el límite de peso es de 30 kg.
3. Este producto es ideal para conducir en una superficie plana y dura.
4. Está estrictamente prohibido el uso en las calles o la carretera, baches y pendientes.
5. Evite conducir en la arena o en la hierba o en terrenos irregulares.
6. Los niños deben recibir instrucciones completas sobre la operación del coche. Una operación incorrecta puede causar daños o accidentes.
7. Cuando los niños conducen, es obligación de los padres supervisar en todo momento para evitar accidentes.
8. Evite conducir con lluvia o en caminos inundados. Al hacerlo puede dañar el motor, el circuito y otros equipos eléctricos.
9. El cargador de baterías debe ser inspeccionado regularmente por los padres para asegurarse de que los cables, enchufes, carcasas y otros componentes no están dañados. Por favor, deje de usarlo si se encuentra algún daño, hasta que esté completamente reparado.
10. Con el fin de garantizar la vida útil del producto y la seguridad, evitar daños en el cargador, la batería o el circuito eléctrico, el coche debe utilizar la configuración predeterminada de un cargador y una fuente de alimentación dedicados.
11. Las baterías recargables deben ser retiradas del juguete antes de la carga.
12. Cuando no utilice el producto, por favor, corte la alimentación del mismo, y mantenga todos los interruptores en posición de "stop" ("parada") o "off" ("apagado").
13. El cargador suministrado no es un juguete. Debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
14. Prohíba estrictamente el uso de las piezas no suministradas por el fabricante.
15. Este producto está hecho principalmente de material PP.

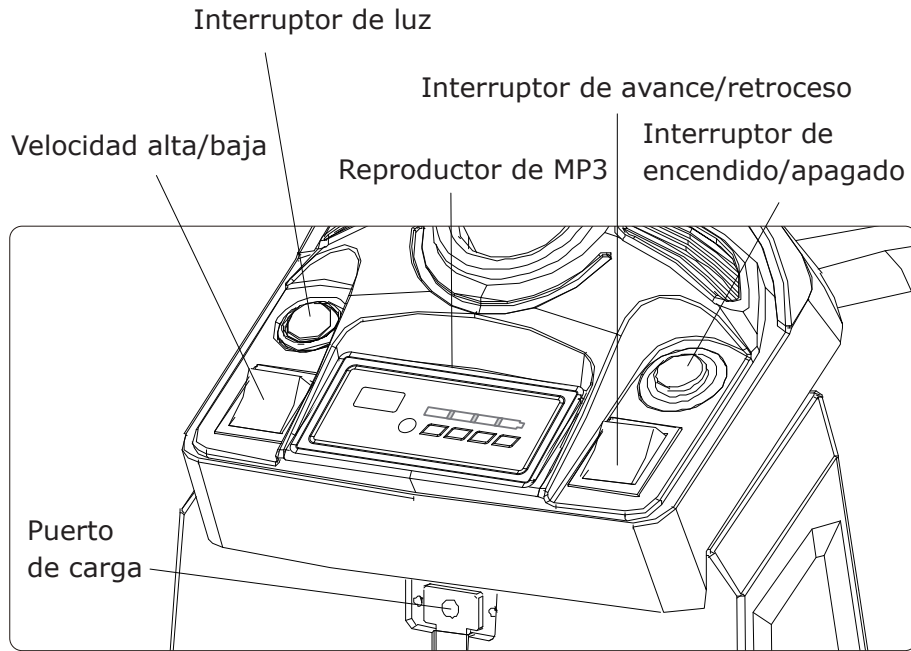
## INSTRUCCIONES DE USO

1. Antes de utilizarlo, asegúrese de que se hayan realizado todos los trabajos siguientes.
    - El coche ha sido montado según los pasos descritos en las instrucciones, el enchufe de la batería ha sido conectado, la fuente de alimentación ha sido conectada.
    - Asegúrese de que todas las posiciones que necesitan los tornillos se fijen firmemente.
    - Los padres o tutores deben asegurarse de que los niños hayan tomado las medidas de seguridad antes de utilizarlo.
- Para reducir el riesgo durante el uso, preste atención a lo siguiente:
- Cuando conduzca el coche, el niño debe sentarse en el asiento del coche.
- El adulto o los padres deben tener más cuidado y orientación cuando el niño está conduciendo y no pueden alejarse.
- Preste atención al entorno de conducción y conduzca en una superficie plana y dura, no en un entorno inseguro.

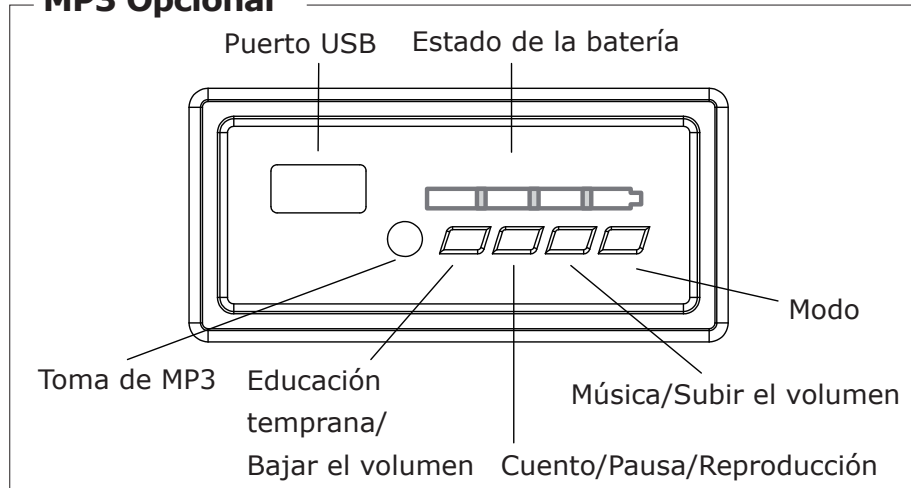
### Por ejemplo:

- a. Las zanjas, la orilla del río, la pendiente o el terreno irregular;
  - b. La carretera u otros lugares para conducir y caminar;
  - c. La obstrucción que es fácil de golpear y causar lesiones;
  - d. Otras zonas inseguras.
- Para evitar accidentes, por favor, utilícelo sólo durante el día o en lugares luminosos, evite utilizarlo en condiciones de baja visibilidad.

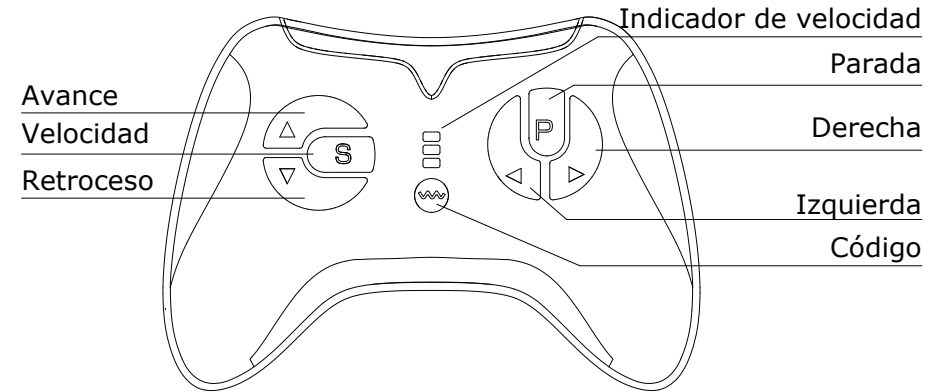
## Operación (diagrama de referencia de función)



### MP3 Opcional



## Instrucciones del control remoto (Opcional)



### Instrucciones del Control Remoto 2.4G

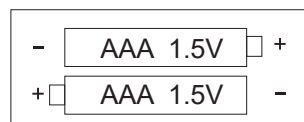
Para el primer uso, por favor, haga coincidir el control remoto con el coche, este producto tiene una función de memoria. No es necesario volver a emparejar el código después de reemplazar las pilas.

- ① Presione prolongadamente el botón "código" más de tres segundos, hasta que la primera luz LED parpadee.
- ② Encienda el coche, la primera luz LED del control remoto se enciende indicando el emparejamiento exitoso con el coche.
- ③ Cuando el control remoto no se utiliza durante un tiempo, entrará automáticamente en modo de reposo, presione cualquier botón para despertarlo.
- ④ Descripción del botón: "▲" Avance, "▼" Retroceso, "◀" Izquierda, "▶" Derecha, "S" Velocidad, "P" Parada. Presione el botón "S" para seleccionar la velocidad, 1 luz LED indica la velocidad baja, 2 luces LED indican la velocidad media, 3 luces LED indican la velocidad alta, el coche retrocede solo a media velocidad. Presione el botón "P", el coche se detendrá inmediatamente, todas las luces LED comienzan a parpadear, presione este botón de nuevo para liberar la función de freno.

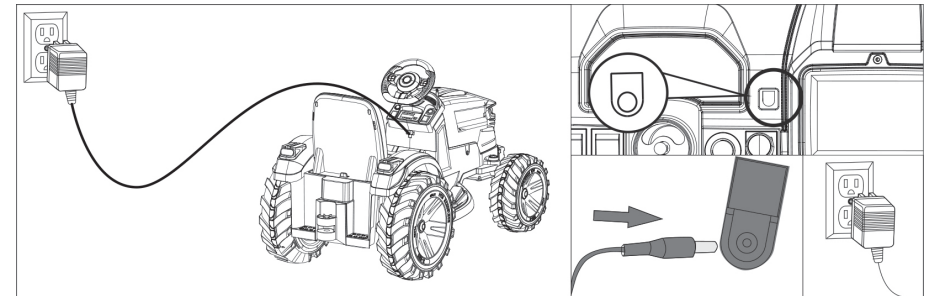
**ADVERTENCIA:**

1. Al manejar el coche, la distancia entre el coche y el control remoto no debe ser superior a 10 metros.
2. El control remoto es solo para que lo usen los adultos, manténgalo alejado de los niños.
3. Antes de usar el control remoto, debe leer el manual de instrucciones cuidadosamente, y operar el coche vacío primero, solo cuando se conoce la forma de operación, se puede utilizar el control remoto con el niño en el coche.
4. Por favor, cambie a la "P" de marcha antes de subir al coche.
5. Este producto no debe ser utilizado en la carretera de tráfico y el lugar con el agua y los obstáculos.
6. Para evitar dañar el circuito, por favor, mantenga el control remoto lejos de la humedad y la lluvia.
7. No mezcle pilas viejas y nuevas y diferentes marcas de pilas secas.
8. Para evitar dañar el control remoto, por favor, saque las pilas si no va a utilizar el control remoto durante mucho tiempo para evitar la fuga de las pilas y la corrosión del circuito.
9. Evite que el control remoto se caiga durante su uso.
10. Instale las pilas con la polaridad correcta para evitar un cortocircuito en las pilas.
11. La carga debe ser realizada por adultos. Las pilas no recargables no se pueden cargar.
12. Las pilas agotadas deben ser retiradas del juguete correctamente y evite que los niños jueguen.
13. Saque las pilas si no las va a utilizar durante mucho tiempo, manipule correctamente la pila y evite que los niños jueguen.
14. Si la distancia del mando es inferior a 3 metros, significa que la pila está agotada en el control remoto, es hora de cambiar las 2 piezas de pilas alcalinas AAA de 1,5 V.

Cómo insertar las pilas: Utilice un destornillador para aflojar el tornillo de la parte posterior del control remoto, abra la tapa de las pilas e instale dos pilas alcalinas AAA de 1,5 V según el diagrama (las pilas las proporciona usted mismo), luego cierre la tapa de las pilas y fíjela con el tornillo.

**MODO DE CARGA**

- Por razones de seguridad, la carga debe ser realizada por adultos.
  - La primera vez que lo utilice, por favor, retire el asiento, abra la tapa de la batería, conecte los dos cierres de clip de los cables rojos, utilícelo solo después de cargar 8-12 horas.
  - El puerto de carga se encuentra en el salpicadero, por favor, siga las instrucciones para cargar la batería.
  - Si el coche se ha ralentizado, necesita ser cargado por 8-12 horas, no más de 20 horas.
1. Primero inserte el puerto del cargador en el puerto de carga. (El coche no se puede utilizar.)
  2. A continuación, inserte el enchufe del cargador en la toma de corriente.

**⚠ ADVERTENCIA:**

1. El juguete debe ser montado por un adulto. En estado desarmado, contiene puntas afiladas y piezas pequeñas potencialmente peligrosas, por lo que debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
2. PELIGRO DE ASFIXIA - Piezas pequeñas.
3. No es adecuado para niños menores de 3 años.
4. Lleve siempre calzado.
5. RIESGO DE INCENDIO. Por favor no ignore. Reemplace solo con un dispositivo de protección del circuito
6. Debe usarse equipo de protección. No se debe utilizar en el tráfico.

## Atención:

- Solo puede utilizar el cargador y la batería de acuerdo con las normas del fabricante.
- No mezcle pilas viejas y nuevas o de diferentes tipos.
- El terminal de la batería no debe estar en cortocircuito.
- No abra la batería ni el cargador.
- No invierta la batería.
- Antes de cargar, compruebe si el cargador, la batería y el enchufe están bien, si encuentra alguna pieza rota, debe dejar de utilizarlo inmediatamente. Y no lo use hasta que esté completamente reparado.
- La batería se calentará un poco cuando se cargue, es normal. Si no, puede ser causado por el cortocircuito del cargador o de la placa de circuito.
- Debe utilizar la placa de presión para fijar la batería.
- Las pilas agotadas deben ser manipuladas por los adultos, retire las pilas agotadas de los juguetes para reciclarlas adecuadamente y no las deseche arbitrariamente.
- Si el producto va a ser almacenado sin usar durante mucho tiempo, debe ser cargado completamente, y cárguelo cada 3 meses, para asegurar la vida de la batería.
- El cargador y la batería no son juguetes. Manténgalos fuera del alcance de los niños.

## MANTENIMIENTO Y SERVICIO

1. Antes de usarlo, los padres deben comprobar si todas las piezas como las baterías, el cargador, los cables, el enchufe, el cuerpo exterior y otras piezas están en buen estado, comprobar si los tornillos están sueltos y si hay riesgos potenciales de seguridad. Cualquier pieza dañada encontrada debe ser reparada antes de su uso.
2. Después de utilizar el producto durante un período de tiempo, utilice una pequeña cantidad de aceite lubricante a las partes móviles para evitar el desgaste de la oxidación.
3. Mantenga el coche alejado del fuego y de la luz solar directa. Colóquelo de forma estable, no boca abajo. El coche deberá guardarse en el interior o en el exterior bajo techo.
4. El coche debe mantenerse alejado de elementos calientes, como estufas o calefactores, o las piezas de plástico se derretirán. Durante la carga, el coche debe mantenerse alejado de materiales inflamables para evitar que se incendie.
5. Cargue a tiempo después del uso. La carga debe ser realizada por adultos. Si el producto no se va a utilizar durante mucho tiempo, debe cargarse completamente. Cárguelo cada mes para prolongar la vida útil de la batería.
6. Debe utilizarse un paño suave para limpiar el coche. No utilice disolventes químicos para limpiar las piezas de plástico. No utilice agua ni jabón para limpiar el coche. Si se conduce con lluvia o nieve, el agua puede dañar el motor, la batería y el sistema de circuitos.

7. Cuando pare o guarde el coche, corte la corriente y asegúrese de que todos los interruptores están en la posición "STOP" ("PARADA") o "OFF" ("APAGADO").

8. No utilice fusibles diferentes a las especificaciones de este producto.

9. No modifique la estructura del producto ni el sistema de circuitos. Los trabajos de mantenimiento y reparación deben realizarse bajo la dirección del personal profesional o técnico del lugar.

10. No utilice el producto para otros fines. Coloque la batería con la polaridad correcta.

11. Está prohibido el cortocircuito negativo de la batería. Las baterías no recargables no se pueden cargar.

12. Las baterías recargables solo pueden cargarse bajo la supervisión de un adulto.

13. No mezcle pilas viejas y nuevas o diferentes tipos de pilas.

14. La batería que se agota debe ser retirada del coche de forma adecuada y no permita que los niños jueguen con ella.

15. Desconecte completamente las baterías cuando no las utilice y no permita que los niños jueguen con ellas.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El coche no se mueve ni se enciende.	Si el interruptor de "encendido" está en la posición "OFF".
	Si el fusible no funciona correctamente.
	Si la batería no está conectada, compruebe los cables rojo y negro.
	Si el cargador está enchufado, el coche no se enciende. Desenchufe el cargador y vuelva a encender el coche bien.
	Si el interruptor de pedal no funciona correctamente.
	Si las ruedas se atascan y no pueden moverse.
El coche se mueve lentamente.	Si la batería no está completamente cargada. Hay que cargarla a tiempo.
	Si hay un problema con las ruedas.
	Si el peso del conductor excede las especificaciones.
La batería no se carga.	Si el cargador funciona mal.
	Si la batería se queda sin energía.
	Si la conexión del cargador o de la batería está floja.



Si prega di leggere attentamente il manuale prima di utilizzare il prodotto. Il manuale e la scatola contengono informazioni importanti, si prega di conservarli correttamente per riferimenti successivi. In caso di mancato rispetto delle istruzioni, potrebbe essere pericoloso per il vostro bambino. Al fine di migliorare il prodotto e la qualità, potremmo modificare le parti della struttura, l'aspetto, metodo di imballaggio e il funzionamento del prodotto senza alcun preavviso. In caso di irregolarità tra il manuale e il prodotto, fare riferimento al prodotto reale.

Ci scusiamo per qualsiasi inconveniente.

Manuale di montaggio del trattore a batteria per bambini  
Modello: SX2068

#### Executive standard:

EN71-1

EN71-2

EN71-3

EN62115



#### ⚠ Avvertenze

I prodotti devono essere assemblati da un adulto. Indossare l'equipaggiamento di protezione. Non utilizzare nel traffico. Non adatto ai bambini sotto i 3 anni. Pericolo di soffocamento - piccole parti. In stato di non assemblamento, contiene piccole parti potenzialmente pericolose. Si prega di mantenere fuori dalla portata dei bambini piccoli. Prestare attenzione ai potenziali rischi derivanti dall'utilizzo del giocattolo in aree diverse dai terreni privati.

## LISTA DI PARTE

NOME PARTI	IMMAGINE	QUANTITA'	NOME PARTI	IMMAGINE	QUANTITA'
CARROZZERIA		1	SEDILE		1
VOLANTE		1	RUOTA POSTERIORE		2
RUOTA ANTERIORE		2	BENNA		1
RUOTA DI RIMORCHIO		2	PARTI DEL RIMORCHIO		1
PARTI DEL BRACCIO DI SOLLEVAMENTO		1	ASSE POSTERIORE		1
ASSE STERZO ANTERIORE		1	BRACCIO DI SCAVO		1
ASSE DEL RIMORCHIO		1	PORTE DI COLLEGAMENTO DELL'ESCAVATORE		1
LEVA PALA		1	CARICATORE		1
PARTE DEL SOSTEGNO POSTERIORE		1	COMANDO DI CONTROLLO		1
ASSE DI COLLEGAMENTO DEL RIMORCHIO		1	LETTORE MP3		1
MANUALE		1	VITI		16
				4*16mm	

Le immagini in queste istruzioni sono solo per riferimento di montaggio.

Si prega di fare riferimento al prodotto reale.

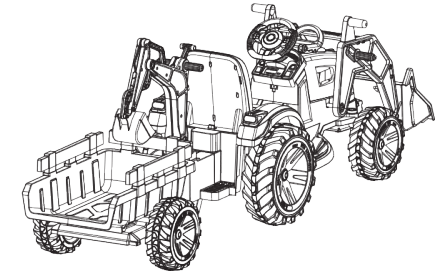
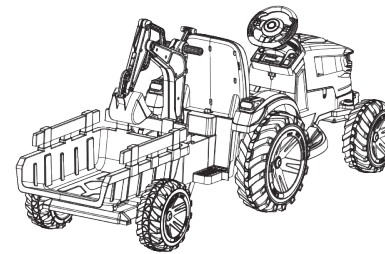
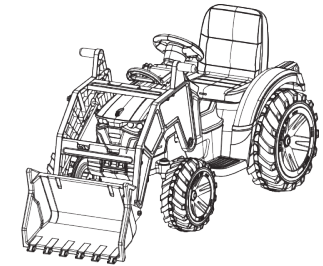
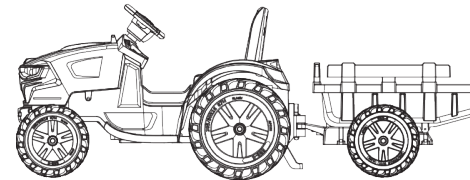
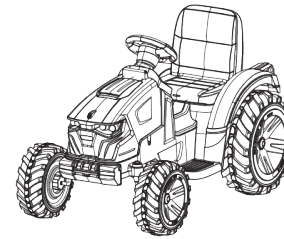
**Avvertenze:**

Questo prodotto non è un veicolo per il trasporto, deve essere utilizzato sotto la guida di un adulto. I genitori dovrebbero assicurarsi che i bambini abbiano adottato le misure di sicurezza prima dell'uso. Il giocattolo deve essere usato con cautela per evitare cadute o collisioni, causando lesioni all'utente o a terzi.

**SPECIFICAZIONI PRODOTTO**

Batteria	12V10AH*1
Materiale principale	PP
Età adatta	37-95 mesi
Limite di peso	30kg
Dimensione prodotto	Testata del trattore:111*63*71cm Testata del trattore con rimorchio:182*63*71cm Testata del trattore con benna da scavo, pala e rimorchio: :245*63*85cm
Velocità	3-5KM/H
Durata	1-2 ore dopo la ricarica di 8-12 ore, in base alle condizioni di guida
Caricabatterie	120-240V
Fusibile	Fusibile con ripristinazione automatica

**Specifiche facoltative**

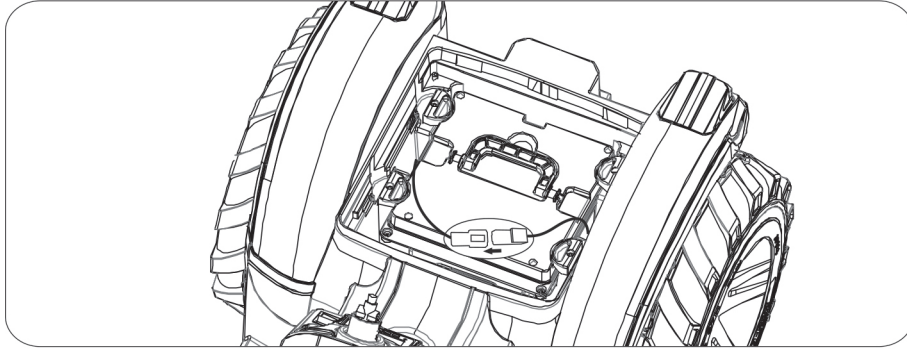


**Istruzioni di montaggio**

- Il montaggio dell'auto deve essere effettuato da un adulto.
- Per evitare il rischio di soffocamento, tenere lontani i bambini le piccole parti del giocattolo durante il montaggio. È vietato l'uso ai bambini di età inferiore a 36 mesi.
- Si prega di contare attentamente tutte le parti prima di assemblare e smaltire il sacchetto di plastica correttamente. Ai bambini è vietato giocare.

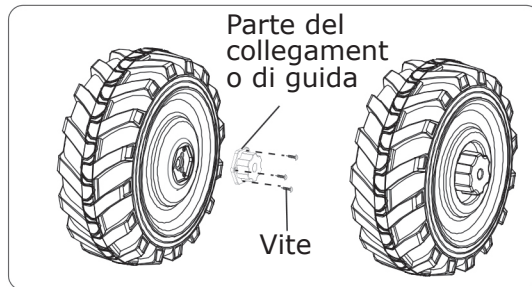
### 1. Collegamento della batteria

Collegare le due spine elettriche con i fili rossi che si trovano sotto il sedile.



### 2. Montaggio delle parti e connessione di guida

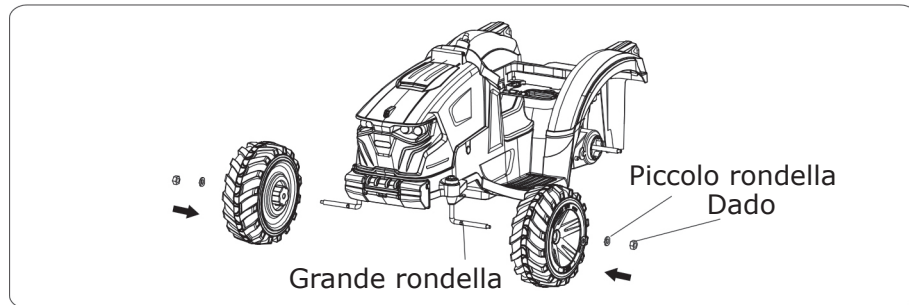
Fissare la parte del collegamento di guida con la ruota e saldarla con tre viti.



### 3. Montaggio della ruota anteriore

A. Rimuovere il dado e la piccola rondella dall'asse anteriore con l'attrezzo per manicotti. Non è necessario rimuovere la rondella grande.

B. Inserire la ruota anteriore e la piccola rondella sull'asse anteriore, fissare il dado con l'attrezzo. Infine installare il cerchione.

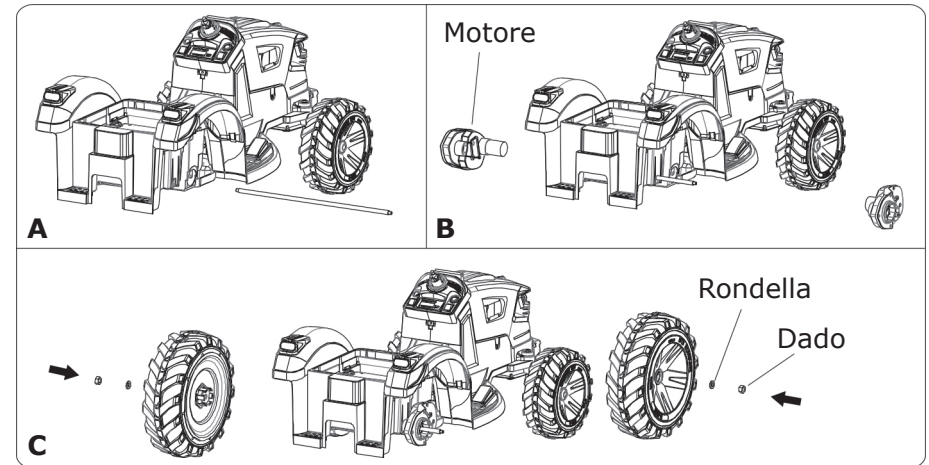


### 4. Montaggio della ruota posteriore

A. Rimuovere il dado e la rondella dall'asse posteriore con l'attrezzo per manicotti. Inserire l'asse posteriore sulla carrozzeria, assicurarsi che le lunghezze degli assi che si estendono su entrambi i lati siano le stesse.

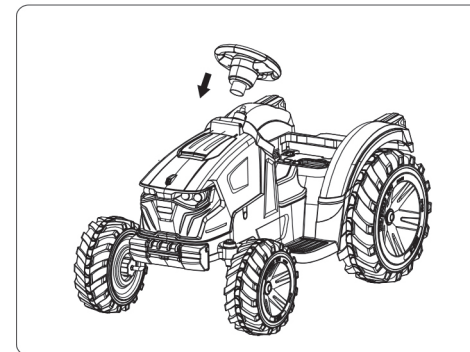
B. Inserire il motore sull'asse posteriore, collegare le spine del motore e della carrozzeria. I due motori sono diversi, prestare attenzione nel distinguere tra sinistra e destra.

C. Inserire la ruota posteriore e la rondella sull'asse posteriore. Fissare i dadi su entrambi i lati con l'apposito strumento.



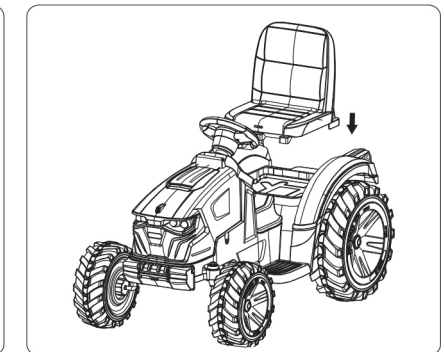
### 5. Montaggio del volante

Inserire il volante nel piantone dello sterzo sulla carrozzeria, premere i due perni sul piantone dello sterzo, i perni si apriranno dopo l'installazione.



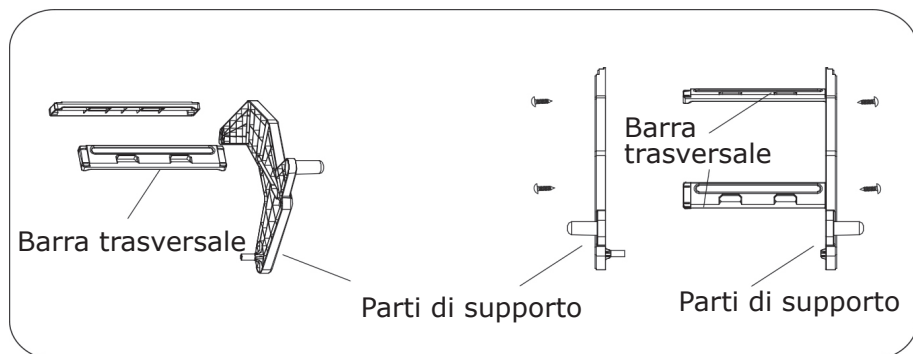
### 6. Assemblaggio sedile

Inserire il sedile sulla carrozzeria e fissarlo adeguatamente.

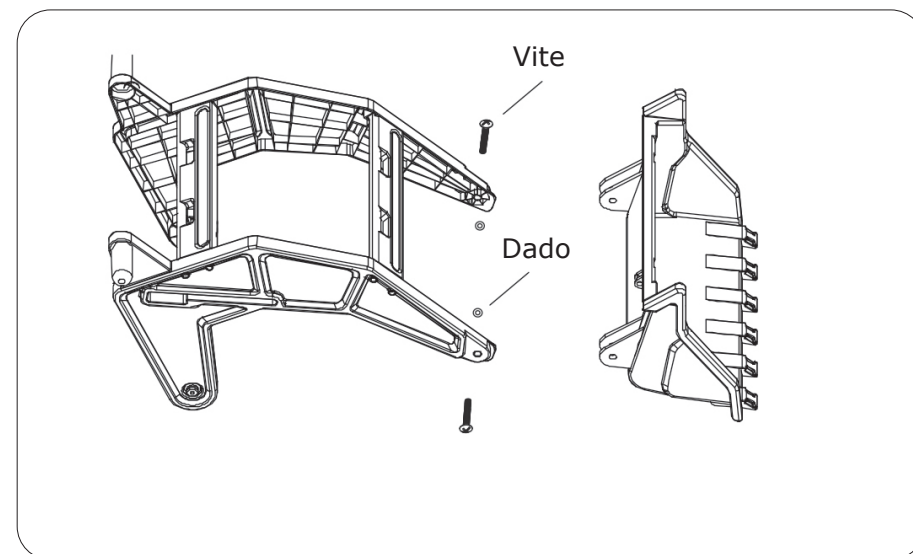


## 7. Montaggio delle parti del braccio di sollevamento (facoltativo)

A. Allineare la barra trasversale con le parti di supporto sinistra e destra, inserirle e spingerle in posizione, fissarle con viti da 4 mm\*16 mm.

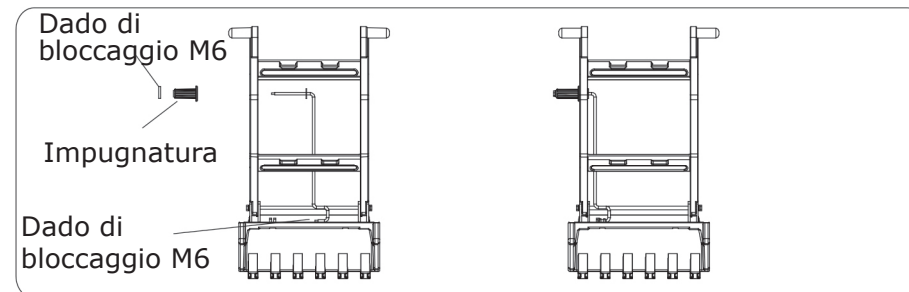
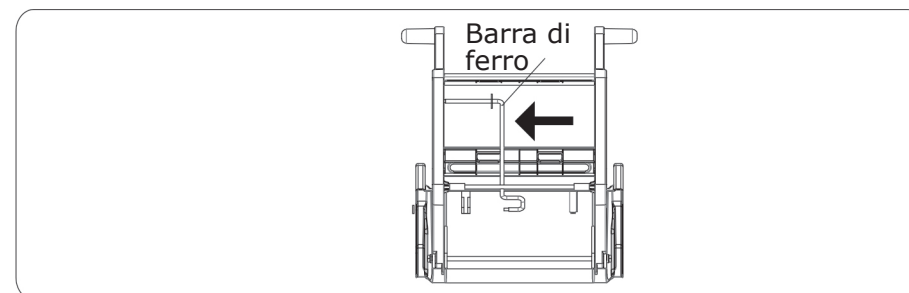


B. Rimuovere le due viti e i dadi dalla benna, per poi allinearla con due parti di supporto, e inserire le viti e i dadi su entrambi i lati.

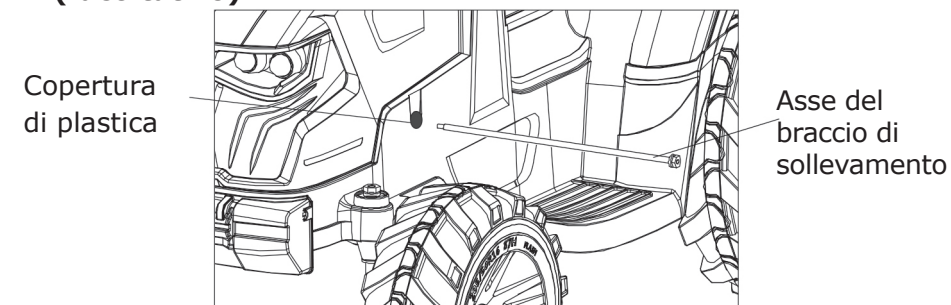


## C. Montaggio benna

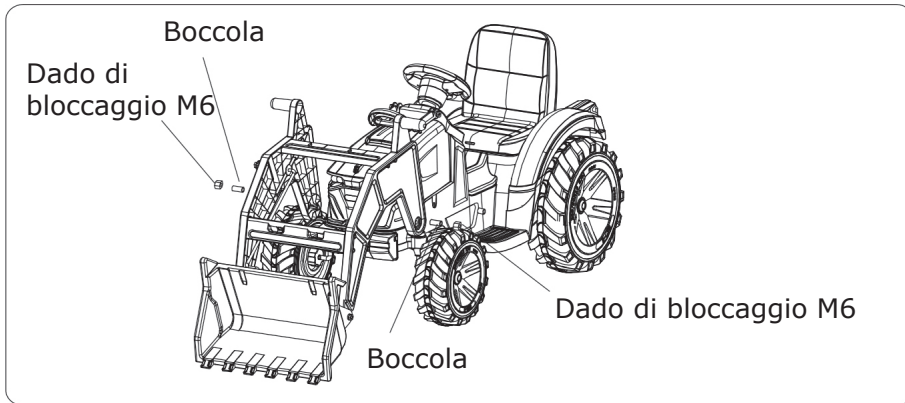
Rimuovere i dadi e l'impugnatura dalla barra di ferro, allineare un'estremità della barra di ferro al foro della benna, fissare con il dado di bloccaggio M6. Allineare un'altra estremità della barra di ferro al braccio di sollevamento, fissare l'impugnatura e il dado di bloccaggio M6 dall'esterno del braccio di sollevamento.



## 8. Montaggio delle parti del braccio di sollevamento (facoltativo)



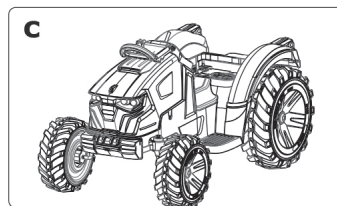
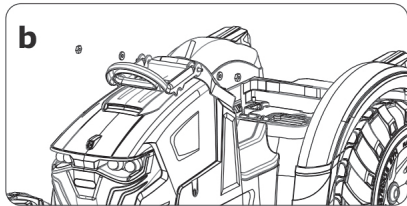
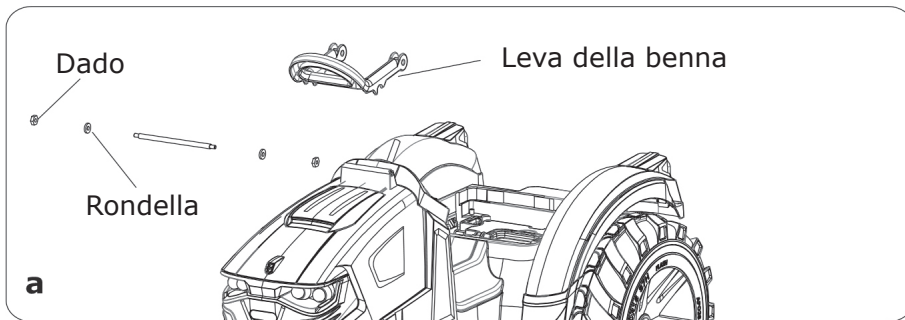
Ci sono due coperture di plastica su entrambi i lati della carrozzeria, dopo averle rimosse è possibile vedere un foro sulla carrozzeria. Rimuovere i dadi e le boccole dall'asse del braccio di sollevamento, inserire l'asse del braccio di sollevamento attraverso questo foro.



Inserire le boccole sull'asse su entrambi i lati, quindi fissare i bracci di sollevamento sull'asse con il dado di bloccaggio M6.

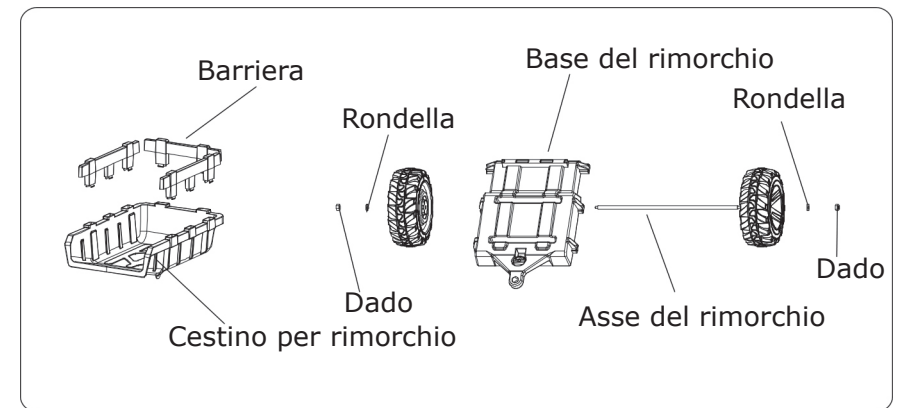
### 9. Montaggio della leva della benna

- Rilasciare le rondelle e i dadi dall'asse della leva della benna, in seguito rimuovere l'asse.
- Collegare la leva della benna con la carrozzeria dell'auto e inserire l'asse.
- Fissare le rondelle e i dadi su entrambi i lati.

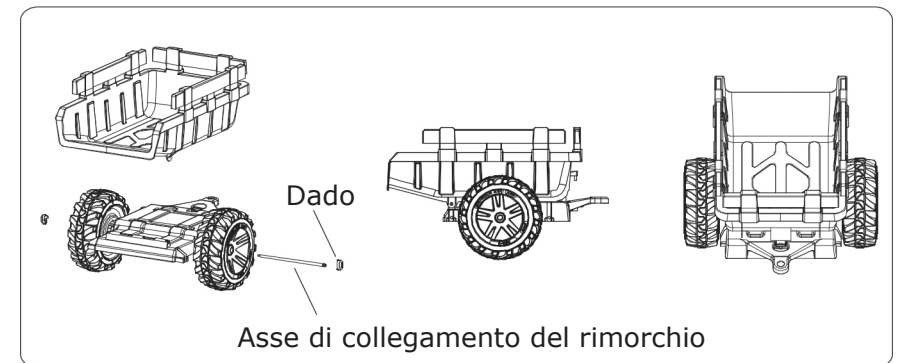


### 10. Montaggio del rimorchio ( facoltativo)

- Inserire la barriera sul cestino del rimorchio e fissarlo in posizione (facoltativo).
- Inserire l'asse del rimorchio alla base, assicurarsi che le lunghezze dell'asse che si estendono su entrambi i lati siano uguali. Inserire la ruota del rimorchio all'asse, installare la rondella e fissare il dado con l'apposito attrezzo.

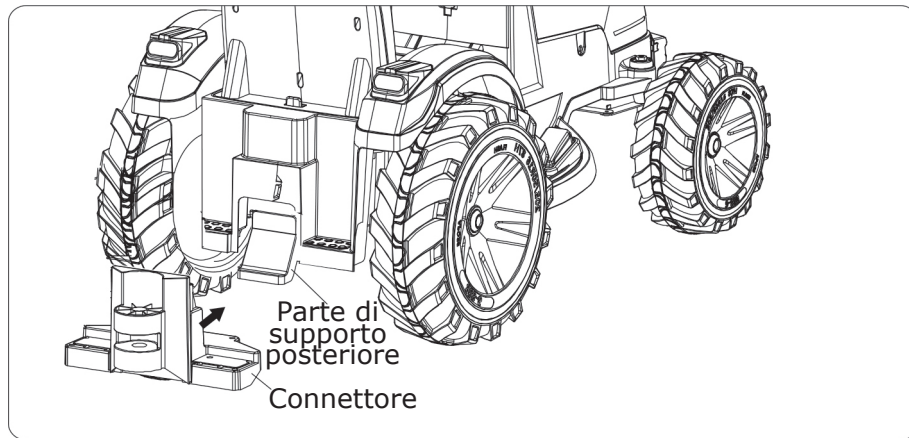


- Allineare i fori sul cestello del rimorchio e la base, inserire l'asse di collegamento e bloccarlo con i dadi su entrambi i lati.



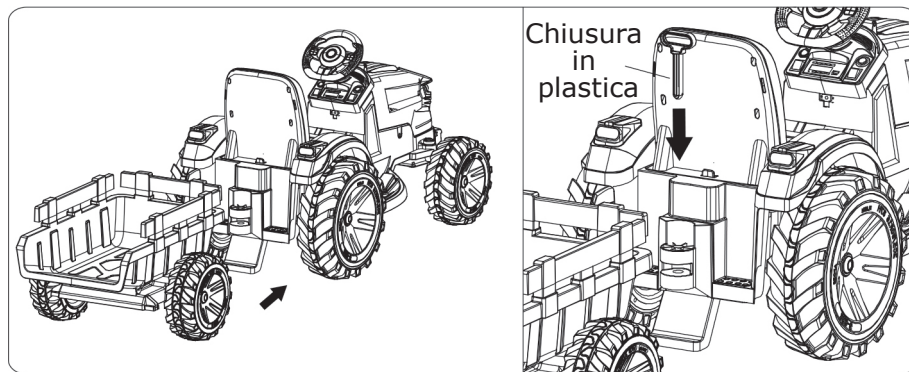
### 11. Montaggio connettore carrozzeria (facoltativo)

Questa fase di montaggio è facoltativa, si adatta alle specifiche con escavatore o rimorchio. Svitare la vite del connettore sulla carrozzeria, rimuovere il connettore originale ed estrarre il nuovo connettore dal kit accessori, sostituirlo con il nuovo connettore e fissare con la stessa vite. Bloccare la parte di supporto posteriore sotto la carrozzeria e fissarla con due viti.



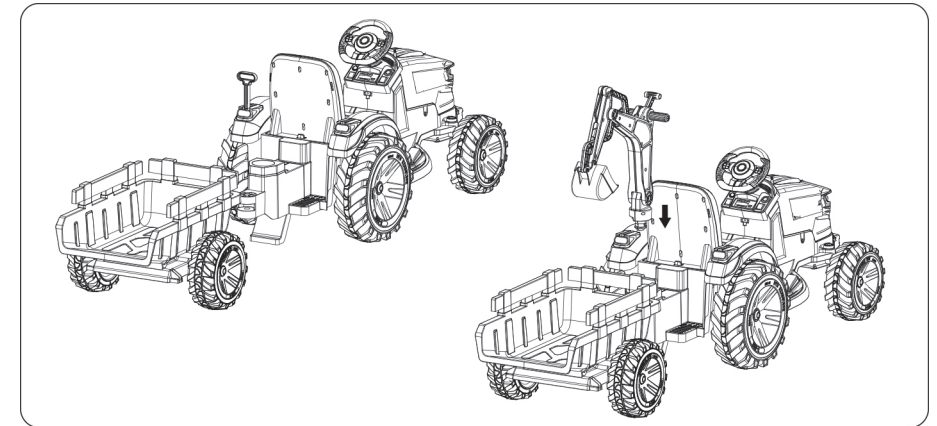
### 12. Collegare il rimorchio e la carrozzeria (facoltativo)

Unire il rimorchio con il connettore sulla carrozzeria e inserire la chiusura in plastica.



### 13. Braccio di scavo (facoltativo)

Applicare il braccio di scavo con il connettore del veicolo e fissarlo.



## FUSIBILE

Questa vettura ha un fusibile con ripristinazione automatica, se durante la guida l'auto si ferma improvvisamente è principalmente causato dal superamento della corrente istantanea che fa scattare il fusibile. In tal caso smetti di far funzionare il giocattolo per circa 8 secondi, affinché questo fusibile può essere ripristinato. Quindi riaccendere l'interruttore di alimentazione. Per evitare l'intervento del fusibile e l'interruzione dell'alimentazione, prestare attenzione ai seguenti aspetti:

Questo prodotto non può essere sovraccaricato, il carico massimo è di 30 kg.

Non trascinare nulla dietro il prodotto.

Non lasciare che acqua o altri liquidi penetrino nelle batterie e in altri componenti elettrici.

Non modificare il sistema di circuito e la struttura del prodotto.

## INFORMAZIONI/ AVVERTENZE DI SICUREZZA

1. L'installazione e la ricarica del veicolo devono essere eseguite da un adulto.
2. Questo prodotto è limitato ai bambini da 37 a 95 mesi, limite di peso di 30 kg.
3. Questo prodotto è ideale per la guida su una superficie piana e dura.
4. È severamente vietato nelle strade, nelle strade con pavimentazione irregolare e piste.
5. Non utilizzare il veicolo su sabbia, erba o terreno irregolare.
6. I bambini dovrebbero ricevere istruzioni complete sul funzionamento dell'auto.  
Un funzionamento improprio può causare danni o incidenti.
7. Mentre i bambini guidano, è dovere dei genitori vigilare in ogni momento per evitare incidenti.
8. Non utilizzare il veicolo in caso di pioggia o percorsi allagati. Così facendo può danneggiare il motore, il circuito e altre apparecchiature elettriche.
9. Il caricabatteria deve essere regolarmente controllato dai genitori, assicurarsi che i cavi, le spine e gli altri componenti non siano danneggiati. Si prega di interrompere l'uso del giocattolo se viene rilevato un danno e fino a quando non è completamente riparato.
10. Al fine di garantire una totale la sicurezza dell'uso del prodotto, evitare danni al caricabatteria, batteria o circuito elettrico. Inoltre, l'auto deve utilizzare l'impostazione predefinita di configurazione di un caricatore e alimentatore.
11. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di caricare.
12. Quando non si utilizza il prodotto, spegnerlo e mantenere tutti gli interruttori in posizione "stop" o "off".
13. Il caricatore fornito non è un giocattolo. Tenere lontano bambini.
14. Vietare severamente l'utilizzo di parti non fornite dal produttore.
15. Questo prodotto è realizzato principalmente in materiale PP.

## MODALITA' D'USO

1. Prima di utilizzarlo, assicurarsi che tutti i seguenti lavori siano stati eseguiti.
  - Assicurarsi che le istruzioni siano conformi all'installazione dell'automobile, il cavo della batteria sia stato collegato e che la corrente sia accesa.
  - Assicurarsi che tutte le viti siano fissate adeguatamente.
  - I genitori o il tutore devono assicurarsi che i bambini abbiano preso le giuste misure di sicurezza prima dell'uso. Per ridurre il rischio di incidenti, prestare attenzione a quanto segue: il bambino dovrebbe sedersi sul seggiolino durante la guida; l'adulto o i genitori dovrebbero prestare maggiore attenzione e tenere sempre d'occhio il bambino durante l'utilizzo del giocattolo. Prestare attenzione all'ambiente. Guidare su una superficie superficie piana. Non utilizzare il veicolo in luoghi pericolosi.

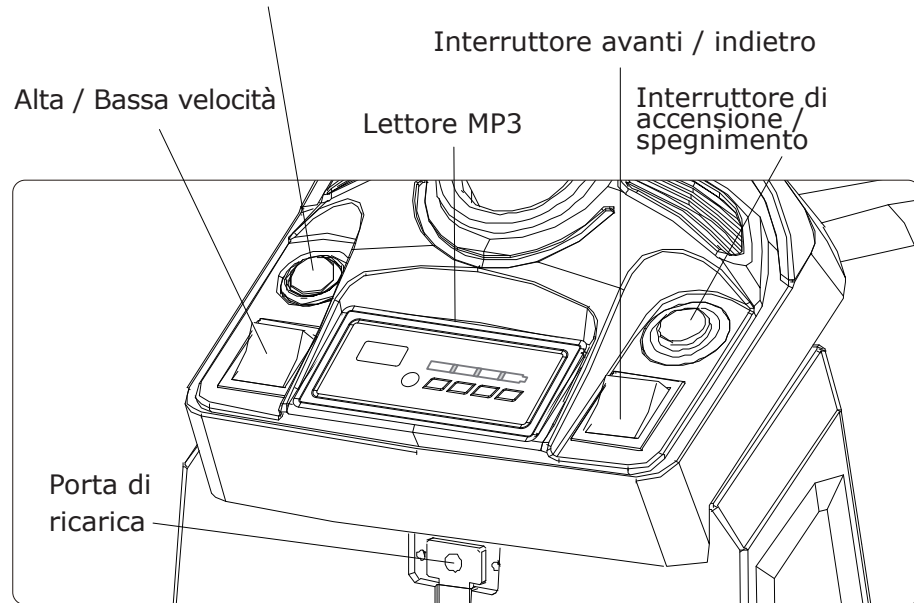
### Per esempio:

- a. Il canale, la sponda del fiume, il pendio o il terreno irregolare;
- b. Strada o altri luoghi per guidare e camminare;
- c. L'ostruzione che colpisce facilmente e provoca lesioni;
- d. Altre zone non sicure.

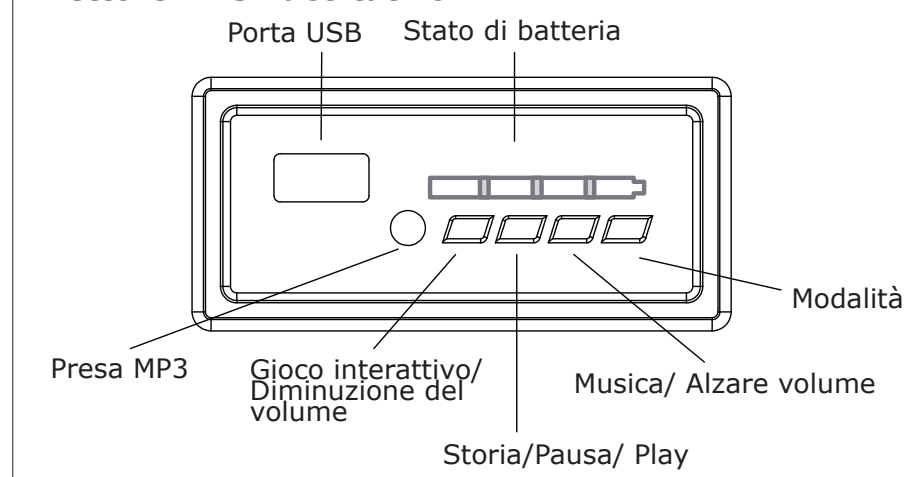
Per evitare incidenti si consiglia di utilizzare il veicolo solo di giorno o in luoghi luminosi, evitare di utilizzare in condizioni di scarsa visibilità.

## Accensione (diagramma di riferimento dell'avviamento del prodotto)

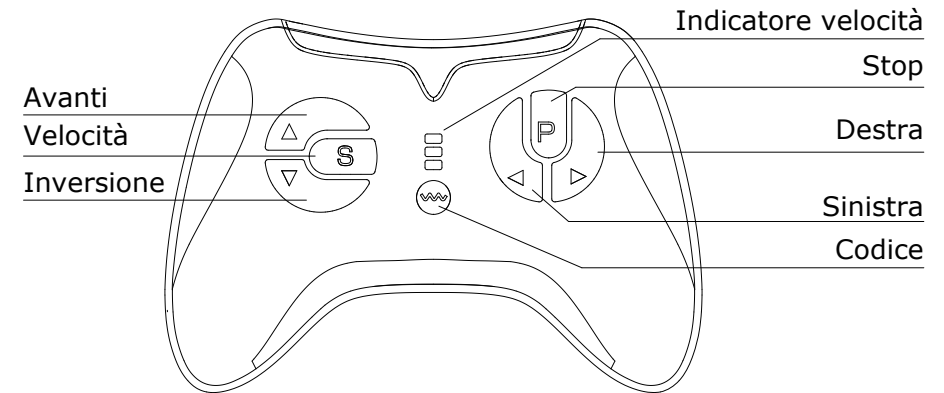
Interruttore della luce



### Lettore MP3 Facoltativo



## Istruzioni del telecomando ( facoltativo)



### Istruzioni per il controllo del telecomando 2.4G

Per la prima volta che si utilizza il prodotto, si prega di sincronizzare il telecomando all'auto, questo prodotto ha una funzione di memoria. Non è necessario di sincronizzare nuovamente il codice dopo aver sostituito la batteria.

- ① Premere a lungo il pulsante "codice" per più di tre secondi, fino a quando la prima spia LED non lampeggia.
- ② Accendere l'auto, la prima spia LED sul telecomando si accende indicando l'avvenuta sincronizzazione con l'auto.
- ③ Quando il telecomando non viene utilizzato per un po', entrerà automaticamente in modalità di sospensione, premere un tasto qualsiasi per riattivarlo.
- ④ Descrizione tasto: "  $\triangle$  " Avanti, "  $\nabla$  " Indietro, "  $\triangleleft$  " Sinistra, "  $\triangleright$  " Destra, "S" Velocità, "P" Stop. Premere il tasto "S" per selezionare la velocità, 1 LED indica la bassa velocità, 2 LED indica la velocità media, 3 LED indica l'alta velocità, la retromarcia dell'auto è solo a velocità media. Premendo il tasto "P" l'auto si fermerà immediatamente, tutte le luci a LED iniziano a lampeggiare, premere nuovamente questo pulsante per rilasciare la funzione del freno.

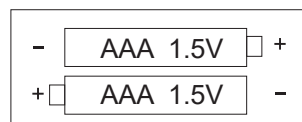


## AVVERTENZE

1. La distanza tra l'auto e il telecomando non deve essere superiore a 10 metri.
2. Il telecomando può essere utilizzato solo dagli adulti, tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
3. Prima di utilizzare il telecomando, è necessario leggere attentamente il manuale delle istruzioni e utilizzare prima l'auto vuota. Solo quando si conosce il suo funzionamento, è possibile utilizzare il telecomando con il bambino nell'auto.
4. Premere il pulsante "P" prima di far salire il bambino sull'auto.
5. Questo prodotto non deve essere utilizzato su strade trafficate e in luoghi con acqua e ostacoli.
6. Per evitare di danneggiare il circuito, tenere il telecomando lontano dall'umidità e dalla pioggia.
7. Non utilizzare batterie vecchie e nuove e diverse marche di batterie a secco.
8. Se non si utilizza il telecomando per tanto tempo è necessario rimuovere le batterie per evitare perdite di batteria o corrosione del circuito, potrebbero danneggiare il telecomando.
9. Evitare di far cadere il telecomando durante l'uso.
10. Installare le batterie con la giusta polarità per evitare il cortocircuito della batteria.
11. La ricarica deve essere effettuata da adulti. Non è possibile caricare le batterie non ricaricabili.
12. La batteria scarica deve essere rimossa correttamente dal giocattolo e impedire ai bambini di giocare.
13. Estrarre la batteria se non la si utilizza per molto tempo, maneggiarla correttamente e impedire ai bambini di giocare.
14. Se la distanza del telecomando è inferiore a 3 metri, significa che la batteria è scarica nel telecomando, è ora di sostituire i 2 pezzi di batterie alcaline AAA da 1,5 V.

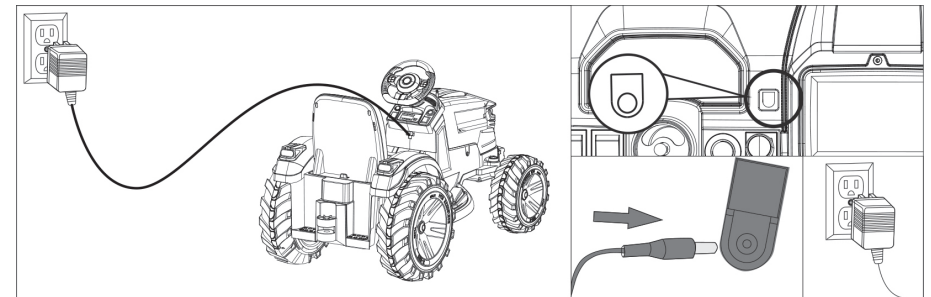
Come inserire le batterie: utilizzare un cacciavite per allentare la vite sul retro del telecomando, aprire il coperchio delle batterie e posizionare al suo interno due batterie alcaline AAA da 1,5 V secondo lo schema

(Le batterie sono fornite in proprio), quindi chiudere nuovamente il coperchio della batteria e fissarlo con la vite.



## Modalità di carica

- Per motivi di sicurezza, la ricarica deve essere effettuata da adulti.
  - La prima volta che lo usi, rimuovi il sedile, apri il coperchio della batteria, collega i due cavi rossi, usalo solo dopo aver caricato 8-12 ore.
  - La porta di ricarica si trova sul cruscotto, seguire le istruzioni per caricare la batteria.
  - Se l'auto rallenta, deve essere ricaricata di 8-12 ore, non più di 20 ore.
1. Inserire prima il caricabatteria nella porta di ricarica. (L'auto non può essere utilizzata.)
  2. Quindi inserire la spina del caricabatteria nella presa di corrente.



## ⚠ AVVERTENZE

- 1 Il giocattolo deve essere assemblato da un adulto. In stato di montaggio, esso contiene oggetti appuntiti e piccole parti potenzialmente pericolose. Tenere fuori dalla portata del bambino.
- 2 PERICOLO DI SOFFOCAMENTO – Piccole parti
- 3 Non adatto ai bambini sotto i 3 anni.
- 4 Indossare sempre le scarpe.
- 5 RISCHIO DI INCENDIO. Non ignorare. Sostituire solo con la protezione del circuito dispositivo.
- 6 Indossare dispositivi di protezione. Da non utilizzare nel traffico.

## Attenzione:

- Può usare solo il caricatore e la batteria secondo i produttori regolamenti.
- Non mischiare batterie vecchie e nuove o tipi diversi di batterie.
- Il terminale della batteria non deve essere in cortocircuito.
- Non aprire la batteria o il caricabatteria.
- Non invertire la batteria.
- Prima di caricare, controllare se il caricatore, la batteria e la spina sono in perfetta condizione, se trovi parti rotte devi smettere di usarlo subito.
- E non usarlo fino a quando non è completamente riparato.
- La batteria sarà leggermente calda durante la ricarica, è normale. Altrimenti, potrebbe essere causato dal cortocircuito del caricatore o del circuito stampato.
- Deve utilizzare la piastra pressante per riparare la batteria.
- La batteria esaurita deve essere maneggiata da adulti, rimuovere la batteria e riciclarla correttamente .
- Se il prodotto è inutilizzato deve essere caricato ogni 3 mesi, in modo da assicurare la durata della batteria.
- Il caricatore e la batteria non sono giocattoli. Tenerli lontano dalla portata dei bambini.

## MANUTENZIONE E SERVIZIO

1, Prima dell'uso i genitori dovrebbero accertarsi se tutte le parti come batterie, caricatore, cavi, spina, corpo esterno e altre parti sono in buone condizioni. Controllare se le viti sono allentate e se ci sono potenziali

pericoli per la sicurezza. Eventuali parti danneggiate rilevate devono essere riparate prima di usare il prodotto.

2, Dopo aver usato il prodotto per un periodo di tempo, utilizzare una piccola quantità di olio lubrificante alle parti mobili per prevenire l'usura della ruggine.

3, Tenere l'auto lontana dal fuoco e dalla luce solare diretta. Posizionalo stabilmente, no sottosopra. L'auto deve essere collocata al chiuso o all'aperto sotto coperchio.

4, L'auto deve essere tenuta lontana da oggetti caldi, come stufe o riscaldatori poiché le parti in plastica si scioglieranno. Durante la ricarica, l'auto deve essere tenuta lontano da materiali infiammabili.

5, La ricarica dovrebbe essere effettuata da adulti. Se il prodotto rimarrà inutilizzato per molto tempo, deve essere caricato ogni mese in modo da prolungare la durata della batteria.

6, Per pulire l'auto è necessario utilizzare un panno morbido. Non utilizzare prodotti chimici o solventi per pulire le parti in plastica. Non usare acqua o sapone per pulire l'automobile. Non guidare con la pioggia o la neve, l'acqua può danneggiare il motore, la batteria e il circuito elettrico.

7, Quando si ferma o si ripone l'auto, assicurarsi che tutti gli interruttori siano in posizione "STOP" o "OFF".

8, Non utilizzare fusibili diversi dalle specifiche di questo prodotto.

9, Non modificare la struttura del prodotto e il sistema di circuiti. I lavori di manutenzione e riparazione devono essere eseguiti sotto la guida di un tecnico qualificato.

10, Non utilizzare il prodotto per altri scopi. Metti la batteria nella giusta polarità.

11, Cortocircuito negativo della batteria sono proibiti. Non ricaricabile, le batterie non possono essere caricate.

12, Le batterie ricaricabili possono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto.

13, Non utilizzare batterie vecchie e nuove o diversi tipi di batterie.

14, La batteria in esaurimento deve essere rimossa correttamente dal Auto. Tenere lontano dai bambini.

15, La batteria deve essere scollegata completamente. Tenere lontano dai bambini quando le batterie non sono in uso.

## SUGGERIMENTI PER LA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

L'auto non si muove o non si accende	Se l'interruttore "power" è in posizione OFF
	Se il fusibile non funziona correttamente
	Se la batteria non è collegata, controllare i fili rosso e nero
	Se il caricabatterie è collegato e l'auto non si accende, scollegare il caricabatterie e ricollegarlo saldamente.
	Se l'interruttore a pedale non funziona correttamente
	Se le ruote sono bloccate e non possono muoversi
L'auto si muove lentamente	Se la batteria non è completamente carica. E' necessario ricaricarla in tempo.
	Se c'è un problema con le ruote
	Se il peso del guidatore supera le specifiche
La batteria non si carica	Se il caricabatterie non funziona correttamente
	Se la batteria si scarica
	Se il caricabatterie o il cavo sono allentati

Przed przystąpieniem do użytkowania zapoznaj się z instrukcją. Instrukcja obsługi oraz kartonowe opakowanie zawierają ważne informacje dotyczące produktu; zachowaj je do wykorzystania w przyszłości. Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i informacji zawartych w instrukcji może mieć wpływ na bezpieczeństwo twojego dziecka. W celu poprawy jakości produktu producent zastrzega sobie prawo do wprowadzenia zmian w jego specyfikacji bez wcześniejszego powiadomienia. W przypadku jakichkolwiek różnic między rzeczywistym produktem a rysunkiem należy wziąć pod uwagę rzeczywisty produkt.

**Produkt zgodny z normami:**

EN71-1

EN71-2

EN71-3

EN62115



**⚠ OSTRZEŻENIE!**

Wymagany montaż przez osobę dorosłą. Podczas użytkowania produktu dziecko powinno zawsze nosić kask ochronny oraz odpowiednie obuwie. Produkt nie jest przeznaczony do użytku w ruchu ulicznym. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 roku życia. Niebezpieczeństwo zadławienia - małe części. W stanie niezmontowanym produkt zawiera potencjalnie niebezpieczne małe części, które należy trzymać z dala od dzieci. Nie należy używać produktu na drogach, w pobliżu pojazdów silnikowych, na lub w pobliżu stromych zboczy lub schodów, basenów lub innych zbiorników wodnych.

**LISTA CZĘŚCI**

NAZWA	RYSUNEK	ILOŚĆ	NAZWA	RYSUNEK	ILOŚĆ
Korpus pojazdu		1	Siedzisko		1
Kierownica		1	Tylne koło		2
Przednie koło		2	Łyżka ładowarki		1
Koło przyczepy		2	Elementy przyczepy		1
Elementy ramienia ładowarki		1	Tylna oś		1
Drażek kierowniczy		1	Koparka		1
Oś przyczepy		1	Łącznik przyczepy		1
Dźwignia łyżki ładowarki		1	Ładowarka (zasilacz)		1
Tylny wspornik		1	Pilot zdalnego sterowania		1
Oś łącząca przyczepy		1	Panel sterowania		1
Instrukcja		1	Wkręty		16

Rysunki przedstawione w niniejszej instrukcji mają na celu zilustrowanie etapów montażu produktu. W przypadku niewielkiej różnicy między rzeczywistym produktem a rysunkiem należy wziąć pod uwagę rzeczywisty produkt.

**Ostrzeżenie:**

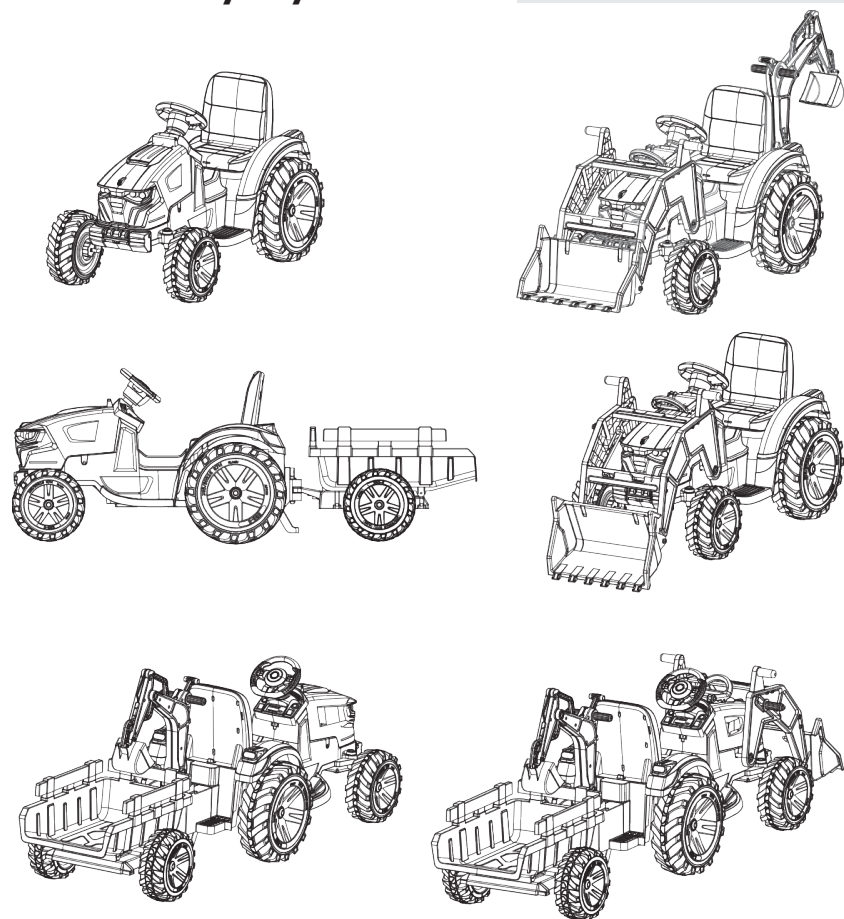
Produkt nie jest środkiem transportu. Powinien być używany pod stałym nadzorem osoby dorosłej. Rodzic lub opiekun powinien upewnić się, że dziecko korzysta z produktu w bezpieczny sposób.

Z zabawki należy korzystać z zachowaniem ostrożności. Bezpieczne użytkowanie pojazdu wymaga pewnych umiejętności, które pozwalają uniknąć wypadków lub kolizji powodujących obrażenia użytkownika lub osoby trzeciej.

## SPECYFIKACJA PRODUKTU

Akumulator	12V10AH*1
Materiały	PP
Dla dzieci w wieku	37-95 miesięcy
Nośność	30kg
Wymiary produktu	Traktor: 111 x 63 x 71 cm Traktor z przyczepą: 182 x 63 x 71 cm Traktor z koparką, ładowarką i przyczepą: 245 x 63 x 85 cm
Prędkość	3-5KM/H
Czas pracy na jednym ładowaniu	1-2 godziny po ładowaniu przez 8-12 godzin
Ładowarka	120-240V
Bezpiecznik	Bezpiecznik z funkcją Auto-Reset

## Różne warianty użytkowania

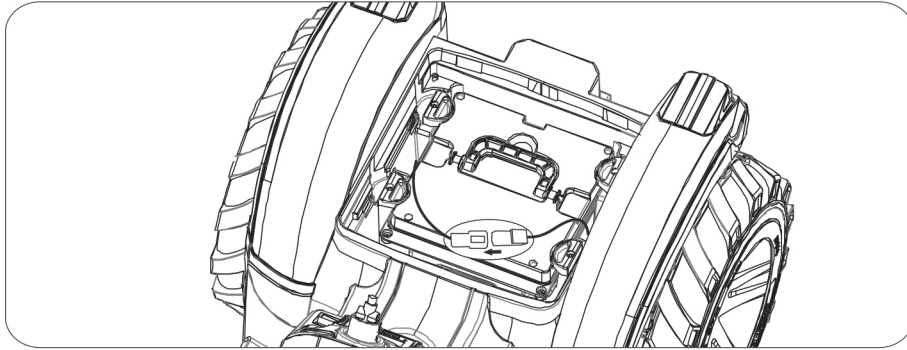


## Instrukcje montażu

- Niebezpieczeństwo zadławienia - małe części. Aby uniknąć niebezpieczeństwa zadławienia, trzymaj dzieci z daleka od produktu do czasu zakończenia montażu. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 roku życia.
- Przed przystąpieniem do montażu sprawdź wszystkie części. Zutilizuj plastikowe elementy opakowaniowe. Nie pozwalaj dzieciom na zabawę częściami produktu ani materiałami opakowaniowymi.

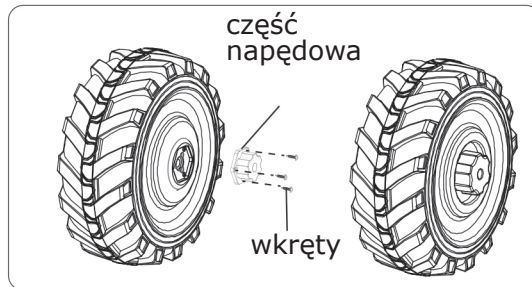
### 1. Podłączanie akumulatora.

Podłącz czerwoną złączkę do czerwonego styku akumulatora pod siedziskiem.



### 2. Montaż części napędowej.

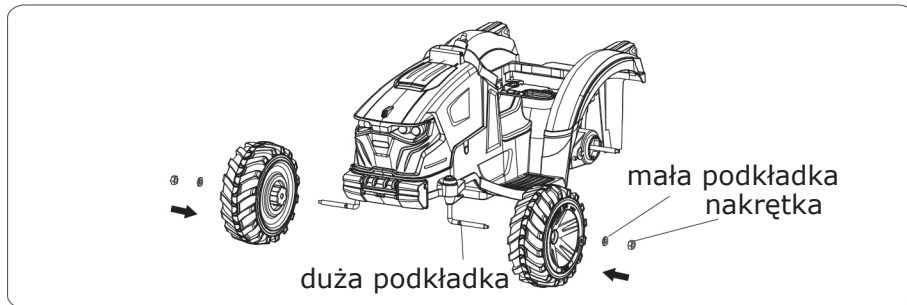
Połącz część napędową z kołem i zamocuj za pomocą trzech wkrętów.



### 3. Montaż przednich kół.

A. Zdejmij nakrętki (za pomocą klucza nasadowego) i małe podkładki z przedniej osi. Nie ma potrzeby zdejmowania dużych podkładek.

B. Nasuń przednie koła na przednią oś, a następnie załóż małe podkładki i nakrętki. Dokreć nakrętki za pomocą klucza nasadowego. Na końcu załóż kołpaki na koła.

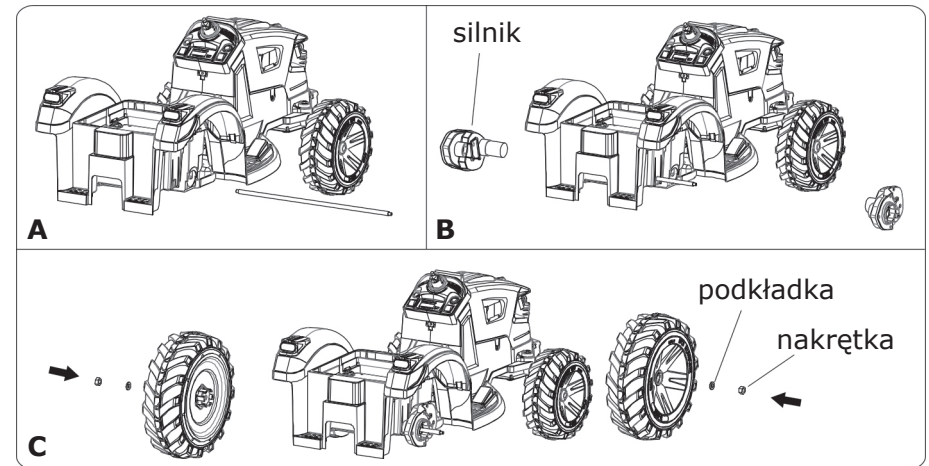


### 4. Montaż tylnych kół.

A. Zdejmij nakrętki (za pomocą klucza nasadowego) i podkładki z tylnej osi. Przełoż tylną oś przez korpus pojazdu, tak aby długość wystających końców osi po obu stronach była taka sama.

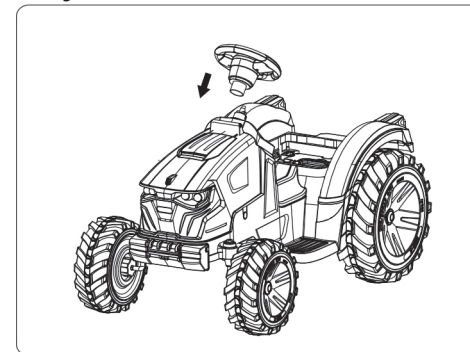
B. Zamontuj silniki po obu stronach tylnej osi, a następnie podłącz złączki silników do złączek pojazdu. Zwróć uwagę na rozróżnienie pomiędzy lewym a prawym silnikiem.

C. Nasuń tylne koła i podkładki na tylną oś. Zamocuj nakrętki po obu stronach osi za pomocą klucza nasadowego.



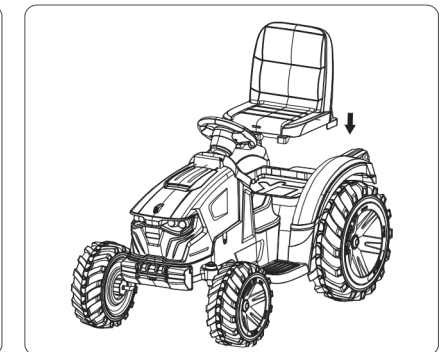
### 5. Montaż kierownicy.

Nasuń kierownicę na drążek kierowniczy w korpusie pojazdu, jednocześnie wciskając dwa bolce na drążku. Bolce wyskoczą, gdy kierownica zablokuje się na swoim miejscu.



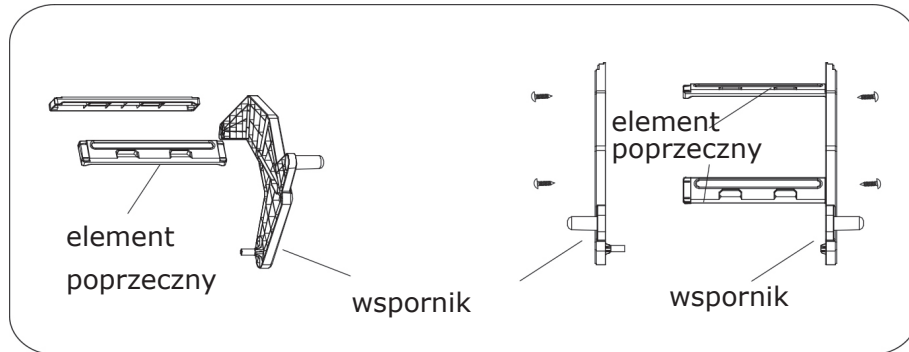
### 6. Montaż siedziska.

Umieść siedzisko w dedykowanym miejscu w korpusie pojazdu.

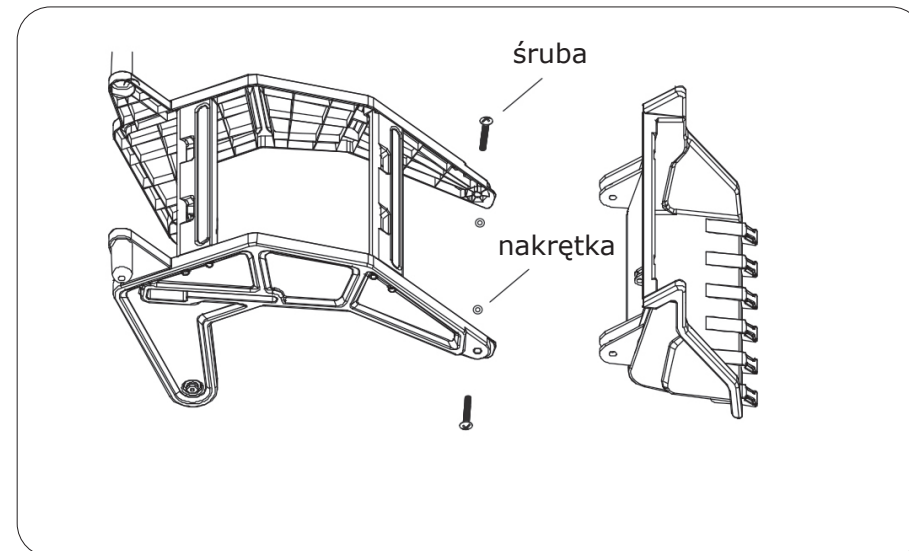


## 7. Montaż ramienia ładowarki (opcjonalnie).

A. Wyrównaj otwory w elementach poprzecznych z otworami w lewym i prawym wsporniku i zamocuj za pomocą wkrętów 4x16 mm.

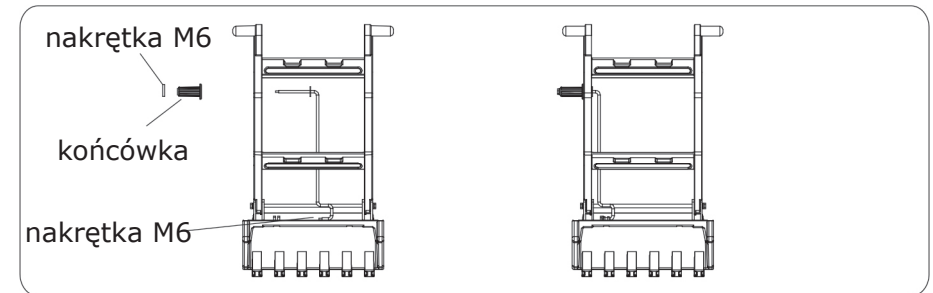
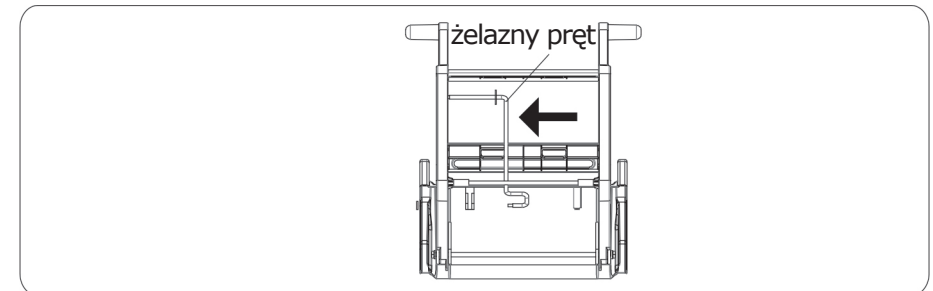


B. Wyjmij 2 śruby i nakrętki z łyżki ładowarki. Wyrównaj otwory w łyżce z otworami we wspornikach i zamocuj za pomocą śrub i nakrętek.

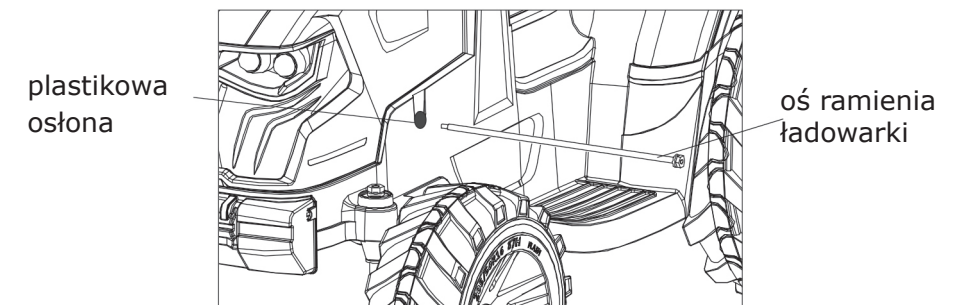


## C. Montaż uchwyty łyżki ładowarki

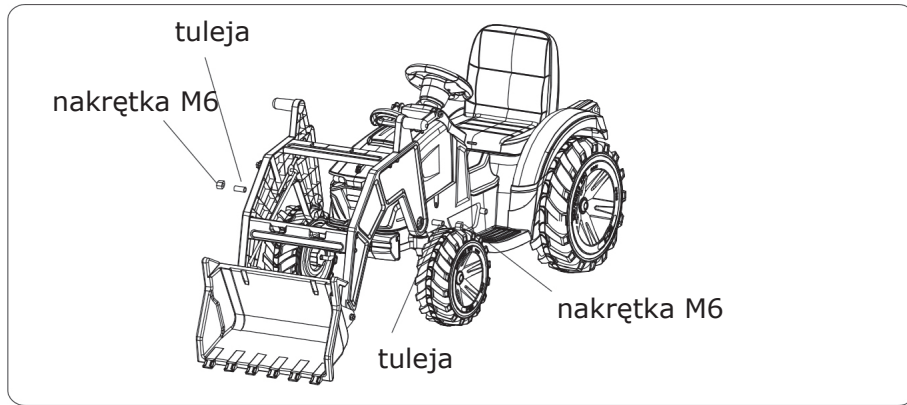
Zdejmij nakrętki i końcówkę z żelaznego pręta, a następnie włóż jeden koniec żelaznego pręta w otwór w łyżce ładowarki i przymocuj za pomocą nakrętki. Włóż drugi koniec żelaznego pręta w otwór w ramieniu ładowarki, a następnie załóż końcówkę na pręt i dokręć nakrętkę od zewnętrznej strony ramienia.



## 8. Montaż osi ramienia ładowarki (opcjonalnie).



Po obu stronach korpusu pojazdu znajdują się plastikowe osłony. Zdejmij osłony, aby uzyskać dostęp do dwóch otworów. Zdejmij nakrętki i tuleje z osi ramienia ładowarki i wsuń oś w otwory.



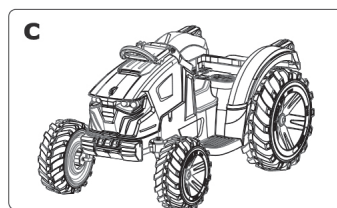
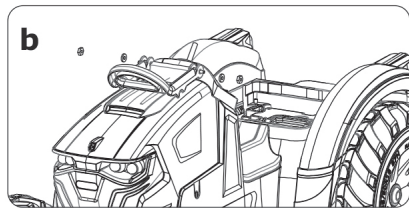
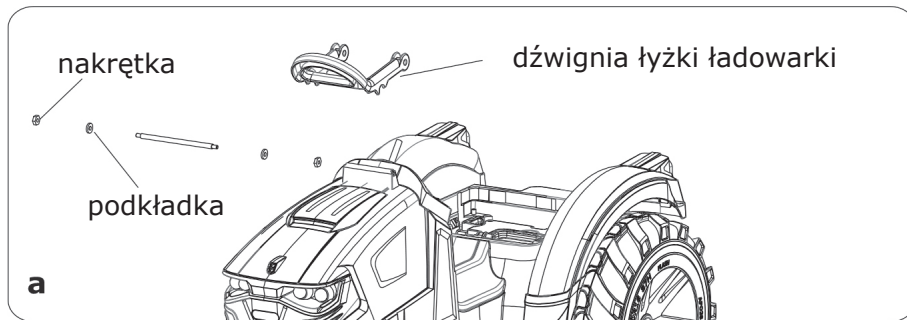
Nasuń tuleje na oba końce osi, a następnie przymocuj ramię ładowarki do osi i zamocuj za pomocą nakrętek.

### 9. Montaż dźwigni łyżki ładowarki.

A. Zdejmij podkładki i nakrętki z osi dźwigni łyżki, a następnie wyjmij oś.

B. Przymocuj dźwignię łyżki do korpusu pojazdu i wsuń oś na miejsce.

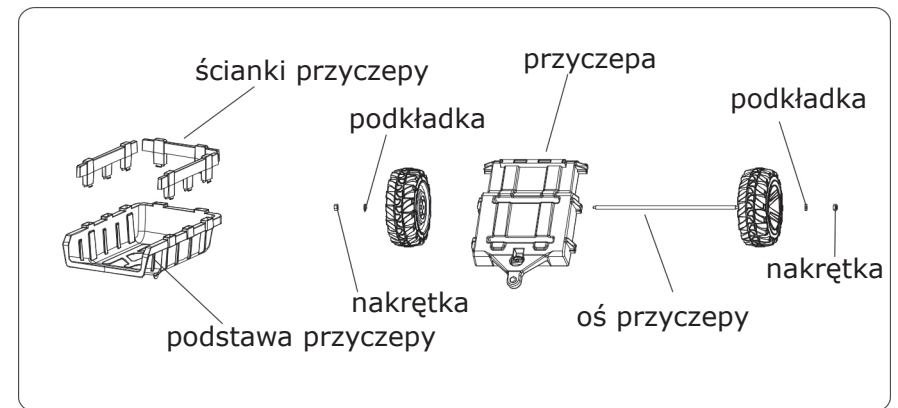
C. Zamocuj podkładki i nakrętki po obu stronach osi.



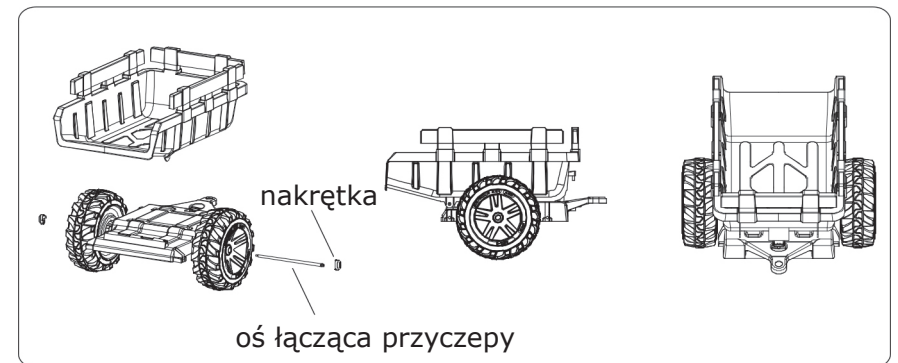
### 10. Montaż przyczepy (opcjonalnie).

A. Zamocuj ścianki przyczepy w odpowiednich miejscach na przyczepie.

B. Włóż oś przyczepy do podstawy przyczepy, tak aby długość wystających końców osi po obu stronach była taka sama. Nasuń koła przyczepy na oś, załóż podkładki i zamocuj dokręcając nakrętki za pomocą klucza nasadowego.



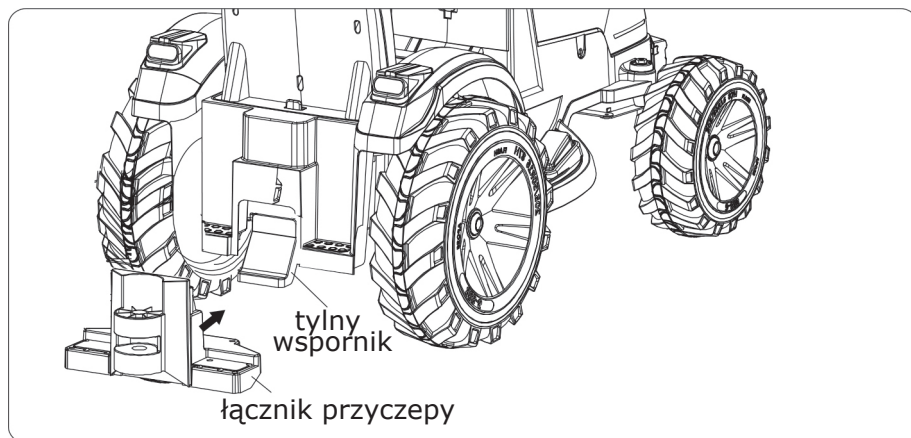
C. Wyrównaj otwory w przyczepie z otworami w podstawie przyczepy, a następnie włóż oś łączącą przyczepy i zamocuj nakrętki po obu jej stronach.





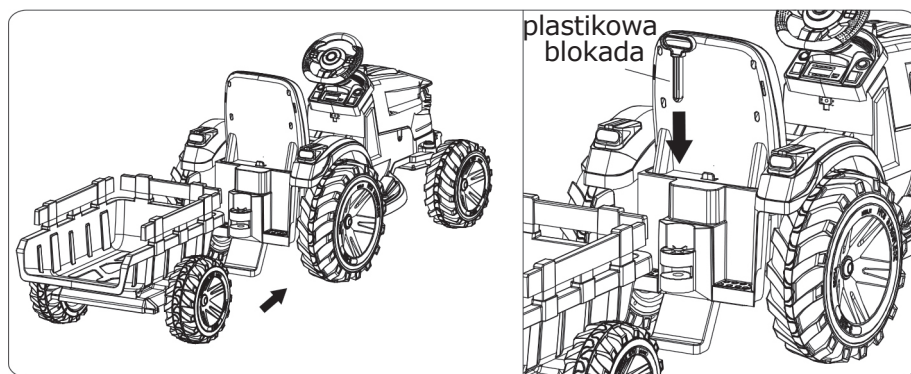
### 11. Montaż łącznika przyczepy (opcjonalnie).

Ten etap montażu jest opcjonalny. Łącznik służy do przymocowania przyczepy z koparką do pojazdu. Odkręć śrubę łącznika w tylnej części korpusu pojazdu i wyjmij oryginalny łącznik. Wyjmij z opakowania łącznik przyczepy i przykręć za pomocą tej samej śruby. Umieść tylny wspornik w dolnej części korpusu pojazdu i przykręć za pomocą dwóch wkrętów.



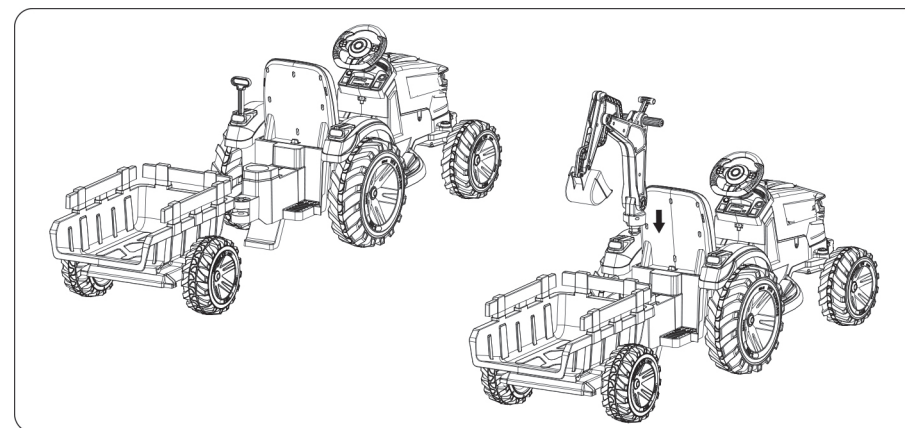
### 12. Mocowanie przyczepy do pojazdu (opcjonalnie).

Przymocuj przyczepę do łącznika, wkładając plastikową blokadę w otwór.



### 13. Montaż koparki (opcjonalnie).

Włóż koparkę do dedykowanego otworu w pojeździe i zamocuj.



## BEZPIECZNIK

Produkt jest wyposażony w bezpiecznik, który automatycznie wyłączy wszystkie funkcje w przypadku przeciążenia układu elektrycznego, silnika lub akumulatora. W takim przypadku należy odczekać ok. 8 sekund, aby bezpiecznik zresetował się. Następnie można ponownie włączyć zasilanie pojazdu. Aby uniknąć zadziałania bezpiecznika i odcięcia zasilania, należy zwrócić uwagę na następujące kwestie:

Nie należy przeciążać pojazdu. Maksymalne obciążenie wynosi 30kg.

Nie należy ciągnąć niczego za pojazdem.

Nie należy dopuszczać do kontaktu akumulatora i innych elementów elektrycznych z wodą lub inną cieczą.

Nie należy modyfikować układu elektrycznego i struktury produktu.

## OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Tylko osoba dorosła może montować produkt i ładować akumulator.
2. Produkt jest przeznaczony dla dzieci w wieku 3-8 lat oraz o wadze nieprzekraczającej 30 kg.
3. Produkt może być używany wyłącznie na płaskim i twardym podłożu.
4. Zabawki nie należy używać na drogach, w pobliżu pojazdów silnikowych, na lub w pobliżu stromych zboczy, schodów, basenów lub innych zbiorników wodnych.
5. Zabawki nie należy używać na piaszczystym lub innym miękkim podłożu.
6. Dziecko powinno zostać zapoznane z zasadami bezpiecznego użytkowania pojazdu. Nieprawidłowe użytkowanie może prowadzić do wypadku lub uszkodzenia produktu.
7. Podczas użytkowania pojazdu dziecko powinno znajdować się pod stałym nadzorem osoby dorosłej.
8. Zabawki nie należy używać podczas deszczu ani na mokrym podłożu. Kontakt z wodą może poważnie uszkodzić silnik lub inne elementy układu elektrycznego.
9. Należy regularnie sprawdzać, czy akumulator, ładowarka, przewody, styki, złączki, wtyczki oraz śruby i inne łączenia nie są zużyte lub uszkodzone. W przypadku uszkodzenia jakiegokolwiek części nie należy używać zabawki do czasu jej naprawy lub wymiany.
10. Aby zapewnić długotrwałe użytkowanie produktu i zapobiec uszkodzeniu ładowarki, akumulatora lub układu elektrycznego należy używać wyłącznie oryginalnej ładowarki i podłączać produkt wyłącznie do źródła zasilania odpowiadającego specyfikacji.
11. Akumulator może być ładowany wyłącznie przez osobę dorosłą.
12. W okresach nieużytkowania, produkt należy wyłączać, a następnie odłączać od źródła zasilania.
13. Dołączona do zestawu ładowarka nie jest zabawką i należy trzymać ją z dala od dzieci.
14. Należy używać wyłącznie oryginalnych, określonych przez producenta części zamiennych.
15. Produkt został wykonany głównie z polipropylenu (PP).

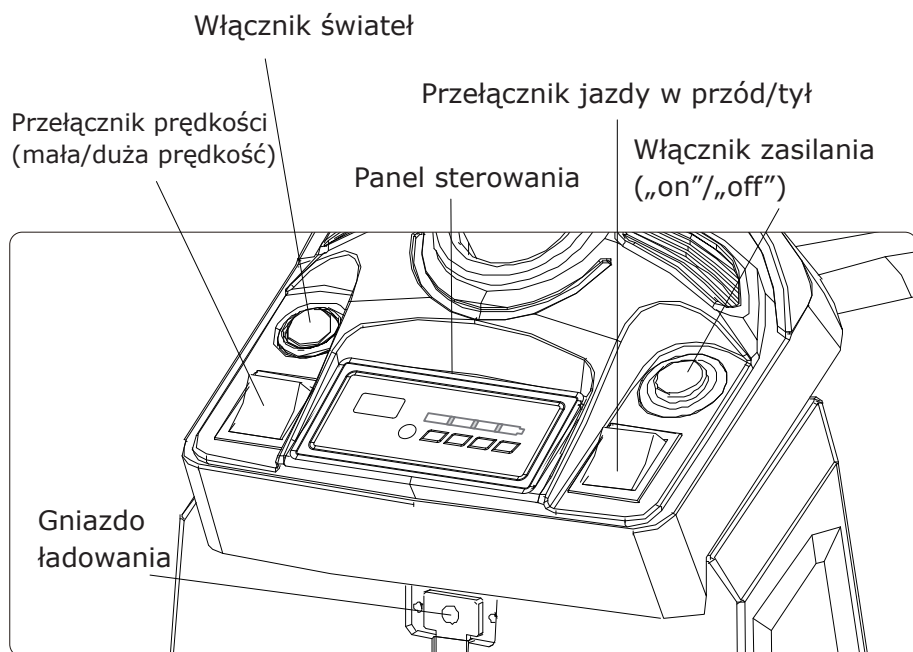
## UŻYTKOWANIE

1. Przed przystąpieniem do użytkowania należy upewnić się, że wszystkie poniższe czynności zostały wykonane:
    - Montaż pojazdu został zakończony, akumulator został prawidłowo podłączony, a zasilanie zostało włączone.
    - Wszystkie wkręty i śruby zostały dokręcone.
    - Rodzic lub opiekun upewnił się, że dziecko będzie korzystać z produktu w bezpieczny sposób.
- Aby zmniejszyć ryzyko niebezpieczeństwa podczas użytkowania, należy zwrócić uwagę na następujące kwestie:
- Podczas użytkowania pojazdu dziecko powinno zawsze siedzieć na siedzisku.
- Podczas użytkowania pojazdu dziecko powinno znajdować się pod stałym nadzorem osoby dorosłej.

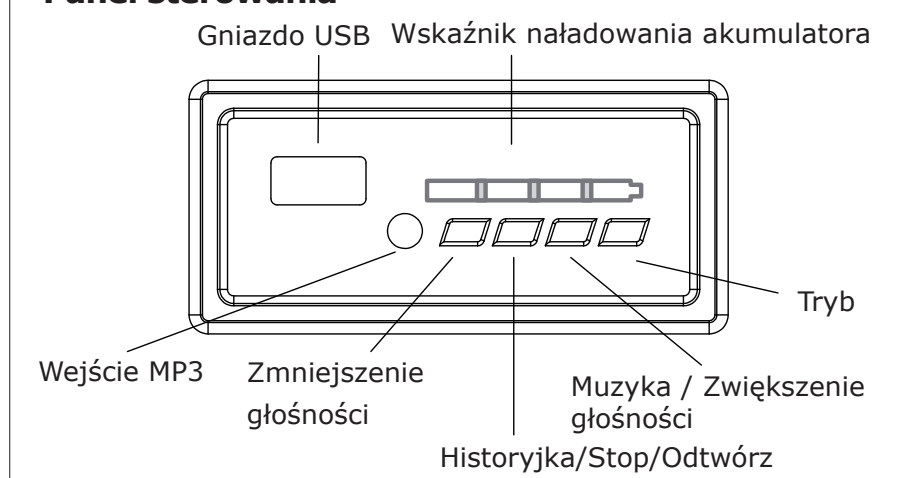
### **Pojazd powinien być użytkowany na twardym i płaskim podłożu, z dala od potencjalnie niebezpiecznych miejsc, takich jak:**

- a. Rów, brzeg rzeki, zbocze lub nierówny teren.
  - b. Droga lub inne miejsce, po którym poruszają się pojazdy silnikowe lub ludzie.
  - c. Przeszkoda, z którą zderzenie może prowadzić do powstania poważnych obrażeń.
  - d. Inna niebezpieczna strefa.
- Aby uniknąć wypadków, pojazd może być używany wyłącznie w dzień lub w dobrze oświetlonych miejscach. Zabawki nie należy używać w słabo oświetlonych miejscach.

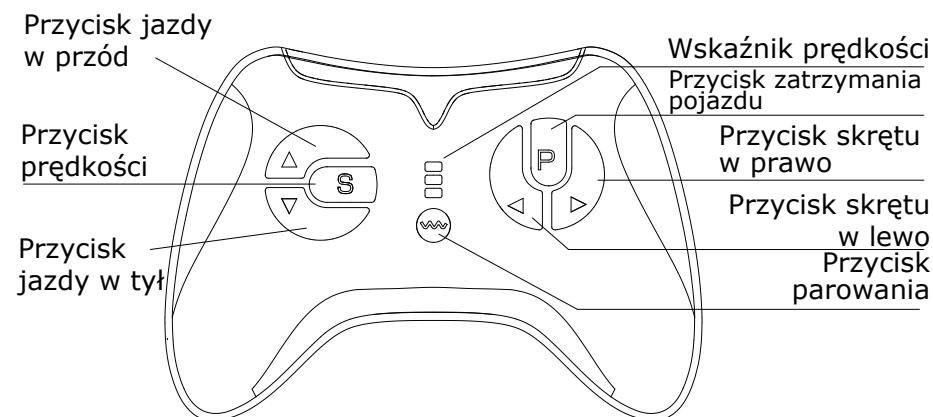
## Użytkowanie (wykaz funkcji).



### Panel sterowania



## Instrukcja użytkowania pilota (opcjonalnie)



### Instrukcja użytkowania pilota 2.4G

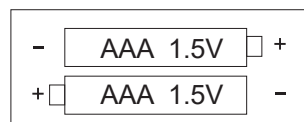
Przed pierwszym użyciem sparuj pilota z pojazdem. Nie ma potrzeby ponownego parowania pilota po wymianie baterii.

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk parowania przez ponad trzy sekundy, aż zaczną migać pierwsza dioda LED.
- 2 Włącz zasilanie pojazdu. Pierwsza dioda LED na pilocie zaświeci się, wskazując pomyślne sparowanie z pojazdem.
- 3 Gdy pilot nie jest używany, automatycznie przechodzi w tryb uśpienia. Naciśnij dowolny przycisk, aby go wybudzić.
- 4 Funkcje przycisków: „△” przycisk jazdy w przód, „▽” przycisk jazdy w tył, „◁” przycisk skrętu w lewo, „▷” przycisk skrętu w prawo, „S” przycisk prędkości, „P” przycisk zatrzymania pojazdu. Naciśnij przycisk „S”, aby ustawić prędkość: 1 dioda LED wskazuje małą prędkość, 2 diody LED wskazują średnią prędkość, 3 diody LED wskazują dużą prędkość. Pojazd może cofać wyłącznie ze średnią prędkością. Naciśnij przycisk „P”, a pojazd natychmiastowo się zatrzyma i wszystkie diody LED zaczną migać. Naciśnij ten przycisk ponownie, aby zwolnić funkcję zatrzymania pojazdu.

## OSTRZEŻENIA:

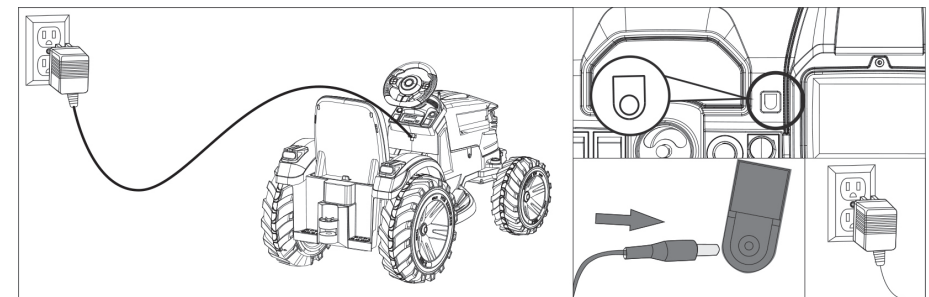
1. Podczas obsługi zabawki odległość między pojazdem a pilotem nie powinna przekraczać 10 metrów.
2. Pilot jest przeznaczony do użytku przez osoby dorosłe; należy trzymać go dala od dzieci.
3. Przed pierwszym użyciem pilota należy uważnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Najpierw należy wypróbować pilota z pustym pojazdem, dopiero później z dzieckiem w środku.
4. Przed umieszczeniem dziecka w pojeździe należy wcisnąć przycisk zatrzymania pojazdu „P”.
5. Pojazdu nie należy używać na drogach, w pobliżu zbiorników wodnych lub innych przeszkód.
6. Aby uniknąć uszkodzenia układu elektrycznego, należy chronić pilota przed działaniem wody i wilgoci.
7. Nie należy mieszać różnych typów baterii ani baterii nowych i starych.
8. Aby uniknąć uszkodzenia pilota, w okresach nieużytkowania należy wyjąć z niego baterie. Pozwoli to uniknąć wycieku z baterii.
9. Należy uważać, aby nie upuścić pilota podczas użytkowania pojazdu.
10. Baterie należy wkładać z zachowaniem prawidłowej polaryzacji.
11. Akumulator może być ładowany wyłącznie przez osobę dorosłą. Nie należy ładować baterii jednorazowych.
12. Zużyte baterie należy wyjąć z pilota i zutylizować w prawidłowy sposób. Baterie należy trzymać z dala od dzieci.
13. W okresach nieużytkowania zabawki należy wyjąć z niej akumulator. Akumulator należy przechowywać z dala od dzieci.
14. Jeśli pilot nie działa z odległość większej niż 3 metry, oznacza to, że baterie rozładowały się i należy je wymienić na 2 baterie AAA 1,5 V.

Wymiana baterii: Otwórz pokrywę komory baterii w tylnej części pilota i włóż dwie baterie AAA 1,5V, tak jak pokazano na rysunku (brak baterii w zestawie). Następnie zamknij pokrywę komory baterii.



## ŁADOWANIE

- Ze względów bezpieczeństwa akumulator może być ładowany wyłącznie przez osobę dorosłą.
  - Przed pierwszym użyciem należy zdjąć siedzisko i podłączyć czerwoną złączkę do styku akumulatora. Następnie należy ładować akumulator przez 8-12 godzin.
  - Gniazdo ładowania znajduje się na desce rozdzielczej. Należy postępować zgodnie z instrukcjami, aby naładować akumulator.
  - Jeśli pojazd zwolnił, należy podłączyć go do ładowania na 8-12 godzin, jednak nie więcej niż na 20 godzin.
1. Najpierw włóż ładowarkę do gniazda ładowania w pojeździe. (Pojazd nie może być użytkowany podczas ładowania.)
  2. Następnie włóż wtyczkę ładowarki do gniazdka elektrycznego.



## ⚠ OSTRZEŻENIA

1. Wymagany montaż przez osobę dorosłą. W stanie niezmontowanym produkt zawiera potencjalnie niebezpieczne małe części, które należy trzymać z dala od dzieci.
2. Niebezpieczeństwo zadławienia - małe części.
3. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 roku życia.
4. Podczas użytkowania zabawki dziecko powinno zawsze nosić kask ochronny oraz odpowiednie obuwie.
5. Niebezpieczeństw pożaru. Nie należy stosować obejścia bezpiecznika. Bezpiecznik należy wymieniać wyłącznie na zgodny ze specyfikacją produktu.
6. Dziecko powinno mieć odpowiedni sprzęt ochronny (kask, ochraniacze). Produkt nie jest przeznaczony do użytku w ruchu ulicznym.

**Uwaga:**

- Należy używać akumulatora i ładowarki zalecanych przez producenta.
- Nie należy mieszać różnych typów baterii ani baterii nowych i starych.
- Nie należy zwierać styków akumulatora.
- Nie należy otwierać obudowy akumulatora ani ładowarki.
- Nie należy odwracać akumulatora do góry nogami.
- Przed przystąpieniem do ładowania należy sprawdzić, czy akumulator, ładowarka oraz wtyczka nie są zużyte lub uszkodzone. W przypadku uszkodzenia jakiegokolwiek części nie należy używać zabawki do czasu jej naprawy lub wymiany.
- Nagrzewanie się akumulatora podczas ładowania jest zjawiskiem normalnym. Zbyt duże nagrzewanie się akumulatora może być jednak spowodowane zwarcie ładowarki lub płytki drukowanej.
- Aby zamocować akumulator, należy docisnąć płytkę.

Zużyty akumulator należy wyjąć z zabawki i zutylizować go w odpowiedni, bezpieczny dla środowiska sposób.

Przed przystąpieniem do przechowywania, akumulator należy w pełni naładować, a następnie ładować co najmniej raz w miesiącu, aby przedłużyć jego żywotność.

- Ładowarka i akumulator nie są zabawkami i należy trzymać je z dala od dzieci.

**KONSERWACJA I NAPRAWA**

1. Przed przystąpieniem do użytkowania należy sprawdzić, czy akumulator, ładowarka, przewody, wtyczka oraz wszystkie części zabawki są w dobrym stanie i nie są zużyte albo uszkodzone. Należy sprawdzić również śruby, wkręty i inne łączenia pod kątem prawidłowego dokręcenia. W przypadku uszkodzenia jakiegokolwiek części nie należy używać zabawki do czasu jej naprawy lub wymiany.
2. Zaleca się, aby co jakiś czas smarować ruchome części pojazdu małą ilością oleju, co pomoże zapobiec zużyciu i rdzewieniu.
3. Pojazd należy trzymać z dala od ognia i unikać długotrwałego wystawiania go na działanie promieni słonecznych. Produkt należy przechowywać w pozycji poziomej, nigdy do góry nogami ani na boku. Produkt należy przechowywać w pomieszczeniu lub zabezpieczyć go za pomocą plandeki.
4. Ze względu na niebezpieczeństwo uszkodzenia plastikowych części pojazd należy trzymać z dala od źródeł ciepła, takich jak grzejniki, kuchenki lub piece. Podczas ładowania pojazd powinien znajdować się z dala od łatwopalnych materiałów.
5. Nie należy dopuszczać do całkowitego rozładowania akumulatora. Akumulator może być ładowany wyłącznie przez osobę dorosłą. Przed przystąpieniem do przechowywania, akumulator należy w pełni naładować, a następnie ładować co najmniej raz na w miesiącu, aby przedłużyć jego żywotność.
6. Pojazd należy czyścić za pomocą miękkiej ściereczki. Nie należy używać rozpuszczalników chemicznych do czyszczenia plastikowych części. Nie należy używać mydła ani wody. Nie należy używać pojazdu podczas opadów śniegu lub deszczu - woda może uszkodzić silnik, akumulator i inne elementy elektryczne.

7. W okresach nieużytkowania produktu należy go wyłączyć, a następnie odłączyć od źródła zasilania.

8. Nie należy używać bezpieczników innych, niż określono w specyfikacji produktu.

9. Nie należy modyfikować układu elektrycznego i struktury produktu.

Wszelkie prace konserwacyjne i naprawcze muszą być wykonywane przez wykwalifikowanego technika.

10. Produktu nie należy używać do innych celów, niż te zgodne z jego przeznaczeniem. Baterie należy wkładać z zachowaniem prawidłowej polaryzacji.

11. Nie należy zwierać styków akumulatora. Nie należy ładować baterii jednorazowych.

12. Akumulator może być ładowany wyłącznie przez osobę dorosłą.

13. Nie należy mieszać różnych typów baterii ani baterii nowych i starych.

14. Zużyty akumulator należy wyjąć z zabawki i zutylizować go w odpowiedni, bezpieczny dla środowiska sposób. Chronić przed dziećmi.

15. W okresach nieużytkowania zabawki należy wyjąć z niej akumulator. Akumulator należy przechowywać z dala od dzieci.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Pojazd nie włącza się lub nie chce ruszyć z miejsca.	Włącznik zasilania znajduje się w pozycji „off”.
	Bezpiecznik nie działa prawidłowo.
	Akumulator nie został podłączony prawidłowo. Sprawdź złączenia pojazdu i styki akumulatora.
	Ładowarka jest podłączona do pojazdu. Odłącz ładowarkę.
	Przełącznik do jazdy w przód/tył nie działa prawidłowo.
	Koła zablokowały się.
Pojazd porusza się powoli.	Akumulator rozładowuje się. Naładuj akumulator.
	Nieprawidłowe działanie kół.
	Przeciążenie pojazdu.
Akumulator nie ładuje się.	Ładowarka nie działa prawidłowo.
	Zużyty lub uszkodzony akumulator.
	Nieprawidłowe podłączenie ładowarki lub akumulatora.